



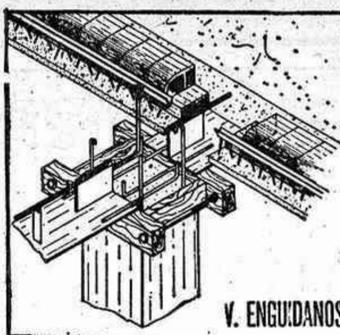
Mediterráneo

CASTELLÓN DE LA PLANA
Depósito Legal: CS 6-1958

PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO
Director: CARLOS BRIONES

Redacción, Adm. y Talleres
Avda. Cervantes y Velasco
Telf. 22 00 56 y 23 00 60

MARTES, 23 MARZO 1976.— AÑO XXXIX.— N.º 11.694 — PRECIO 10 PESETAS



FORJADOS PLANOS

VIGAS E m. g. r. s.

diteco
centro de cálculo

V. ENGUARDANOS Av. Capuchinos, 21. Tel. 22 59 27 CASTELLÓN

“El Gobierno nunca ha perdido la iniciativa”

(Adolfo Suárez)

“El Gobierno del Rey no está dispuesto a que las minorías del desorden consigan sus propósitos. La democracia es algo que hay que conquistar, con hechos, todos los días. El tiempo que se ha trazado el Gobierno para su culminación es breve y el necesario para llevarlo a cabo en toda su profundidad”, dijo el ministro Secretario General en el acto de juramento del nuevo gobernador civil de Ciudad Real.

acepto con decidida voluntad de servicios.

PUNTUALIZACIONES DE ADOLFO SUÁREZ

El ministro secretario general del Movimiento, Adolfo Suárez, contestó al nuevo gobernador civil de Ciudad Real con las siguientes palabras:

“En este acto quiero dejar sentados, una serie de criterios que entiendo pueden y deben clarificar el ambiente político que estamos viviendo.

En primer lugar debo señalar que el Gobierno de S. M. el Rey nunca ha perdido la iniciativa. Ni la iniciativa en cuanto a la reforma política que implica el proceso democratizador, que ha de abarcar a todas las estructuras de convivencia española, ni la iniciativa en cuanto a la defensa del Estado.

La reforma debe culminar en el perfeccionamiento de nuestras instituciones básicas para conseguir una convivencia democrática basada en la paz y en la justicia. Esta convivencia democrática no se construye partiendo de cero. La historia de España no puede olvidarse ni en sus aciertos ni en sus errores y está

ahí no solo como lección permanente sino como punto de arranque para que todo proyecto político. La historia de nuestros últimos años supone el fundamento de la paz, la justicia y la democracia que queremos perfeccionar y terminar de construir. Nada de lo que es esencial para el Estado español puede perderse. Todo lo que significa perfección en el funcionamiento de Estado y de sus instrumentos de Estado y de sus insti-

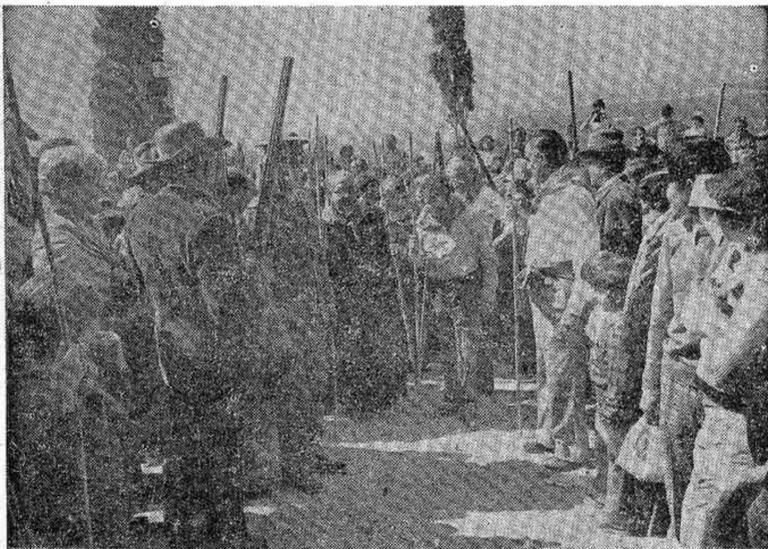
(Pasa a la siguiente)

EVASION DE CAPITALES POR SEO DE URGEL

SEO DE URGEL, 22 (Pyresa).— Fuentes competentes de la aduana de Seo de Urgel han informado a Pyresa que se efectuó la aprehensión de diez millones de pesetas en metálico, que iba a ser sacado ilegalmente de España a través de la frontera hispano-andorrana.

La aprehensión se hizo el pasado jueves, habiéndose levantado con tal motivo cinco actas corre pendientes a las personas que evadían esa cantidad, poniéndoles a disposición del Tribunal de Delitos Monetarios.

ANEM A LA MADALENA



Día grande para Castellón fue el domingo; el tiempo, además, quiso asociarse para darle mayor brillantez. La romería a la Magdalena, que una vez más tuvo ese calor multitudinario de siempre, se multiplicó este año, para ofrecer ese espectáculo inenarrable de la ascensión al cerro por miles y miles de personas participantes en esa romería que sigue siendo el acto de masiva afluencia popular.

(AMPLIA INFORMACION DE FIESTAS EN PAGINAS INTERIORES)

«EN ESPAÑA NO EXISTE TOTALITARISMO»

(Solzjenitsyn)

“En vuestro país no meten a la gente en las casas de locos por sus ideas”, dijo el escritor ruso en Madrid.

guiarse el escritor allí. Yo, para escribir “Archipiélago Gulag”, utilicé testimonios de 227 personas, pero datos más científicos

(Pasa a la siguiente)



MADRID, 22 (Pyresa). — En el palacio de la Presidencia del Gobierno, a las doce horas de la mañana, ha tenido lugar hoy el acto de juramento del cargo del nuevo gobernador civil y jefe provincial del Movimiento de Ciudad Real, Eduardo Ameijide Montenegro.

En el acto estuvieron presentes el vicepresidente para Asuntos del Interior y ministro de la Gobernación, Manuel Fraga Iribarne; y el ministro secretario general del Movimiento, Adolfo Suárez.

El nuevo gobernador civil pronunció unas breves palabras en las que manifestó sus sentimientos de gratitud y lealtad a quienes me habéis otorgado vuestra confianza encargándome de responsabilidades de cuya importancia soy consciente y que

El ciclo depresivo parece haber tocado fondo (Comité Ejecutivo Sindical)

MADRID, 22 (Pyresa). — El Comité Ejecutivo Sindical, reunido bajo la presidencia del ministro de Relaciones Sindicales, Rodolfo Martín Villa, ha estudiado un nuevo planteamiento, en cuanto a las funciones y tareas que, hasta el momento, ha venido desempeñando la Organización Sindical en materia asistencial.

El comité analizó el informe sobre coyuntura económica, destacando que diversos indicadores parecen apuntar que el ciclo depresivo podría haber to-

(Pasa a la siguiente)

Burguiba acusa a Gadafi de intento de asesinato



La radio francesa ha dicho que según el presidente el atentado había sido preparado para la semana pasada. En la lista de personas a las que se intentaba asesinar figura igualmente el primer ministro tunecino.

La difusión completa de las declaraciones ha sido demorada hasta esta tarde porque hasta este mediodía no será hecha en Túnez la acusación formal contra Gadafi de haber enviado cuatro agentes especiales para asesinar a Burguiba y a su sucesor designado, el primer ministro Hedli Huira.

PARIS, 12 (Efe). — El presidente tunecino Habib Burguiba, ha declarado a un corresponsal de la Radio Nacional Francesa que el coronel Gadafi jefe de Estado de Libia había organizado una tentativa de asesinato contra él. Las declaraciones del presidente de Túnez, transmitidas por la emisora “France Inter” esta mañana precisas que han sido de tenidas cuatro personas encargadas del asesinato.

Cien días del Gobierno

MADRID, 22 (Pyresa).—Hoy se han cumplido los primeros cien días del actual gabinete que preside el señor Arias Navarro, primer Gobierno de la Monarquía española encarnada en la persona de Juan Carlos I. En estos cien días transcurridos el Gobierno ha cumplido varios de los puntos de reforma enmarcados en su declaración programática. Como se recordará, han sido entregados ya a las Cortes los

proyectos de ley de regulación del derecho de asociación política y del derecho de reunión y manifestación, y en el Consejo de Ministros celebrado el pasado jueves, se acordó también el envío a las Cortes del proyecto de ley de reforma de determinados artículos del Código Penal, precisamente aquellos que inciden sobre el derecho de reunión, asociación y expresión.

ESPAÑA PODRIA INCORPORARSE A LA C. E. E. ANTES DE 1980

(Calvo Sotelo)

Así lo ha manifestado en rueda de prensa el ministro de Comercio, que precisó además que las dificultades políticas existentes a este respecto desaparecerían antes de junio de 1977. Calvo Sotelo partió ayer a París.

BARCELONA, 22 (Pyresa). — «Veo factible y necesario la incorporación de España a la Comunidad Económica Europea antes de 1980», ha manifestado el ministro de Comercio, Leopoldo Calvo Sotelo, en el transcurso de una rueda de prensa concedida a los medios informativos barceloneses a última hora de la mañana. El ministro precisó que si bien había habido dificultades políticas, éstas desaparecerán con la convocatoria de las elecciones generales antes de junio de 1977. Posteriormente será preciso mantener conversaciones sobre temas económicos, que alargarán el ingreso debido a que alargarán el ingreso debido a



“China desea que EE. UU. continúen en Asia” (NIXON)

NUEVA YORK, 22 (Efe). — El ex-presidente Richard Nixon, en un informe dirigido al presidente Ford y al secretario de Estado, Kissinger, dice que el motivo que tuvo el Gobierno chino al invitarle a él personalmente a visitar su país fue el de demostrar el deseo de China de que los Estados Unidos continúen manteniendo su presencia en Asia, como contrapeso a la Unión Soviética, dice la revista “Times”.

Nixon se entrevistó durante 10 horas con el primer ministro en funciones, Hua Kuo Teng, en su visita a China, invitado por el presidente Mao Tse Tung, para conmemorar el cuarto aniversario de la firma del Comunicado de Shanghai.

Kissinger calificó el informe de “provechoso”, y la revista “Times” de “muy sensacional”.

su complejidad y a los problemas internos del Mercado Común. Interrogado sobre el tema de la legislación del pan, el señor Calvo Sotelo dijo: “Con esta disposición ponemos fin a una situación de confusión que ha durado mucho tiempo, de la misma forma que introducimos una descentralización sobre el precio del producto, dadas las diversas circunstancias provinciales”.

Al referirse a las asociaciones de consumidores y amas de casa, el ministro advirtió que su Departamento no quería atribuir-

(Pasa a la siguiente)

SOCORROS DE LA C. E. E. AL SAHARA Y ANGOLA

BRUSELAS, 22 (Efe). — Mientras militares del Frente Polisario siguen asegurando en Bruselas que Marruecos “está exterminando a nuestro pueblo con napalm y metralla”, los nueve de la Comunidad Europea están estudiando el envío de una ayuda de urgencia en alimentos a esa zona de África y

Información local y provincial

EN ESTE NUMERO:

PREMIOS «CIUDAD DE CASTELLÓN»

● Fallo del Jurado de los Premios de Poesía y Periodismo «Ciudad de Castellón». Semblanzas de M. Tudela y M. Peris. (ULTIMA PAG.)

EL CASTELLÓN, EN LA CUERDA FLOJA

● En un partido amodino, soso, carente de interés, el Castellón empató a cero con el Málaga. Ahora, todo se complica. (PAG. 12)

FERIA TAURINA

● Con mucho público y aburrimento casi general comenzó la Feria de la Magdalena. Ayer la novillada resultó muy entretenida. A la primera corrida asistió el ministro de Agricultura, señor Oñate Gil. (PAG. 8)

DESFILE Y PREMIOS PARA LAS GAYATAS

● La Gayata número dos, perteneciente al sector de la Plaza Fadrell fue, este año, con 59 puntos la ganadora del primer premio. (PAG. 7)

LOS NIÑOS, DE FIESTA

● Los niños también tuvieron ayer su fiesta en la Cabalgata infantil que reunió a más de un millar de pequeños. (PAG. 3)

EL PENDULO

(PAG. 2)

Mariano Tudela, ganador del I premio de periodismo «Ciudad de Castellón»

(250.000 pesetas)

Miguel Peris, primer premio de poesía (50.000)

Fallo del Jurado del Certamen Literario

Reunido el Jurado que había de fallar los premios del Certamen Literario de las Fiestas de la Magdalena, acordó conceder el primer premio de periodismo «Ciudad de Castellón de la Plana», dotado con 250.000 pesetas al escritor Mariano Tudela. El premio de poesía, con el mismo nombre, fue otorgado al poeta de Castellón Miguel Peris Segarra

(Información en última pág.)



MIGUEL PERIS



MARIANO TUDELA

información general

EL PENDULO

El «no» de los Combatientes. — La gente tiene prisa. — La oposición en su papel. — Todos en un laberinto.

Por Fernando ONEGA

¿HA nacido un nuevo grupo político con aspiraciones de ganar el poder? ¿Estamos ante una «tercera vía» entre la ruptura y el reformismo del Gobierno? ¿O es, acaso, la irrupción en escena de lo más puro de la herencia del Régimen? Me hago estas preguntas, obviamente, ante el manifiesto de los combatientes; veinticinco puntos para una etapa de cambio, que tienen mucho que ver —incluso en el léxico— con un programa de Gobierno. Sea lo que sea, lo evidente es que se trata de un documento importante. Ya he dicho que cuando hablan los combatientes, está hablando el 10 por 100 del electorado. Lo que este porcentaje dijo ayer, sobre la balanza política en que nos movemos, ha sido un «no» a la democracia inorgánica, al régimen de partidos, a la reforma de los principios y al pacto con la oposición rupturista. Como se puede comprender, esto va mucho más allá de plantear una crisis de Gobierno. Alcanza a la propia concepción del Estado en los nuevos tiempos.

Lo que ahora se plantea es saber en qué medida todo ello —y me vuelvo a remitir al 10 por 100 de un electorado que todavía no tiene oportunidad de expresarse— va a influir en las opciones que el Gobierno presenta. Porque al Gobierno se le piden partidos, y algunos de sus miembros hablan abiertamente de ellos. Se le piden pactos, y de alguna forma se están intentando en altos niveles del ejecutivo. Tal como están las aguas, con corrientes tan enfrentadas, parece lo más lógico que el Gabinete permanezca en su prudencia, que algunos —oh, sin duda temerariamente— califican de timidez.

PERO hay datos a la vista para el optimismo. Uno, que el señor ministro de Comercio aprovechó una ocasión tan parlamentaria como es el discurso de la Feria de la Alimentación, para decir que marchamos por el camino de la democracia al ritmo posible. Otro, las palabras de Adolfo Suárez, ministro del Movimiento que el otro día seputó a don Ricardo de la Cierva, en la toma de posesión del primer gobernador civil con barba: el de Ciudad Real. Las palabras de Adolfo Suárez son, egramente, las que estaba esperando escuchar no sólo la clase política, sino la gente llana que asiste a los debates políticos de nuestro tiempo; primero, desmentir que el Gobierno haya perdido nunca la iniciativa; segundo, asegurar que es ese Gobierno quien marca el ritmo, y, tercero, que no se va a cerrar con un paréntesis el ciclo histórico, que nos precede.

Este cronista está seguro de que, pese a la claridad del discurso, las presiones continuarán. La gente tiene prisa, pero no un prisa determinada por un asunto concreto, sino, en general por saber en qué terminará todo esto. Por eso la meta de los dos años que brindó Fraga fue aceptada como buena, pero ahora, que sólo han pasado tres meses, la impaciencia como los espíritus. Diríase que la gente quiere votar; pero quiere hacerlo ahora. Y aunque venga don Alfonso Osorio de Londres, con un mensaje de que los dirigentes europeos apoyan la democratización española —que incluye ritmos, métodos y metas—, la intranquilidad continuará. Frente a ella y frente a las presiones, sólo se necesita lo que prometió Adolfo Suárez: «La inmensa mayoría del pueblo español pide una democracia pacífica y justa, y la tendrá».

¿Y la oposición? La oposición está en su papel: organizarse y trabajar. La oposición pacta, pero pacta entre sí misma, y en algún sitio he leído yo que, para pactar con el poder quiere que le den una parcela, como es natural. Vio a Solzhenitsyn por la tele, y su único comentario ha sido decir que su «mensaje al pueblo» debía ser el preludio para el presunto —sólo presunto— referéndum sobre la exclusión del Partido Comunista. En Francia, el «comité de solidaridad con los pueblos de España» se echó en plancha sobre su Gobierno por la eliminación del FRAP, y sentenció: «Eso demuestra la convivencia que existe entre el Gobierno francés con relación al Gobierno de Juan Carlos».

El USO —la USO—, que algún día fue llamada a los altos despachos del sindicalismo oficial, con quien firma los comunicados de momento es con Comisiones Obreras. Ambas a dos, que dicen en mi pueblo, se disponen a dar una «respuesta democrática» al congreso sindical anunciado. Y ambas a dos, invitando a otras organizaciones todavía no legales, pretenden la celebración de un congreso paralelo. Me temo que éste va a ser uno de los asuntos más sonados del vislumbre año que nos toca vivir. Me temo más: ayer se produjo una nueva sentencia del Tribunal Supremo que considera a las mentadas comisiones como «regidas y tuteladas por el Partido Comunista de España». Si esto es así —y no habrá quien discuta el rigor del Supremo—, Comisiones jamás podrá ser legal. Hay momentos en que parece que estamos metidos todos en un laberinto. Y el caso es que no se pueden desconocer los hechos que ocurren en la calle. Y el caso es que no se puede perder el optimismo. Y el caso es...

“EL GOBIERNO NUNCA...”

(Viene de la anterior)

tuciones representativas debe hacerse.

El ritmo de la reforma lo marca el Gobierno. Son los hechos los que hablan por él. En menos de tres meses, y solamente en el aspecto normativo, se ha llevado a cabo una tarea que no merece ni el olvido ni el reproche. Pero es evidente que la apertura en el juego político, que el perfeccionamiento de la democracia que la nueva normativa implica no significa ni puede significar la puesta entre paréntesis de los años que precisamente nos permiten hacerlo ahora. Entiendo que debe quedar muy claro que el Gobierno está llevando a cabo la reforma con el ritmo y la profundidad que juzga necesario y conveniente para el país, sin mengua ninguna de la paz justa que es fundamento y consecuencia de todo proyecto democrático.

LA DEFENSA DEL ESTADO

La defensa del Estado es el principal fundamento de toda comunidad política. No se puede

llevar a cabo ningún proyecto de reforma si no se parte del prestigio de la autoridad que trata de apoyarse en el más amplio consenso de todos los ciudadanos. Por eso todos los que pretenden la ruptura mediante la utilización de la violencia en la calle o en las ideas deben saber con toda claridad que el Gobierno no está dispuesto a ponerle nervioso a desacomodar el ritmo de la reforma que tiene trazado, en atención a los postulados o a las demandas arbitrarias, cuando no sutiles, de algunos grupos minoritarios que claramente pretenden la subversión y la destrucción del Estado.

La inmensa mayoría del pueblo español quiere la democracia, la paz y la justicia y a esa demanda responde el Gobierno con la celeridad y el ritmo que permite el país. Con ello no hace sino seguir el camino trazado por el mensaje de S. M. el Rey que personifica la soberanía nacional y encarna la España nueva y moderna que constituye ya nuestro presente y nuestro futuro.

CONVIVENCIA DEMOCRÁTICA

Entiendo que los gobernadores civiles y jefes provinciales deben llevar a todas las provincias a que van destinados ese sentido del estado a que antes me he referido y ese sentido a la modernidad en la convivencia española que implica el perfeccionamiento y la culminación de la convivencia democrática.

Si es cierto que vivimos en una etapa de transición en donde se quiere intencionadamente provocar la confusión en la calle y en las ideas también es cierto que el Gobierno del Rey no está dispuesto a que las minorías del desorden consigan sus propósitos. La democracia es algo que hay que conquistar, con hechos, todos los días. El tiempo que se ha trazado el Gobierno para su culminación es breve y el necesario para llevarlo a cabo en toda su profundidad. El Gobierno no está dispuesto a dejarse confundir. El servicio al Rey exige ideas claras y pulso firme. La época de transición que vivimos los exige aún con mayor rotundidad. La inmensa mayoría del pueblo español pide una democracia pacífica y justa y la tendrá.

«EN ESPAÑA NO EXISTE TOTALITARISMO»

(Viene de la anterior)

ficos no se podrán alcanzar en Rusia.

«El punto de vista político —prosiguió— siempre consiste en lo siguiente: derechos e izquierdas; siempre en el mismo plano. Sin embargo, cuando lo contemplamos desde el punto de vista espiritual es distinto. Yo quería demostrar que la crisis actual no es política, incluso, en la contraposición Este-Oeste se puede ver que ambas sociedades no se encuentran tan lejos entre sí. Tienen la misma enfermedad: materialismo y ausencia de altura ética y moral. Esto es lo que ha permitido que se haya creado una dictadura tan inhumana en la Unión Soviética y que se haya hecho una sociedad tan avarienta de consumo como la occidental, indiferente ante los problemas de otros pueblos del mundo».

Explicó que si la humanidad no está destinada a sucumbir, se debe restaurar el equilibrio o la escala de los valores; es decir, los valores espirituales nuevamente tienen que estar por encima. «Hoy vemos que ha sido aplastada la vida espiritual y que ha vencido la materia».

Preguntado como prefería vivir en un país occidental, siendo un crítico de la sociedad de consumo y del sistema comunista, manifestó: «La palabra preferir puede usarse por aquellos que han tenido libertad para elegir. Yo no elegí nada. Luchaba por que mi país mejorase. Me detuvieron y ocho personas me metieron en un avión y me sacaron de él en Frankfurt. Pudieron expulsar mi cuerpo de mi país, pero no mi alma. Yo no vivo en Suiza, yo vivo en Rusia. Todos mis intereses y lazos están en Rusia. Si tuviera 30 años la lejanía física de mi patria podría influir en mis fuentes de creación. Ahora tengo 58 años y he adquirido tan gran experiencia que mi problema es solamente disponer de tiempo para escribir».

Sobre España, el escritor ruso dijo que había tenido ya otra vez deseos de venir. «Ero el año 1937, con el stalinismo y la ideología nos había cogido de tal modo que entonces sólo de-

seaba venir a luchar a España con el bando republicano. Era la enfermedad de nuestra generación. No nos preocupábamos más que de nuestro alrededor, mientras que allí se fusilaba a 40.000 personas al mes, según datos que han podido ser comprobados. Sólo podíamos ver lo que ocurría en otros países».

«Yo sólo conozco —añadió— un totalitarismo vivo, el ruso, hubo también el de Hitler, pero aquel ya se acabó. El totalitarismo significa que al hombre

no le pertenece su vida en absoluto, ni lo físico ni la espiritual ni la familiar ni ninguna vida. Como ese sólo le hay en la Unión Soviética, China, Vietnam, Camboya, y en toda Europa Oriental».

«En España —continuó— no existe totalitarismo. Recorriendo las ciudades españolas estos días abría los ojos y me asombraba. Podía ir a Sevilla o a otra ciudad cualquiera, podía ir al extranjero, podía comprar periódicos extranjeros, podía hacer fotocopias sin problemas. En nuestro país no meten a la gente en las casas de locos por sus ideas».

Debe procederse al pago del impuesto municipal sobre circulación de vehículos

MADRID, 22. — El Ministerio de la Gobernación, en una nota oficial, aclara que debe procederse a la exigencia del impuesto municipal sobre circulación de vehículos por parte de los Ayuntamientos, y a su pago por los obligados a ello, de acuerdo con las tarifas en vigor desde el 1 de enero de 1976. Añade, aparte otras consideraciones, que no es dudosa la legalidad del impuesto, desde el momento que fue aprobado por el pleno de las Cortes Españolas.

España podrá incorporarse...

(Viene de la anterior)

se una representatividad que no posee, para añadir que la mejor defensa del consumidor, la ha de efectuar el mismo a través de sus asociaciones. El ministro precisó que su Departamento tratará de vigorizar su actuación sobre las cadenas comerciales excesivamente largas.

Una pregunta versó sobre la adulteración de alimentos. El ministro la calificó de sumamente, añadió. «El Ministerio tiene decidida voluntad de atajar estos excesos y para ello vamos a reforzar la inspección a través de una mejora presupuestaria».

Finalmente, al ser interrogado sobre la ley de comercio, el señor Calvo Sotelo dijo que se estaba efectuando estudios previos, no sabiendo todavía si se iba a proceder a una nueva legislación o bien completar la ya existente. «En cualquier caso, terminó el ministro, esta decisión se rá adoptada tras unas jornadas de estudio que mantendremos con los detallistas dentro de unos meses».

El ministro, a París

MADRID, 22 (Pyresa). — A última hora de la tarde de hoy, ha salido por vía aérea hacia

Solzhenitsyn continuó diciendo que en Francia al ser preguntado por Chile contestó: «Si Chile no existiera, seguramente habría que inventarlo. Porque Chile le propuso a la Unión Soviética. Queremos poner en libertad a todos nuestros detenidos, si ustedes lo hacen con todos los suyos. La Unión Soviética cerró los ojos. Chile sólo a una parte de sus detenidos, y a todo Occidente le pareció normal y todavía se preguntó que por que no se había soldado al resto. En nuestro país, sin embargo, se utilizan las clínicas para encerrar a hombres sanos y Occidente no dice nada».

Finalmente se le preguntó si había sufrido tanto como Dostoyevsky, y Solzhenitsyn respondió: «Modestamente, no puedo contestar. Vamos a suponer que la pregunta no ha sido formulada».

Autor de estafas por valor de treinta millones

La B. I. C. madrileña ha detenido a un súbdito holandés autor de estafas de joyas y obras de arte, por valor de cerca de treinta millones de pesetas.

MADRID, 22. (Cifra). — Un súbdito holandés, autor de estafas de joyas por valor de más de veinte millones de pesetas y cuadros valorados en nueve millones más, ha sido detenido por inspectores de la Brigada madrileña de Investigación Criminal.

La investigación policial comenzó después de que un joyero madrileño denunciase la desaparición de un collar de doce esmeraldas y 1.293 brillantes, montado en oro amarillo, que había entregado a un industrial del ramo, quien a su vez lo entregó a un corredor de alhajas.

Tras laboriosas gestiones se localizó al último depositario de la joya, el súbdito holandés Alexandre Nicolás Donskoy Smirnov, quien la adquirió por doce millones y medio de pesetas, para lo que entregó dos cheques por valor de seis y seis millones y medio de pesetas, con vencimientos de 3 de febrero y 8 de abril, que carecían de rmanente bancario para satisfacer la cantidad expresada.

La joya había sido vendida a un residente en la capital salmantina por 4.500.000 pesetas, cantidad muy inferior a la de su tasación genuina. Como el holandés realizaba frecuentes viajes al exterior su detención no fue fácil. En su domicilio se le ocuparon piedras preciosas por valor de cuatro millones de pesetas.

Además había servido de intermediario en la venta de alhajas valoradas en cuatro millones más para lo cual entregó al legítimo propietario un talón sin fondos. Las joyas en cuestión fueron vendidas en un millón de pesetas.

También le fue intervenido un documento mediante el cual quedaba autorizado a vender cinco

cuadros del artista Darío de Regoyos, pero tras su venta no existió ninguna cantidad a su propietario. Las obras, valoradas en nueve millones de pesetas, fueron recuperadas en casa de un corredor o «marahante».

El detenido, en unión de todos los efectos recuperados ha pasado a disposición de la autoridad judicial competente.

El ciclo depresivo...

(Viene de la anterior)

cado ya fondo. En el año actual, se han homologado 56 convenios que afectan a 100.630 trabajadores, habiéndose dictado 18 decisiones arbitrales obligatorias, que afectan a 52.423 trabajadores. En la primera quincena del presente mes se han celebrado 163 reuniones de las organizaciones profesionales de trabajadores y técnicos a nivel nacional; 761 reuniones a nivel provincial y local, así como 1.700 reuniones a nivel de empresa con una asistencia de 63.000 sindicados.

Respecto al desempleo, la cifra estimada es de 402.657, lo que representa el 3,01 por ciento respecto a la población activa. El sector más afectado es el de la construcción, siguiéndole la industria, los servicios y la agricultura. En cuanto a las provincias, 32 superan el 2 por ciento de desempleo sobre su población activa, figurando en primer lugar Málaga con el 8,52 por ciento; Cádiz con el 7,98 por ciento y Granada con el 7,79 por ciento.

Dos montañeros gijonenses, muertos en los Picos de Europa

OVIEDO, 22 (Pyresa).— Dos jóvenes montañeros de Gijón, Rubén Franco González y Juan Luis García Solís, ambos de veinte años, perdieron la vida el pasado sábado, durante una excursión por los Picos de Europa, al ser arrastrados y quedar sepultados por una avalancha de nieve. Los dos jóvenes habían salido el pasado viernes, día 19, y el sábado, a la una y media, coronaron el «Espolón de los Franceses», ya que a esa hora fueron vistos en la cima por un empleado de una mina de blendita que hay en aquella zona. Horas después, cuando caminaban

por la «Canal del Vidrio», el alud de nieve los arrastró por una vertical de unos trescientos metros, causándoles la muerte en el acto.

Los cadáveres fueron localizados por los empleados de la mina, y ayer, domingo, al atardecer, fueron rescatados por miembros de la Cruz Roja de Potes, miembros de la Guardia Civil y trabajadores de la mina. Desde la localidad santanderina de Potes, adonde llegaron sus familiares, serán trasladados hoy a Gijón, donde serán enterrados.

- CULTOS - CULTOS - CULTOS -

SANTA MARIA. — Hoy, misas a las 8, 8:30, 9 y 11 de la mañana y 8 de la tarde.
SAGRADA FAMILIA. — Hoy, misas a las 7, 8, 9, 10 de la mañana. Tarde misas a las 6:30 y 7:30.
SANTISIMA TRINIDAD. — Hoy, misas a las 7:15, 8, 9 y 10 de la mañana. Tarde, misas a las 6:30 y 7:30.
SAN JOSE OBRERO. — Hoy, misas a las 9 de la mañana y 7 tarde.
SAN JUAN BAUTISTA. — Hoy, misa a las 6:30 de la tarde.
SAN PEDRO. — Hoy, misa a las 7:50 de la tarde.

SAN CRISTOBAL. — Hoy, misas a las 9:30 de la mañana y 8 de la tarde.
SAN MIGUEL. — Hoy, misa a las 7 de la tarde.
PARROQUIA DE NUESTRA SEÑORA DEL CARMEN. — Hoy, misas a las 7:30 y 8:30 de la mañana. Por la tarde, a las 7:30.
SANTO TOMAS DE VILLANUEVA. — Hoy, misas a las 9:30 de la mañana y 7 tarde.
SAN AGUSTIN. — Hoy, misas a las 8, 9 y 10 de la mañana y 7:30 de la tarde.
MADRES CAPUCHINAS. — Hoy, misa a las 5 de la tarde.
ERMITORIO DE LIDON. — Hoy, misa a las 6 de la tarde.

CLUB DE GOLF COSTA DE AZAHAR
Cena de Gala en honor de la Reina de las Fiestas de la Magdalena, con entrega de trofeos
VIERNES DIA 26
Reserva de tickets para los señores socios y sus invitados en la Secretaría del Club. Teléfono 22 25 00.
LA DIRECTIVA
TAPICERIAS VALENCIA, S.A.
LES DESEA MUY FELICES FIESTAS

El presidente del Congo, ileso en un accidente aéreo
BRAZZAVILLE, 22 (Efe-Reuters). — El presidente del Congo, Marien Nguabi, salió indemne de un accidente de helicóptero, en el que resultaron muertos dos de sus ocupantes. El presidente recorrió solo amplias zonas de la jungla para pedir ayuda para los heridos, ha señalado hoy la radio oficial.
El presidente fue la única persona que salió con vida del accidente, que ocurrió el pasado viernes, a unos 230 kilómetros al norte de Bruzaville.
Funeraria "LA MAGDALENA"
EL SERVICIO Y LAS INSTALACIONES QUE CASTELLÓN SE MERECE.
CALLE NAVARRA, 84 TELEFONO 22 01 97
TURNO PERMANENTE

Doña Encarnación Ferrer Trencó
(VDA. DE DON ERNESTO RIBES HUGUET)
QUE FALLECIÓ EL 4 DE MARZO DE 1976, A LOS 79 AÑOS DE EDAD, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICIÓN APOSTOLICA DE S. S.
R. I. P.
Sus afligidos hijos, doña Encarnación (Vda. de Bru), don Ernesto, doña María Luisa Ribes Ferrer; hijos políticos, don José Luis Remolar; nietos y demás familia, al recordar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y asistan a la Misa que se celebrará **MOY, MARTES, a las 7:30 tarde** en la Parroquia de San Vicente Ferrer por el eterno descanso de su alma.
Castellón, 23 de marzo de 1976.
(No se invita particularmente.)
EN CASTELLÓN... FUNERARIA VIRGEN DEL LIDON - PL. CLAVE, 17-B TEL. 21.01.42

castellón - ciudad y provincia

AGENDA DEL DIA

Martes, 23 de marzo

El sol, sale en Castellón a las 7'00 y se pone a las 19'16
Luna nueva el día 30

SANTOS DEL DIA

Toribio, Alfonso, obs.; José Oriol, Julián, cfs.; Félix, Victoriano, Frumencio, Fífel, Líderato, Domicio, Nicón, Pelagia, Águila, mrs.

SANTOS DE MAÑANA

Epígneno, Pigmento, pbs.; Marcos, Timoteo, Simón, niño; Timolao, Pausides, Dionisio, Rómulo, Segundo, mrs.; Severo, Agapito, Flavio, Latino, obs.

EL TIEMPO

OBSERVATORIO METEOROLOGICO DE CASTELLON

BOLETIN CORRESPONDIENTE AL DIA 21 DE MARZO

Temperatura mínima: 6'4 grados a las 6 horas, 30 minutos.
Temperatura máxima: 16'6 grados a las 16 horas.
Humedad relativa 7 y 13 horas: 94 y 59 %, respectivamente.
Insolación eficaz de ayer: 8 horas, 6 minutos.
Recorrido del viento en 24 horas: 151 kilómetros.
Dirección dominante del viento: ESE.
Precipitación en 24 horas: Nula.
Presión atmosférica a las 20 horas: 760'1 mm.
Tendencia: Subiendo.

BOLETIN CORRESPONDIENTE AL DIA 22 DE MARZO

Temperatura mínima: 8'6 grados a la 1 hora, 45 minutos.
Temperatura máxima: 19'8 grados a las 13 horas, 15 minutos.
Humedad relativa 7 y 13 horas: 86 y 23 %, respectivamente.
Insolación eficaz de ayer: 9 horas, 30 minutos.
Recorrido del viento en 24 horas: 198 kilómetros.
Dirección dominante del viento: E.
Precipitación en 24 horas: Nula.
Presión atmosférica a las 20 horas: 759'4 mm.
Tendencia: Subiendo.

HORARIO DE TRENES

HACIA BARCELONA VALENCIA - CASTELLON

6'29 Expreso.	7'30 Und. Elec.
7'28 Expreso.	8'50 Und. Elec.
10'08 Und. Elec. (hacia Tortosa, enlaza con otro a Barcelona).	11'52 Und. Elec.
10'20 Electrotrén.	13'25 Und. Elec.
11'14 Expreso.	15'00 Und. Elec.
12'46 Ter (procedente de Alicante).	17'00 Und. Elec.
15'23 Talgo (procedente de Madrid).	18'39 Und. Elec.
19'58 Und. Elec. a (Tortosa).	19'50 Und. Elec.
1'20 Expreso.	21'40 Ter (viene de Madrid)
	21'00 Und. Elec.

HACIA VALENCIA CASTELLON - VALENCIA

5'38 Expreso.	6'25 Und. Elec.
7'20 Ter (va hacia Madrid)	7'30 Und. Elec.
13'41 Talgo (va hacia Madrid).	8'32 Und. Elec.
15'46 Ter (va a Alicante).	11'10 Und. Elec.
16'53 Und. Elec. (viene de Tortosa).	13'50 Und. Elec.
18'18 Expreso (va a Málaga).	15'10 Und. Elec.
19'21 Electrotrén.	17'05 Und. Elec.
22'41 Expreso (Sevilla).	18'27 Und. Elec.
23'26 Expreso (Granada).	20'25 Und. Elec.

FARMACIAS DE GUARDIA

MARZO, 23	CORREA, Plaza de las Aulas, 9.
APARICI, República Argentina, 38.	SERVICIO DE URGENCIA
PAVIA, Huerto Sogueros, 6.	CORREA, Plaza de las Aulas, 9.
VILLANUEVA, Camino San José, 4. (Frente Gasolinera Fadrell).	APARICI, República Argentina, 38.

GUIA CULTURAL

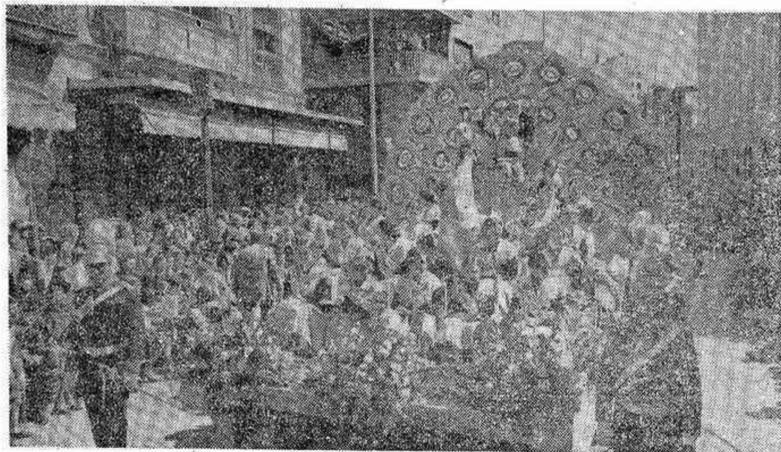
RAFAEL CALDUCH, pinturas y dibujos, Canem Galería, Poeta Guimerá, 2 y Enmedio, 83 (del 6 al 25 de marzo).
ALCOVER, óleo, Sala Anastasia Klein, Alloza 53 (del 13 al 24 de marzo). Horas de visita: de 7 a 9.
PLANCHADELL, Galería Nonell, General Mola, 2 (del 15 al 27 de marzo). Horas de visita: de 7 a 9'30 de la tarde.
RUESCAS, Sala Braulio, Avda. del Rey D. Jaime, 23 (del 13 al 25 de marzo). Horas de visita: de 12 a 1'30 y de 6 a 9.
VAZQUEZ CASTELLS, acuarelas, Sala Artex, Enmedio, 121 (del 15 al 31 de marzo). Horas de visita: de 7 a 9.
SOLER BLASCO, Sala Derenzi, Colón, 42 (del 16 al 27 de marzo). Horas de visita: de 11 a 2 y de 6 a 9.
MORATO ARAGONES, Sala de Arte Aryce, Huerto Sogueros, 11 bajos (del 17 de marzo al 1 de abril). Horas de visita: de 11 a 1 de la tarde y de 6'30 a 9'30.

TELEFONOS PARA CASOS URGENTES

BOMBEROS	22-10-80
POLICIA	22-05-00
GUARDIA CIVIL	21-11-77
POLICIA MUNICIPAL	22-40-00
HOSPITAL	21-05-22
RESIDENCIA S. S.	21-13-00
SER. MEDICO URGENCIA S. S.	21-12-53
CASA SOCORRO	21-19-04
CRUZ ROJA	22-48-50
COCHES PATRULLA POLICIA	22-73-85

MAS DE UN MILLAR DE NIÑOS EN LA CABALGATA INFANTIL

Junto con la Reina Infantil, María Estela Albella, desfiló la Fallera Mayor Infantil de Valencia, Mónica Mariner



La carroza de la Reina Infantil, María Estela Albella, a su paso por la plaza de la Paz

El lunes de la Magdalena no es un día de fiesta más, sino que constituye un nuevo testimonio de fervor y aportación importantísima al conjunto de nuestras fiestas con esa cabalgata infantil que es ya algo tradicional y un motivo de orgullo para los castellonenses. En esta ocasión participaron más de un millar de niños en la más fabulosa exhibición de trajes, típicos y costumbres de honda raíz castellanera, aunque no faltaron tampoco las representaciones de motivos bien ajenos a Castellón y sus fiestas.

Y el nuevo esta manifestación infantil fue objeto de la preferente atención de los castellanenses, que presenciaron en masa el paso del variopinto y divertido cortejo. Puede decirse que en el mismo estaban representadas no sólo todas las costumbres y tipos del Castellón de ayer, sino también las de este Castellón del momento en que vivimos, sin olvidar tampoco a todo ese conjunto de personajes que la televisión ha hecho populares incluso a nivel nacional. Niños y niñas vestidos con el traje típico tanto de Castellón como distintos pueblos de la provincia, representación de escenas características de la vida castellanense y, junto a ello, imitaciones muy bien logradas de personajes populares en la literatura y el cine infantil. Sí, también estaba Heidi y el bueno de Pedro... y «Pippi Calzaslargas». ¡Cómo no! Pero estaban sobre todo el viejo labrador con la blusa negra sobre la camisa inmaculada, azada al hombro, camino de sus huertos, y el «allaors», y el «regors», y todos



Una de las carrozas de la Cabalgata Infantil, en la que figuran algunas de las Damas de la Corte de la Reina

esos personajes tan entrañables para nuestro pueblo. También figuraban en la cabalgata destacadas representaciones de nuestra provincia, y en este sentido hay que señalar la carroza presentada por Villafraña (el Cid, por ejemplo, y los «mojorettes» de Almazora, y del «Cid» plantas cosas).

En la carroza que presidía el desfile se encontraba la Reina Infantil, María Estela Albella Amigo, con su corte de honor y las incógnitas infantiles de los diferentes gayatas. A la derecha de la Reina se encontraba la Fallera Mayor Infantil de Valencia, Mónica Mariner.

Todos ellos recibieron el homenaje del público que les aplaudió constantemente. Desde la tribuna presidencial, presenciaron el paso del cortejo el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don José Luis Pérez Tahoces, acompañado de su distinguido esposa, con el alcalde de la ciudad, don Vicente Pla Broch, los señores de Albella y de Mariner, padres de la Reina Infantil y de la Fallera Mayor Infantil, y otras personalidades.

Destacamos que en la cabalgata la Reina Infantil fue acompañada por el pequeño Vicente José Plá Alonso, vestido de señor, hijo del Alcalde de la Ciudad.

(FOTOS: WAMBA)

LA CIUDAD CADA DIA

Castellón está de fiesta; los automovilistas, no

ASI con la primavera Castellón se vistió de fiesta y por las calles se comenzaron a ver los pañuelos madaleneros, las luces, las cañas y los rollos que enarbolan los símbolos más arraigados de la tradición. Un mundo de gentes, se unió el domingo, en interminable romería, hasta la ermita que a lo lejos y como representante del pasado parece alzarse hoy como vigia del nuevo Castellón.

Y la capital comenzó a abrir las puertas por las que desde el sábado empezaron a entrar no todos, pero sí muchos de los castellanenses que, por distintos motivos, un día cualquiera tuvieron que abandonar la ciudad. Queridos e ilustres hijos de Castellón se unieron entonces a los que quedaron aquí para celebrar los festejos más preciados de todo este pueblo que tiene una historia, un presente y un futuro en común. Y aunque la primavera haya iniciado apenas su camino y al verano le falten tres meses por llegar, también se veían turistas por las calles de Castellón en fiestas que en esta semana es el centro de la atención de toda la región.

Castellón, afortunadamente, casi todo, participó. Se llenaron las calles para ver el Pregón, fue interminable la romería que se encaminaba hacia la ermita por los senderos de la huerta y miles de castellanenses se agolparon en las calles para asistir al desfile de las gayatas. Se colmaron también los tendidos de la Plaza y el público, por la noche, no titubeó en participar en cada uno de los espectáculos que en La Pérgola tuvieron lugar.

Mucha gente y, también, algunos defectos. El tráfico, quizás, debe apuntarse como el peor. Y no es ya el aparcamiento que, difícil siempre, se transforma en imposible en estos días, aunque un papel cortés nos indique en el parabrisa de nuestro coche que en ese lugar el vehículo no se podrá quedar. La circulación es también un caos en muchos sectores de la ciudad, pero aún lo es más desde las proximidades de la Plaza de Toros hasta el centro y un poco más, a la hora señalada para la salida de todos los aficionados a la Fiesta Nacional. Como si esto fuera poco, los semáforos, casi siempre coordinados, por lo intenso del tráfico pierden esta virtud y contribuyen a incrementar el desorden cuando existen tantos coches que al unisono parten del mismo lugar.

Es cierto que existen refuerzos de la Policía en todo lugar, pero quizás se diera mucha mayor fluidez a la circulación si los guardias de tráfico ocuparan el sitio de los semáforos y fueran ellos los reguladores de este inmenso berenjenal que se organiza al término de cada corrida.

Castellón está de fiestas, es verdad. Pero es necesario ordenarla para que todos disfruten mucho más estas celebraciones que tan intensamente está viviendo en estos días la ciudad.

PASEANTE

II Semana de cine para chicos, en Castellón y provincia

Coincidiendo con la semana de fiestas, y organizado por «Chicos para Gijón», con la colaboración de la Diputación de Castellón, se ha organizado la «II Semana de cine para chicos», en Castellón y en la provincia.

PROGRAMAS PARA HOY

EN CASTELLON. — En el cine Condal-2, a las cuatro de la tarde proyección de «Cristo del océano»; en el salón de la Consolación a las 6'30 tarde, «Cristo en el océano»; salón madres Carmelitas, a las 4'30 tarde, «Marneros sin brújula».

EN VILLARREAL. — Cine Bahiz, a las cuatro tarde, «Un mundo de fantasía».

PARA MAÑANA

EN CASTELLON. — Cine Condal-2, a las cuatro tarde, «Lucky

NOCILLA
patrocina
la II SEMANA
DE CINE
PARA CHICOS
EN
CASTELLON
Y SU
PROVINCIA

LA PERGOLA

JUNTA CENTRAL DE FESTEJOS DE LA MAGDALENA CASTELLON

HOY, MARTES TARDE Y NOCHE

VOZ Y MODOS
ALBERTO CORTEZ
Y SU CONJUNTO

Orquestas:
JAIME PALACIOS Y SU CONJUNTO
JUAN FOLCH Y SU CONJUNTO
Y ORQUESTA MANCY

MAÑANA, MIERCOLES 11 NOCHE

GRAN GALA HOMENAJE A LA REINA DE LAS FIESTAS

RAPHAEL

Y SU CONJUNTO

RESERVA DE MESAS para las atracciones de La Pérgola, se puede efectuar en taquillas de La Pérgola, a partir de HOY, de 8 a 9 de la tarde y de 12 de la noche a 1 de la madrugada.

REPRESENTACION

interesa para ASTURIAS a persona muy introducida en CONSTRUCCION de revestimientos de fachadas, PAVIMENTOS cerámicos y todo lo relacionado.

Oferta M. Menéndez. General Elorza, núm. 255.º5.º

O V I E D O.

castellón - ciudad y provincia

PROGRAMA DE FIESTAS

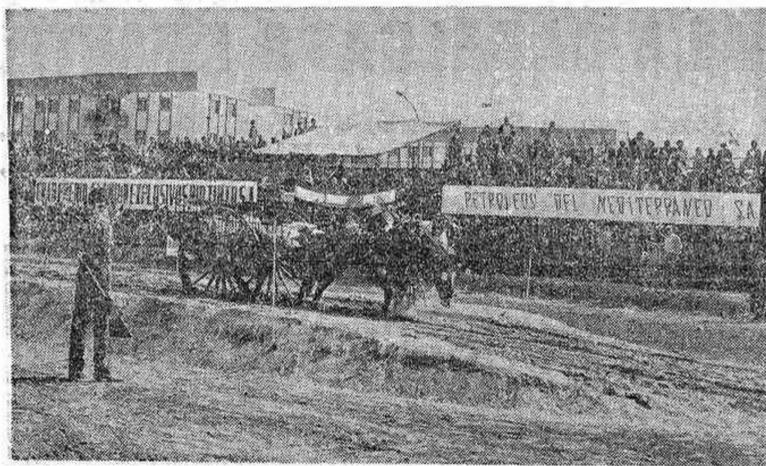
HOY, MARTES

- 14'00 Gran «mascalet» en la calle San Roque, por el pirotécnico Vicente Caballer.
- 15'00 Continuación I Trofeo Open de Tenis. Tiro de Pichón a Caja, Trofeo Cámara de Comercio y Trofeo Armerías, en el Campo Costa de Azahar, organizado por el Círculo de Cazadores San Huberto.
- 16'30 Festival Cómico-Taurino-Musical. Los Bohemios, en la Plaza de Toros, con asistencia de la Reina Infantil y Corte de Honor.
- Festival infantil en el Grupo Perpetuo Socorro.
- 17'00 Torneo Medieval organizado por la «Germandat dels Cavallers de la Conquesta», en el Polígono de Ráfalafena.
- 19'00 Visita de la Reina de las Fiestas a los Sectores 2, 1, 4 y 3. A continuación de la visita de la Reina, Toros de Fuego en las plazas Fadrell, Alférez Provisional, Padre Jofre y Caudillo.
- 19'30 Toros de Fuego en los Grupos San Agustín y San Marcos.
- Fiestas populares en los Grupos San José y Reyes.
- 20'00 Representación teatral, organizada por la «Germandat dels Cavallers de la Conquesta», en el Salón de Actos de la Casa Sindical.
- 21'30 CASTILLO DE FUEGOS ARTIFICIALES en la Avda. Rey Don Jaime, patrocinado por El Cortes Inglés.
- 22'30 En el Teatro Principal, XXXII Certamen Literario presidido por la Reina de las Fiestas, señorita MARIA DEL PILAR GIMENO ESCRIG, actuando de mantenedor el Ilmo. Sr. D. Nicolás Pérez Salamero.

MAÑANA, MIERCOLES

- 14'00 Gran «mascalet» en la plaza Huerto de Sogueros, por Pirotecnia Igual.
- 15'00 Continuación I Trofeo Open de Tenis. Tiro de Pichón a Caja, Trofeo Casino Antiguo y Junta Central de Festejos de la Magdalena, en el Campo Costa de Azahar, organizado por el Círculo de Cazadores San Huberto.
- 16'00 En el Parque Sindical Deportivo, actuación del Campeón Mundial de «cascadeurs» de coches, Alain Peiff, patrocinado por Petróleos del Mediterráneo, S. A.
- 16'30 Festival Infantil en el Grupo Nuestra Señora de Lourdes.
- 18'00 Homenaje a la Reina Infantil en el Teatro Principal, organizado por la Sección Femenina.
- 19'30 Visita de la Reina de las Fiestas a los Sectores 7, 10, 9 y 8.
- «Ball de Plaça», en la plaza Mayor, organizado por la «Germandat dels Cavallers de la Conquesta».
- A continuación de la visita de la Reina, Toros de Fuego en las calles Caballeros, San Luis, final Alcalde Tárrega, Tenerías, Torreblanca y Martín Alonso.
- Toros de Fuego en el Grupo San Lorenzo.
- 23'00 GRAN GALA en La Pérgola en honor de la Reina de las Fiestas y su Corte de Honor y entrega de los Trofeos Magdalena a los Mejores de España 1975, ofrecidos por la Junta Central de Festejos a distintas figuras del arte y letras, elegidas por votación popular.
- 24'00 CASTILLO DE FUEGOS ARTIFICIALES en la plaza Padre Jofre, por Pirotecnia Igual.

Mucho público en el tiro y arrastre



Estas demostraciones de tiro y arrastre siempre interesan al público. Por ello no es ninguna sorpresa que las gradas del recinto hípico, encuentre un gran número de espectadores, que siguen las incidencias de los participantes. En la foto un momento de la prueba celebrada ayer por la tarde.

HOY, XXXII CERTAMEN LITERARIO

- Del que será mantenedor don Nicolás Pérez Salamero
- Actuando la Orquesta Municipal de Valencia

Esta noche a las diez y media se celebrará en el Teatro Principal el XXXII Certamen Literario de las fiestas de la Magdalena, acto que presidirá la Reina de las fiestas María del Pilar Gimeno, actuando de Mantenedor don Nicolás Pérez Salamero, pronunciando unas palabras finales el alcalde de la capital, don Vicente Plá.

En él se darán a conocer los premios otorgados por los Jurados correspondientes, el de la Real Cofradía de la Virgen de Liddón; premio de periodismo «Ciudad de Castellón» y premio de poesía «Ciudad de Castellón». Seguirá el discurso del Mantenedor y unas palabras finales del alcalde, pondrán fin al acto.

«Cuadros de una exposición», (M. Mussorgky-Ravel). Fuso, Gnomus, El viejo castillo, Tullerías Bydlo, Paseo, Baile de polluelos en sus cascaraes, Samuel Goldenberg y Schmuyle, El mercado de Limoges, Catacumbas (cum mortuis in lingua mortua), La cabaña sobre patas de gallina, La gran puerta de Kiev. Director: Lorenzo Martínez-Palomo.

VILLAFAMES PREPARA SUS FIESTAS

VILLAFAMES (De nuestro corresponsal Manuel Marzó). — Villafames se prepara para celebrar sus fiestas en honor del Arcángel San Miguel, patrono de esta villa, que se iniciarán el sábado próximo y culminarán el lunes día 29. Entre los numerosos actos que tendrán lugar en esta oportunidad, se destaca especialmente la romería hasta el ermitorio, en la que participa la mayoría del pueblo. La misma se iniciará a las diez de la mañana del domingo venidero, desde la capilla de «San Micalet». Una vez en el ermitorio, los romeros recibirán el tradicional «pan bendito» y participarán, de una misa en honor del Santo Patrono

con asistencia de la Corporación Municipal y Autoridades. Por la tarde, a las 18.30 de este día central de fiestas se realizará la entrada a la villa de la procesión romería que se organizará oficialmente en la «Cueva Santa» con asistencia de niños y niñas ataviados a la antigua usanza y portadores de las típicas cruces de «brua» hasta la «Cochera», donde se depositará el pendón que preside la procesión. Al acto asistirán la Corporación Municipal y autoridades y estará amenizado por la Banda de Música de la Asociación «La Roca». A menos de una semana de sus tradicionales festejos, los organizadores de estas celebra-

ciones activan los preparativos para celebrar su fiesta máxima que se iniciarán el sábado con la bendición del pan y el traslado al ermitorio.

NUEVO PRESUPUESTO DEL AYUNTAMIENTO

Independientemente de esto cabe destacar aquí la aprobación del presupuesto ordinario del Ayuntamiento para el corriente año, realizada en una reunión extraordinaria de la corporación municipal. El mismo cubrirá este año la cantidad de 8.537.002 pesetas, siendo superior al del año pasado en 2.136.732 pesetas.

CONCIERTO DE LA ORQUESTA MUNICIPAL

Terminado el mismo, en la segunda parte actuará la Orquesta Municipal de Valencia, dirigida por su titular don Lorenzo Martínez-Palomo, actuando de solista Mario Monreal, en la primera parte del programa. En esta ocasión, Mario Monreal, estrenará el piano «Yamaha» adquirido por el Ayuntamiento de Castellón.

PROGRAMA DEL CONCIERTO

«Concierto núm. 2, en Do menor, Op. 18» para piano y orquesta, (S. Rachmaninoff). I.— Moderato. II.— Adagio sostenuto. III.— Allegro scherzando.

CIRCO DE PARIS

INSTALADO EN EL POLIGONO DE RAFALAFENA

GRAN EXITO DEL CABALLO

¡FURIA!



EL CABALLO IDOLO DE LA TV. MUNDIAL

HOY ULTIMO DIA

FUNCIONES: 7'30 Y 10'30 NOCHE

ABIOS A CASTELLON

NOTA. — A partir de las 11 de la mañana, las taquillas estarán abiertas.

TEATRO INFANTIL EN CASTELLON

Mañana, a las 8 de la tarde, en el Teatro Principal, el grupo de teatro «La Bolanchera», de la Sección Femenina, presentará la obra «Jesucristo Superasequible». El acto, está organizado en homenaje a la Reina Infantil y Corte de Honor de las Fiestas de la Magdalena.

VICIANO, S. L. TRANSPORTES Y GRUAS INDUSTRIALES Calle C. Arce, 12. Tels. 21 23 82 - 21 49 78 CASTELLON

HOY
a las 6'30 inauguración de la
PRIMERA MUESTRA MONOGRAFICA
de tratamiento y depuración de
AGUA
DEL 23 AL 31 DE MARZO
EN
SALA TECNICA
Comercial FONT
Plaza General Sanjurjo, 15
CASTELLON

Muebles de Oficina
MAQUIVER
HUERTO SOGUEROS, 9-10.
Teléfono 21 67 65
Pídanos presupuesto

RESTAURANTE HAWAI
Tel. 30 14 77 BENICASIM

LLORENS POY, EN VALENCIA
El conocido artista villarreense Vicente Lloréns Poy, expone desde ayer en una conocida galería valenciana, situada en la calle Cirilo Amorós, 85. Con distintas condecoraciones en su haber y una intensa creación artística que se inició, de manera intensiva, en 1958, cuando el escultor-pintor-grabador-dibujante tenía 19 años de edad, Lloréns Poy vuelve hoy a mostrar su obra que permanecerá expuesta en la mencionada sala de arte hasta el 5 de abril próximo.

A CASTELLON EN FIESTAS
El Corte Inglés
queriendo participar en la alegría de estas incomparables Fiestas de la Magdalena OFRECE HOY A CASTELLON el más espectacular CASTILLO DE FUEGOS ARTIFICIALES

El Corte Inglés
Siempre al servicio de Castellón

Martes 23 a las 9'30 de la noche
Avda. del Rey D. Jaime. Pirotécnico D. Vicente Caballer de Godella

Castellón - ciudad y provincia

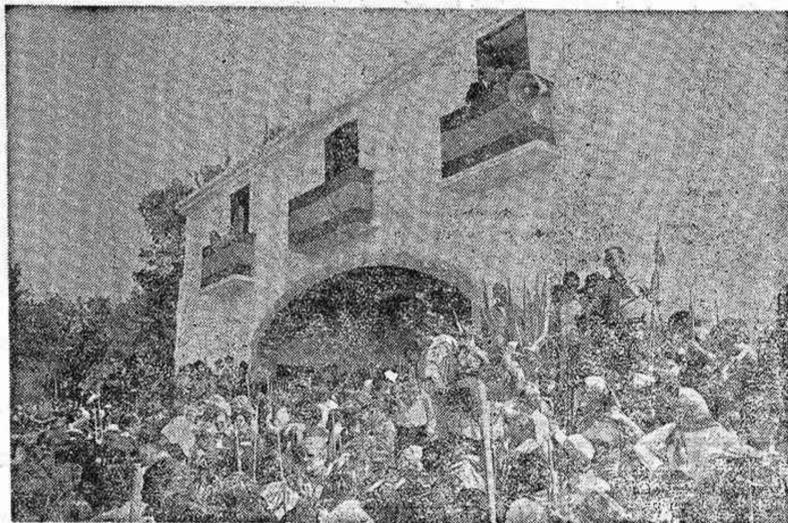
FERVOR Y ENTUSIASMO EN LA ROMERIA DE «LES CANYES»

El pueblo de Castellón cumplió masivamente con la más arraigada de sus tradiciones

Los castellonenses, un año más, en el tercer domingo de Cuaresma, dieron fervoroso y entusiasta testimonio de su fe en los principios que inspiran la más entrañable tradición de nuestro pueblo. Millares y millares de personas, una multitud imposible de constreñir en los límites de las cifras, surcaron los caminos de la huerta para vivir la emoción de la visita anual a la ermita de la Magdalena y a esas ruinas precizadas del «Castell Vel» que son como el origen y razón de ser del pueblo de Castellón.

ANEM, ANEM...

Desde primera hora de la mañana, en la alborada del segundo día de la primavera, Castellón despertó entre el estruendo de cohetes y caracasas, auténtica llamada general para la gran romería. Y la Plaza Mayor, el pie mismo de este testigo insobornable en la seriedad de sus piedras centenarias que es el «Campanar», se fue llenando de gentes que a ella llegaban desde todos los sectores de la ciudad. Colas juveniles, alegres y entusiastas, familias enteras llevando incluso a niños de pañales, una muchedumbre enfervorizada en el cumplimiento de la tradición. Todo se llenó de cañas verdes y con sus cintas verdes, y pañuelos verdes: en ese verde que es el color símbolo de la ciudad. Algunas blusas de labradores y



Ni un palmo libre, Aglomeración a la entrada de la ermita

cancones entrañables, repitiéndose una y otra vez, aquí y allá, el «rotlló i canyas». Y tristemente, en la nostalgia del recuerdo, por la ausencia ya para siempre de castelloneros que nunca faltaron a esta cita, ¿cómo no acordarse de Fernando Herrero, o de Vicente Martell?

Porque en Castellón «anar a la romería no és, tant sols, anar de festa; és deure que manifesta orgull de genealogia».

GRAN COLUMNA MOTORIZADA

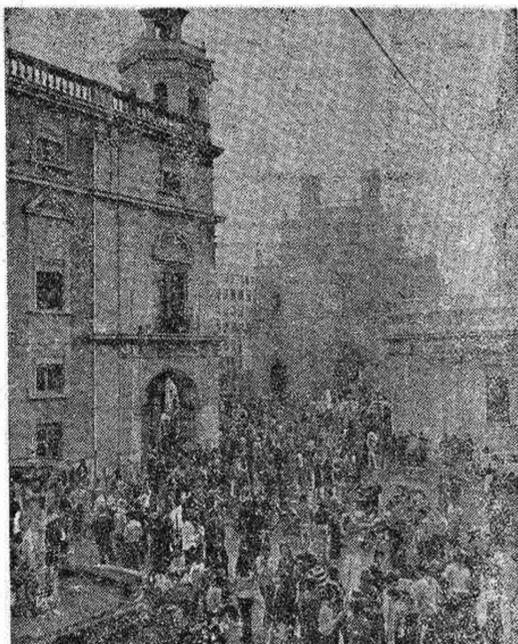
Pero si fue incalculable el gentío que llegó a pie a la Magdalena, fue asimismo impresionante la columna motorizada a lo largo de este tramo de la carretera nacional 340. Millares y millares de vehículos de todas las características, desde los autobuses que cumplieron el servicio entre Castellón y el pie del cerro, hasta camiones de gran tonelaje y un sin fin de turismos y motocicletas, que constituyeron una larguísima fila sin solución de continuidad. Ni qué decir que se multiplicaron los embotellamientos y atascos, que afectaron incluso a la autopista en los últimos kilómetros del tramo Puzol-Castellón, pues resultaba muy problemática la salida a la carretera nacional para incluirse en la columna de los vehículos que circulaban en dirección



Salida de la romería oficial. En primer término la Reina de las Fiestas. Al fondo las autoridades

cen los versos de Bernat Artola, «tots devem, en dia tal, ratificar la promesa de mantindre, sempre encesa, la llum de l'amor fillal». Y a fe que la promesa fue ratificada con emoción y entrega total, como sólo sabe hacerlo el pueblo de Castellón, nuestro pueblo...
F. P.
(Fotos: WAMBA)

Millares de romeros, en multitud incalculable, presididos por las autoridades y el clero



La romería, a punto de comenzar

Pero la vida sigue... Más de siete siglos nos contemplan.
—¿A on vas?
—A la Madalenal, ja la Madalenal!

Y hasta el amago de las nubes amenazantes en la madrugada se vio berrido definitivamente por el entusiasmo de los romeros, acabando por salir y brillar un sol que hizo todavía más grande el «dia grande» de la «nostra Madalenal».

CUMPLIENDO EL RITO

A las ocho y media en punto salió de la casa de la ciudad el Ayuntamiento en pleno, bajo maza, precedido por la Junta Central de Fiestas con la Reina de las Fiestas, María del Pilar Gimeno Esorig, y la Reina Infantil, María Estela Albella Amigo, con sus respectivas cortes de honor. En la presidencia, el ministro de Agricultura, don Virgilio Oñate Gil; gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don José Luis Pérez Tahoces; obispo de la diócesis, monseñor

José María Cases Deordal; general gobernador militar, don Luis Caruana y Gómez de Barreda; presidente de la Diputación, don Francisco Grangel; alcalde de la ciudad, don Vicente Plá Broch; consejero nacional del Movimiento por nuestra provincia y procurador en Cortes, don José Miguel Ortí Bordás; procurador en Cortes de representación familiar por Castellón, don Gabriel Solé, y otras autoridades y representaciones, así como el presidente de la Diputación de Valencia, don Ignacio Carrau, y el alcalde de la capital hermana, don Miguel Ramón Izquierdo, y los generales De la Torre Pascual, Serra Algarra y Chicarro.

Cumpliendo el rito, la comitiva se trasladó a la Catedral para invitar al clero de Santa María, que se incorporó a los romeros, emprendiendo ya la marcha, entre constantes disparos de tracas, por la plaza de la Hierba, calle Mayor hasta el antiguo «Toll», en la plaza de María Agustina, y desde allí seguir por la avenida de Capuchinos a desembocar al «Camí dels Molins». Abrió marcha en el cortejo oficial la guardia rural disparando salvos con sus escopetas. Delante y detrás de la comitiva, una muchedumbre de romeros en un mar de cañas.

Y la romería de «les canyes» siguió el recorrido tradicional, para llegar, por el «Caminàs» hasta «San Roc de Canes», punto de parada y descanso, «figa i dossal». La campana de la ermita no dejó de dar vueltas, o mejor sería decir que no la dejaron ni un solo momento. Finalmente, se cubrió la última etapa hasta la ermita misma, más blanca que nunca, por el serpenteante camino también vestido de blanco en sus márgenes.

LA FIESTA EN LA MADALENA

El cerro de la Magdalena y sus alrededores estuvieron ya animadísimo desde el amanecer. Se habían instalado más de doscientos puestos de venta de refrescos, rollos, juguetería y todos esos productos típicos en este tipo de fiestas. Y romeros por todas partes, cada vez más, hasta no dejar un palmo libre en todo el montículo. Tampoco la campana estuvo un momento parada y resultaba difícil andar entre la aglomeración de personas que acudieron a visitar, un año más, las ruinas del «Castell Vel» que ocuparon los primitivos castellonenses.

Al llegar la romería oficial se disparó una gran amasclatá y hubo suelta de palomàs mensajeras, entre la alegría de la multitud, en una manifestación indescriptible de fervor popular.

a Barcelona, hasta el entrador de la Magdalena. Lógicamente se formó también una larguísima fila en la propia autopista. El problema afectó también al autobús en el que viajaba el equipo de fútbol de Málaga, que acudía a Castellón para enfrentarse a nuestro titular. Sólo gracias a la oportuna y eficaz intervención de las fuerzas de la Guardia Civil de Tráfico, que le abrió camino, pudo el equipo llegar a tiempo al Estadio Castalia.

SE CUMPLIO LA TRADICION

Y un año más, en definitiva, se cumplió la tradición. El pueblo de Castellón no sólo se mantiene fiel, sino que su fervor creemos que aumenta un poco cada año que pasa. De ese entusiasmo participan también ya plenamente integrados con nuestro sentir, los nuevos castellonenses que, procedentes de otras provincias, se han asentado entre nosotros y han aprendido a querer nuestras cosas que ya son también las suyas. Y, como di-

MAÑANA MIERCOLES
POR LA TARDE

MERCEDES SALISACHS

ilustre autora de

“LA GANGRENA”

- PREMIO PLANETA
- TROFEO MAGDALENA

Mejor novela de España 1975

Dedicará personalmente
ejemplares de su obra, en

LIBRERIA ARMENGOT

En medio, 21

Teléfono 214715

LA CAMARA OFICIAL DE COMERCIO, INDUSTRIA Y NAVEGACION DE CASTELLON DE LA PLANA

Con la colaboración de IPROESA INTERNACIONAL anuncia, dentro de su programa de formación empresarial: la apertura de matrícula para el Seminario de cinco días de duración que se iniciará el próximo día 29 de marzo.

“LA PUBLICIDAD DENTRO DEL MARKETING”

La inscripción que es de plazas limitadas, debe efectuarse en la sede de la Cámara, Avd. Rey D. Jaime, 29

AVANTOURS y TURAVIA
le ofrecen la posibilidad de visitar:

CANARIAS
EL ARCHIPIELAGO DE LA ETERNA PRIMAVERA

LONDRES
ARTE, COMPRAS Y ESPECTACULOS

MALLORCA
LA MARAVILLOSA ISLA DE LA CALMA

VIAJES ESPLAI s.l.
Agencia Viajes Grupo A - T. 197

PL. ESCUELAS PIAS, 13. TEL. 21 48 87. CASTELLON

ANUNCIOS CLASIFICADOS

EN ESTA SECCION: CADA PALABRA, 5 PESETAS; MINIMO, 10 PALABRAS

VARIOS VENTAS

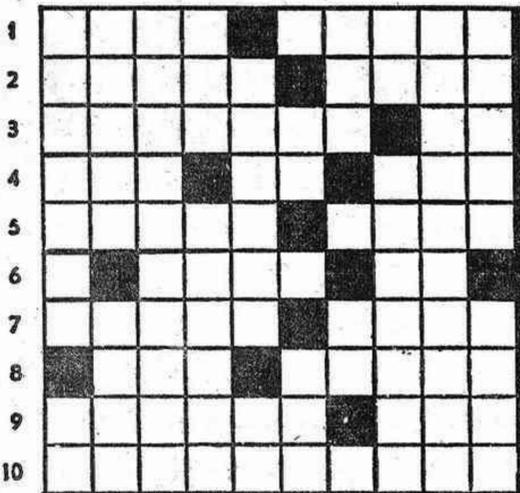
- (2345) DEFECTIVES CIP. Inve... gaciones. Vigilancia. Delitos Privados. Licencia Gubernativa 2. Apartado: 239. Teléfono 22 23 92. Castellón.
- (4281) AUTO-ESCUELA Record. Toda clase carnet. Alquiler cocher Benasal, 3. Teléfono 22 25 55.
- (6315) FILATELIA CASTAÑO. Sellos para colecciones EUROPA. Material Filatélico y Numismático. Cervantes, 5.
- (9034) REPARACION DE televisores de las marcas Kolster, Emerson, Vanguard, Telefunken, Radiola e Inter. Llamar teléfono 22 48 16. Almacenes Avenida. Herrero, 11. Castellón.
- (9145) CARNETS EMPRESA, Responsabilidad, Renovaciones. Asesoría Laboral. Pl. Alférez Provisional B.

faubel
VENTA DE APARTAMENTOS
Mayor, 35 Tel. 22 34 54

- (8813) AGENCIA ROMEA. Compra-venta-alquileres. Pisos, Fincas. Enmedio, 23. Teléfono 21 73 84.
- (6882) AGENCIA TIRADO efectiva actividad y asesoría en compra venta de su piso o solar. Sra Félix, 13. Tel. 21 10 19.
- (6884) AGENCIA TIRADO le ofrece pisos de 3 o 4 dormitorios en calle Moyano-Avd. Casalduch y Avd. de Alcora. Facilidades 18 años. San Félix 13. Tel. 211019.

CRUCIGRAMA

A B C D E F G H I J



HORIZONTALES.— 1: Hueso del talón. Palo de la baraja española.— 2: Lavar, quitar la suciedad. Conozca.— 3: Anticuado, echárole. Artículo determinado.— 4: Ciudad de Libia en la provincia de Fezan. Prefijo que significa dos. Jugete infantil.— 5: Río de Italia que desemboca en el Adriático. En Marruecos, cierto funcionario del gobierno.— 6: Consonante. Apellido de un jesuita y escritor español nacido en Cataluña (1838-1918).— Símbolo químico del astatino.— 7: Figurado, paz. Licor alcohólico.— 8: Al revés, repetición del sonido. Excita, anima.— 9: Lábralas, trabajálas. Días escandinavos del trueno.— 10: Abonase una partida en el libro de cuentas.

VERTICALES.— A: Cordillera del Peloponeso en la Laconia occidental. Río de Francia que desagua en el mar del Norte.— B: En plural, lanza, pica. Al revés, cierto estilo de natación.— C: Hacer venerable o respetable alguna cosa.— D: Río de Suiza que nace en los Alpes Berneses. Figurado, iguales des alturas.— E: Altera el color y calidad. Al revés, entrega, otorga.— F: Número romano. Símbolo químico del litio. Vocal. De esta manera.— G: Se atreve. Vocal. Al revés, se dirige. Consonante.— H: Nombre de letra. Género de hongos apíricos.— I: En plural, que sirven para abrir las ganas de comer.— J: Habitación, estancia. Municipio de Francia en la provincia de los Bajos Pirineos.

SOLUCIONES AL CRUCIGRAMA DEL DOMINGO

HORIZONTALES.— 1: Asar. Bojef. — 2: Binas. Cava. — 3: Artega. At. — 4: Tar. Ra. Epa. — 5: Onuba. Avos. — 6: L. Eros. Ar. — 7: Alfas. Odín. — 8: Cam. Atiza. — 9: Rodado. Rus. — 10: Bradipero.

VERTICALES.— A: Abátola. Rb. — B: Sirán. Icor. — C: Antuejada. — D: Rae. Bramad. — E: Sarros. Di. — F: B. Ga. S. Aop. — G: Acá. A. Ot. T. — H: Ja. Evadiré. — I: Evaporizar. — J: Latas. Naso.

Cartelera de Espectáculos

ASTORIA. — 7:30 y 10:30. «LOS CASADOS Y LA MENOR». Eastmancolor. Javier Escrivá y Pilar Velázquez. Mayores 18 años.

AVENIDA. — 7:30 y 10:30. «VISTEME CON FLORES Y FORAME DE DOLARES». Eastmancolor. Renee Saint-Cyre y Jean Lefebvre. Mayores 18 años.

CINE CONDAL 2. — Pescadores, 19. Hoy, sesiones 7:30 tarde y 10:30 noche. «SHAM-POO...» Suave y erótico como el placer. Warren Bgatty - Julie Christie. Eastmancolor. A. mayores 18 años.

REX. — 7:30 y 10:30, segunda semana. «YBURON». Color. Roy Scheider - Robert Shaw. Autorizado mayores 14 años y menores acompañados.

RIALTO. — Continúa 6:30 tarde. «EL HIJO DEL ZORRO». Technicolor, y «PERO EN QUE PAIS VIVIMOS». Eastmancolor. Manolo Escobar y Conchita Velasco. Tolerado menores.

SABOYA. — 7:30 y 10:30. «PERFUME DE MUJER». Technicolor. Vittorio Gassman y Agostina Belli. Mayores 18 años.

SALA DE FIESTAS DON HILARION. — Ingeniero Ballester, 19. Todos los días a partir de las 11 noche, espectáculo. Suave y erótico como el placer. Warren Bgatty - Julie Christie. Eastmancolor. A. mayores 18 años.

TEATRO ARGENTINO. — Instalado en el sitio de costumbre. Exitó del primer programa. Hoy, funciones: 4:45 - 7:30 y 11 noche. Mañana, cambio de programa. Sólo quedan 7 días. A. mayores 18 años.

- (7027) PARCELAS URBANIZACION Benadresa aprobada oficialmente desde 150.000 pesetas. 18 meses. Razón: Citosa. Mayor 46-b. Teléfono 223200.
- (7029) CITOSA VENDE piso lujo 130 m. muy céntrico miníma entrada 350.000 entrega llaves en diciembre 75, cantidades avaladas por crédito y caución póliza 4925. Razón: Mayor 46-B. Enmedio 136-B. Tel. 222933
- (7031) SU PARCELA en Benicasim la tiene CITOSA. Razón: Avd. Ferandis Salvador s/n. Tel. 300650. Benicasim.
- (7032) CITOSA ofrece pisos con calefacción central, garaje etc. 200 m² y 180 en calle Enmedio-Rafalafena.
- (7034) CITOSA ofrece bajos comerciales desde 60 a 2.000 m² facilidades. Razón: Mayor 46-B. Tel. 223200.
- (7035) CITOSA OFRECE pisos lujo en Pl. Gral. Sanjurjo-calle Navarra 200 m². Razón: Mayor 46-B. Teléfono 223200.
- (7357) INMOBILIARIA AGOST ANTONINO. venta parcelas, fincas rústicas, pisos, comerciales, apartamentos. Teléfono 22 38 02.
- (7481) CITOSA VENDE nave de 400 metros, preparada para vivienda en primera planta Zona matadero, precio interesante. Razón: Mayor, 46, bajo. Tel. 22 32 00.
- (7528) VENDE VILLA en Benicasim. Telf. 21-46-20.
- (7592) VIVIENDAS CON garage o sin él. Entrada a su comodidad. 18 años para pagar. Expediente: CS/VS - 675/73. Informa: J. GAS. General Mola, 2 (Pasaje).

- (7801) 45.000 metros, propio urbanizaciones, fábricas, granjas, con agua, situación inmejorable pasando puente Pantano. Tel. 21-24-42.
- (8936) VENDE PISO lujo céntrico, chaflán todo exterior, 200 metros. Daría alguna facilidad. Teléfono 22 13 34, 3 a 4 tarde, 9 a 10 noche.
- (8976) INMOBILIARIA MAYOR vende solar playa en Urbanización Solimar. Teléfono 22-78-96.
- (8983) INMOBILIARIA MAYOR vende pisos lujo. Pl. Fadrell. Avda. Casalduch. Informes: teléfono 22 78 96.
- (9004) EN AVENIDA Casalduch, junto Colegio Carmelitas, viviendas de cuatro dormitorios más servicios. Construcción primera calidad. Facilidades 15 años. Informa: J. Gas. Gral. Mola, 2 (Pasaje).
- (9005) PARTICULAR VENDE parcela, Urbanización «Montorres». Zona próxima restaurante. Tel. 21 45 78.
- (9030) INMOBILIARIA MAYOR vende villas, apartamentos y parcelas en Benicasim. Información: Tel. 22 78 96.
- (9053) PISO VENDE particular en Paseo Ribalta. Ocupación inmediata. Buen precio y facilidades pago. Razón: En «La Joyita», Calle O'Donnell, 16.
- (9078) VENDE PISO a estrenar en Avda. Cardenal Costa. Razón: Tel. 21 42 51. Castellón.
- (9093) VENDE, plantas comerciales, préstamo. Diferentes medidas y lugares. Pisos. Aticos. Beneficios fiscales. Solares industriales. Razón: Navarra, 30-1.º Tel. 21 09 48.

- (6094) VENDE. ático nuevo. Soledad. Céntrico. Pocos vecinos. Razón: Navarra, 30-1.º Tfn. 21 09 48.
- (9102) VENDE PISO 150 metros, todo exterior. Trullols, 4-2.º Sr. Albalat.
- (9107) ADQUIERA SU vivienda a 9.288.— Ftas. m² en la calle Ramón y Cajal, de 4 dormitorios, salón, baño y aseo, según expediente CS-VS-687-74. Facilidades hasta 13 años. Informa y vende J. Gas-C/ General Mola, 2 (Pasaje).
- (9124) VENDE PISO particular en Hermanos Vilafranca. Razón: Cronista Muntaner, 10-3.º puerta 9, de 8 a 10.
- (9141) TENGO PARCELAS inmejorable situación. Las Playetas. Cervantes, 29-bajos.
- (9142) TENGO VILLA gran lujo, piscina, minigolf, tres m² piscinas jardín. Cervantes, 29-bajos.
- (9144) TENGO INTERESANTE médico. Piso lujo, céntrico, 200 metros útiles. Cervantes, 29-bajos.

- (9126) SE NECESITA SEÑORITA para degustación y venta, producto muy conocido, buen sueldo, comisión. Presentarse de 1 a 2 en calle Enmedio, 24-4.º Sr. Arcusa.
- (9128) OFRECEREMOS EMPLEO a personal no especializado. Empresa de ámbito nacional desea promocionar hombres, se ofrece trabajo agradable, ingresos superiores a las 25.000 pesetas mensuales y puesto estable. Interesados, solicitar entrevista llamando al teléfono 21 26 38, de 7 a 9 de la tarde. (Ref. CS-6.588.)

- (7819) COMPRO TODA clase de pinturas, objetos antiguos y cerámica. Pago al contado. C/ San Luis, 25. Castellón.
- (8968) COMPRO MONEDAS de oro y plata, tienda de sellos, antigüedades, muebles, cuadros, libros, objetos antiguos. Enmedio, 140. Teléfono 22 51 76 - 22 76 89.

AUTOMOVILES

- (6588) LUCAN: Turismos usados con garantía, todas marcas y modelos, facilidades pago Ronda Mijares, 28.
- (4029) AUTO GARAGE Automóviles revisados por talleres propios. Facilidades de pago Maestro Vives, 10. Teléfono 22 13 82.
- (6776) VENDE 1500 Diesel o 124 facilidades. Teléfono 22 12 23 Llamar horas comida.
- (7651) AUTOMOVILES DOCTOR Clara, 15-17, vende Seat 124 con motor gas-oil, Sava nuevo y gasolina; 1430; 124 Sport; 1500 gas-oil y gasolina; 600 D; Renault R-6; Citroën berlina y C-8. Todos procedentes de cambios matriculas CS. Facilidades pago. Teléfono 21 53 21.
- (8903) TALLERES ESCUDER. Renault R-12, R-6, R-4 super 3 y 4 marchas, R-8 varcos, 4-F, R-10; Seat 124, 850, 600 D y E, 1.500 gas-oil. Simca 1.200 especial y 1.000 GL. Siatra Ebro. Vehículo-seminuevos, todos CS. Facilidades pago. Exposición: Plaza Padre Jofre, 18. Teléfono 21 44 17.

MOTOCICLETAS

- (8929) BENELLI 125, dos cilindros, freno disco; 250 2 cilindros; 500-4, y 750-6. Venta y servicio oficial. Talleres Hermanos Quintana. Ribelles, Comín, 3. Tel. 21 69 23.

ORTOPEDIAS

- (6790) CARROS para inválidos, piernas ortopédicas, collares cervicales, medias para varices, zapatos especiales. Ortopedia D.E.A.O. Plaza Aules, 7. Telf. 227891.

HUESPEDES

- (8975) CASA PARTICULAR desea huéspedes. Teléfono 22 17 27, a partir 11 mañana.
- (9014) PARTICULAR DESEA huéspedes. Razón: Casalduch, 42-1.º 2.º Tel. 22 24 18.

TRASPASOS

- (9143) TENGO TRASPASO bodega, mucha clientela. Gran ocasión. Cervantes, 29-bajos.

COMPRAS

- (6577) COMPRAMOS LIBROS usados, numismática y objetos antiguos en general. Teléfono 21 09 74.

PERDIDAS

- (9146) SE GRATIFICARA devolución encendedor con iniciales S. G. Llamar teléfono 21 71 87.

PROGRAMA DE EMISORAS LAS CASTELLONENSES

RADIO CASTELLON
CADENA S. E. R.

7.40 Sintonía y apertura de la emisión.— 7.45 Matinal Cadena SER. Producción de los Servicios Informativos de la SER, con una amplia red de correspondientes y comentaristas sobre temas de la máxima actualidad.— 8.30 Las mañanitas, show de Pepe Fernández.— 9 Cante flamenco.— 9.30 La mujer de...— 9.45 La saga de los Porretos.— 10 Matinal musical.— 10.30 El intérprete del día.— 11 Mediodía Cadena SER.— 12.20 Servicio meteorológico de Levante.— 12.30 Noticias deportivas, por Manuel Monferrer.— 12.45 Nueva discoteca.— 13 Cotizaciones de productos agrarios.— 13.05 La Voz de la Pasión de Uldecona.— 13.15 Ayer y hoy.— 13.35 Festival 76: Realización de Vicente Escura.— 14 Actualidad 14 horas. Castellón en fiestas.— 14.30 Diario hablado de Radio Nacional.— 15 Actualidad informativa.— 15.15 Carta para Vd.— 15.55 La canción de la semana.— 16 María Teresa. Novela de Dolia Fiallo (Cap. 108).— 16.30 Me llaman Gorrión. Novela de Abel Santa Cruz. (Capítulo 32).— 17 La mansión de Jaita. Novela de Maza de la Roche. (Cap. 608).— 17.30 Protagonista la música, por Jorge.— 18 Amenidades.— 18.30 Diálogos con María Angeles.— 18.45 Pequeño musical.— 19 Los pacientes pobres. Novela de Guillermo Sautier Casaseca (Capítulo 98).— 19.30 Desfile de melodías.— 20 Su música favorita.— 20.30 Contando en español.— 20.45 Actualidad regional.— 21 Resumen informativo.— 21.05 Música del Mundo.— 21.35 Ráfagas deportivas, por Chenchó.— 22 Diario hablado de Radio Nacional de España.— 22.30 Música célebre.— 22.45 Diario musical SER.— 23.30 Hora XXV. Director Miguel Angel Gozalo.— 1 Retransmisión desde la Pέργola.— 2 Cierre.

LA VOZ DE CASTELLON
CADENA R. E. M.

MATINAL.— 7.45 Sintonía y apertura.— 8 Diario hablado de Radio Nacional de España.— 8.35 Castellón ayer.— 8.40 Con ustedes José Luis Perales.— 9 Acurela matinal. Con espacios dedicados a la música, la información, el recuerdo histórico, la síntesis biográfica del santo del día y noticias del mundo del deporte.— 9.30 El mundo del disco.— 10 Usted programa.— 11 La hora del Supermercado de Tresillo.— 11.30 Cartel de fiestas.— 11.35 Famosos en la Pέργola.— 11.55 El intérprete de la semana.

JAIEDODIA.— 12 El Angelus.— 12.32 Noticias locales: Cartelera y factos.— 12.05 Musical Castellón.— 12.30 El musicómetro. Primera parte.— 13 Castellón en fiestas.— 13.25 Antena deportiva.— 13.30 Ibérica Expres. Un programa realizado por Luis del Oimo.

SOBREMESA.— 14 Epicentro: La Voz de Castellón. Servicio informativo local y provincial, con crónicas, reportajes, informaciones y entrevistas.— 14.30 Diario hablado de Radio Nacional de España.— 15 Ritmos, canciones y melodías.— 15.30 Deporte en cuatro tiempos.— 16 Novela: La llamban Caridad. Cap. 118. En una adaptación libre para la radio de José Puerta González.— 16.30 Novela: Rafael Heredia, gitano. Cap. 46. De Celia Alcántara.— 17 Musical Castilla.

TARDE.— 17.30 La ruleta del disco.— 19 Cuarta dimensión.— 19.10 El musicómetro. Segunda parte.— 19.30 Campeando.

NOCHE.— 20 Epicentro: Segunda edición.— 20.15 Antología de la zarzuela.— 20.40 Santo Rosario. Dirigido por el Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de la Diócesis Segorbe-Castellón.— 21 Castellón en fiestas.— 21.30 Penalty. Revista deportiva de actualidad.— 22 Diario hablado de Radio Nacional de España.— 22.30 Certamen literario.— 23.30 Retransmisión desde la Pέργola.— 00.55 Lectura de programas para mañana y despedida.— 01.00 Cierre de emisión.

ALQUILERES

- (3427) AGENCIA CITOSA, alquiler su piso rápidamente. Enmedio, 136. Telf. 22-29-33.
- (8814) AGENCIA ROMEA Alquiler. Pisos. Compraventas, Fincas. Enmedio 23. Teléfono 21-73-84.
- (3489) CITOSA precisa pisos amueblados en Castellón. Razón: Tels.: 222933 y 221965.
- (7028) CITOSA NECESITA urgentemente pisos en alquiler sin muebles períodos para 2 años. Mayor, 46-b. Tel. 223200.
- (8927) SE ALQUILAN apartamentos pequeños amueblados y céntricos. Tno. 21-74-10 de 11 a 1.
- (9028) DESEO EN alquiler almacén sobre 300 metros. Razón: teléfono 22 03 49.
- (9109) ALQUILO NAVE 475 metros cuadrados para taller o almacén. Teléfonos: 21 27 23 y 21 69 12.
- (9117) SE ALQUILA almacén y sótano 300 m² en Cardenal Costa, 37. Tel. 22 76 76.
- (7578) ALQUILO PISO amueblado. Razón calle San Mateo, 112.
- (9133) ALQUILO PISO lujo céntrico a estrenar. Tel. 22 21 69.
- (9135) ALQUILO PISO amueblado. Joaquín Costa, 38-1.º Razón: Zaragoza, 28.
- (9137) ALQUILO PISO amueblado pequeño. Razón: Ramón Lull, 39-7.º-1.º
- (9138) ALQUILO PISO amueblado pequeño. Razón: Ramón Lull, 39-7.º-1.º
- (9139) INTERESA EN alquiler o compra, nave industrial en carretera, sobre 500 m². Razón: Tel. 21 49 80.

COLOCACIONES

- Los anuncios que aparecen en esta sección deben estar visados por la Oficina de Colocación (Servicio Sindical de Colocación), y la referencia que aparece en ellos se entiende que es de dicha Oficina.
- (8119) 30.000 mensuales, en casa. Adjuntos sobre franquizado con sus señas. Marcos San Pedro Mostallón, 8. Oviedo.
 - (8.955) PARA COMERCIO de confección, se necesita aprendiz y dependiente. Preferible con experiencia. Reserva a colocados. Razón: Teléfono: 22-49-93. Castellón. Ref. CS-6884.
 - (9009) SE NECESITAN aprendizas para fábrica de tejidos de Miguel Folch. Avda. Benicasim, núm. 8. Castellón. Oferta núm. CS-6.913.
 - (9017) BUSCAMOS PERSONAS deseen realizar trabajos caseros horas libres. Apartado 18.162 Madrid.
 - (9074) ATENCION: PERSONAS que dispongan de media jornada libre con deseos de superación. Si aspira a incrementar sus ingresos mediante comisiones, escriba al departamento de Selección de Personal. Calle Sagunto, número 3, segunda. Valencia.
 - (9114) SEÑORA O señorita se necesita para ofis-hotel. Razón: Dama. Calle General Aranda, 6.
 - (9119) SE NECESITA chica servicio todo estar. Razón: General Abriat, 14.º

AUXILIAR ADMINISTRATIVA

NECESITA IMPORTANTE EMPRESA

SE REQUIERE:

- Experiencia.
- Don de gentes.
- Buena presencia.

INTERESADAS: Presentarse en Avda. Rey D. Jaime, 41, entre-suelo. Castellón. En horas de oficina.

(Ref. Of. Col., CS-7.005.)

PRIMERA FIRMA EN LA FABRICACION DE PUERTAS BASCULANTES DE MADERA, PRECISA

REPRESENTANTE

PARA ESTA ZONA

Necesitamos una persona introducida en el ramo de la construcción, con amplios contactos a nivel de proyecto. (Arquitectos, aparejadores, decoradores, etc.).

INTERESADOS. — Escribir a: P. B. Parrot. Calle Lauria, 109 - 111. TARRASA (Barcelona).

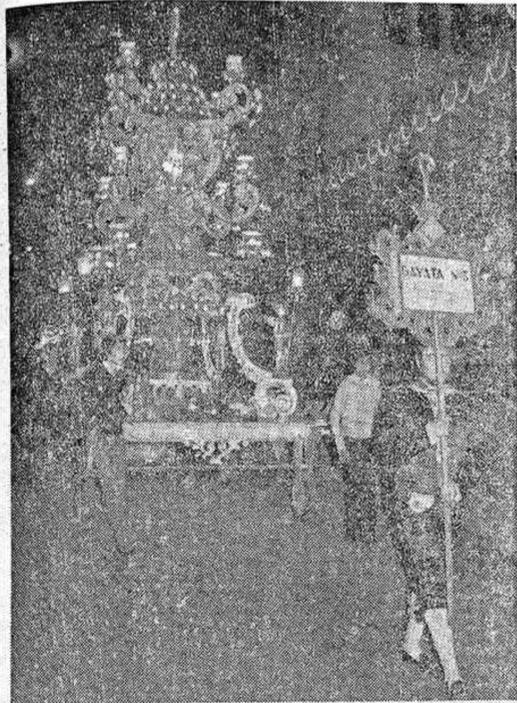
programas: 1

PRIMER PROGRAMA	do de la música. La Compañía de «La máquina del tiempo» (I)
Canal VHF	
13.45 Carta de ajuste «Fórmula Vs»	20.00 Viajar
14.00 Programa regional simultáneo	20.30 Cultural Informativo
14.30 Apertura y presentación	21.00 Telediario
14.31 Avance informativo	Segunda edición
1.35 Aquí, ahora	21.30 Si no amaneciera. 1941
Programa Informativo	23.25 Últimas noticias
15.00 Telediario	23.30 Reflexión
Primera edición	Espacio religioso
15.30 Revistero	23.35 Despedida y cierre
16.00 Novela (Cap. XII) «Pequeñeces», del Padre Coloma	
16.30 Despedida y cierre	
18.15 Carta de ajuste Juan Camacho	
18.30 Apertura y presentación	
18.31 Avance informativo.	
18.35 Un globo, dos globos, tres globos. Para los pequeños (Abrete sésamo!; Episodio núm. 43 A. El mundo de la música. La Compañía de «La máquina del tiempo» (I)	
SEGUNDO PROGRAMA	
Canal UHF	
18.30 Carta de ajuste «Flamenco: Andrés Botella» (guitarra)	
20.00 Presentación y avances	
20.01 Polideportivo	
Espacio deportivo	
21.30 Noticias en el segundo programa. Información nacional e internacional	
22.00 Maestros y estilos	
23.30 Última imagen	

Castellón - ciudad y provincia

LA NOCHE DE CASTELLÓN SE LLENO DE LUZ

Retorno de la romería, con el espectacular desfile de las gayatas



La Gayata número 3, a su paso frente a la Tribuna presidencial en la procesión del domingo

procesión de penitentes y el espectacular desfile de las gayatas, una de las páginas más hermosas en el libro anual de nuestras fiestas de la Magdalena.

★ Retorno de la romería

A las ocho de la tarde se inició el retorno de la romería por las calles de la ciudad, con toda la comitiva oficial que a primera hora de la mañana había partido desde la Plaza Mayor camino de la Magdalena. Y el pueblo castellanense contempló con la natural emoción y fervor el paso de los romeros más representativos, autoridades y clero, con la corporación en pleno, bajo maza.

★ Procesión de penitentes

A continuación desfiló la procesión de penitentes, con la cofradía del Santo Sepulcro, el Apóstolado y el clero, figurando en el cortejo distintas carrozas con escenas bíblicas y relacionadas con María Magdalena. El paso de la procesión fue presenciado con respetuoso silencio, toda vez que constituye quizá la parte más religiosa en el conjunto de estos días iniciales y principales de las fiestas. Son motivos ya entrañables para los castellanenses, que los venimos presenciando y viviendo un año y otro hasta considerarlos ya como algo muy nuestro dentro de nuestras tradiciones.

★ Desfile de gayatas

Finalmente se produjo el espectacular desfile de las gayatas monumentales, precedido por esas gayatas antiguas de tanta

entrañables y emocionantes del «Rotlo i canya», que compusiera el inolvidable maestro José García.

Una verdadera multitud que se agolpaba en las aceras y tribunas a lo largo del recorrido presenciaron el retorno de la romería y, a continuación, la



La Reina de las Fiestas, Maria Pilar Gimeno, correspondiente a las aclamaciones del público en el trayecto de la procesión

y tan arraigada significación. Y el público enervado aplaudió a las distintas comisiones especialmente a las madrinas, y llenó sus ojos con la luz de los monumentos, alguno de los cuales sorprendieron gratamente por su espectacularidad y por ser testimonio de la inquietud de los artistas en la búsqueda de nuevos estilos y caminos. Cerraban el desfile las gayatas de distintas entidades y los miembros de la Junta Central de Festejos. Ni que decir que el público se volcó en constantes aplausos a la Reina de las Fiestas, Maria del Pilar Gimeno Escrig, y a la Reina Infantil, Maria Estela Albellá Amigo, que desfilaron acompañadas de sus respectivas cortes de honor, así como a las «gaiteros» de las casas regionales, que aportan a nuestras fiestas el recuerdo siempre con nosotros de los castellanenses ausentes.

(FOTOS WAMBA)

De festa, festes

UNA TRADICION CON SUCESORES

SERIAN quince, veinte mil o quizá más; tanto tiene, porque cuando se llega al completo, las cifras pueden pasar a un plano secundario, innecesario. Así fue el domingo en la Magdalena. Lo mismo da que fueran los miles de personas que ustedes quieran que sean. Nadie las contó y allí estuvimos. Como en los autobuses públicos, hubiera podido colocarse, con toda propiedad, el cartelito de «completo». Y, por otro lado, la jornada también fue completa, que gozamos de un tiempo más que primaveral. Los que fuimos andando llegamos a Canet despojados de las chaquetas o jerseys de punto, porque molestaban de veras. La Magdalena y sus inmediaciones, un hormiguero humano, más que nunca, con más juventud que nunca —señal que la tradición marcha hacia arriba—, con más alegría si cabe que nunca y, también, con unos «figues» más de lujo que nunca. A cinco duros el «ejemplar» —sin «doctes», por supuesto— y encima la que le tocó a uno, aparte de congelada, estaba que rebobaba vamos. Nuestro compañero de andadura —que no «pascente»—, un tipo que de pintura de la buena sabe un rato, amén de otras muchas cosas más, al verlas —porque el hombre es así e invita y todo— preguntó si es que eran «figues» europeas, convenientemente homoclenadas en Bonn o Roma. El vendedor o no captó la onda o se hizo el longuis con la excusa de atender a los demás clientes.

Una fiesta en paz y alegría sana, sin que ocurrieran más que las imprevistas torceduras de tobillos por falta de costumbre de caminar por la montaña y un pequeño cometa de incendio en el monte detrás de la Magdalena. Hubieron rotos para todos, con saldo final para terminar la mercancía y un regreso apabullante, por el colosal atasco que se registró en el tráfico, atasco que afectó igualmente a la autopista en su acceso norte. El parón que sufrieron los que circulaban en dirección Denicasim, fue tremendo y según nuestros informes, de prolongada espera.

Toros por la tarde, con cornetín algo fallón —quizá por la gripe—, espectáculo digno en lo artístico, y un retorno con la Procesión de las Galatas, espectacular como siempre y concurridísimo, a pesar del cansancio que nos aplataba a todos. Lo único lamentable, el nuevo empuje del Castellón a domicilio. Y es que todo no pueden ser alegrías.

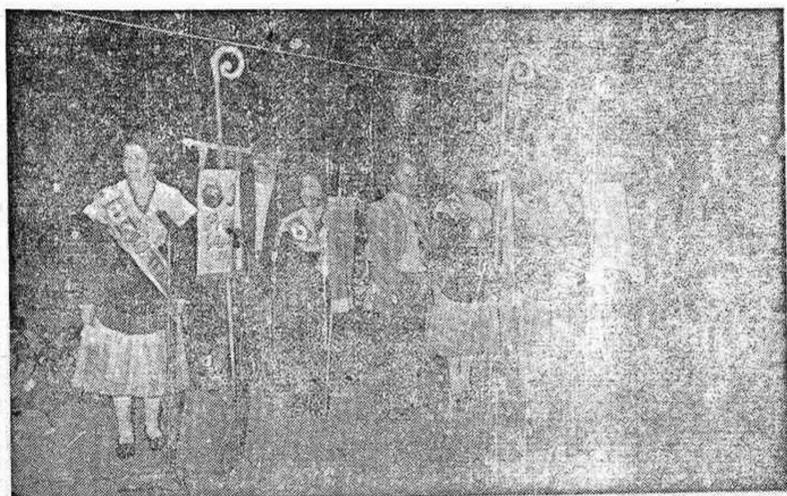
La segunda o tercera jornada fuerte de nuestras fiestas —según se mire—, la de ayer, tuvo el siempre simpático y regocijante Pregó Infantil. Por claro, que esta cabalgata, que de año en año toma mayor vuelo, a pesar de lo que se pueda proyectar, con la mejor intención del mundo, siempre será al fin y al cabo lo que ardean los papás y todavía más, las mamás de las criaturas. Tramperos de Arkansas, con pintores de brocha gorda, organilleros, guardas de la porra y arrieros, tendrán siempre que se lo propongan las mamás, su puesto en la cabalgata con las representaciones de castellaneras y castellaneros. Es inevitable. Y al fin y al cabo, todo ello es lo que le da sabor a la fiesta infantil. Fiesta en la que además, los papás de los niños se dan la paliza del año para que su retoño pueda lucirse.

Y la fiesta sigue, con olor a pólvora —a buena pólvora—, con canchales, pero sigue. Ahora pasado estos tres días, quizá nos sorprenderemos todos un poco. Un poco de respiro no vendrá mal.

M. S.

GANO LA NUMERO DOS

PREMIOS PARA LAS GAYATAS



Un momento de la entrega de premios a las Gayatas, ayer en la plaza Mayor

La Gayata número dos, perteneciente al sector de la plaza Fadrell, se adjudicó el primer premio al totalizar 59 puntos.

El acto tuvo lugar ayer en la plaza Mayor ante numerosa concurrencia que premió con vito-

res y aplausos la decisión del jurado.

Realizada la votación entre los presidentes de cada gayata para elegir a los jurados que dictaminarían el fallo, éstos, tras deliberaciones procedieron al escrutinio que arrojó los siguientes resultados:

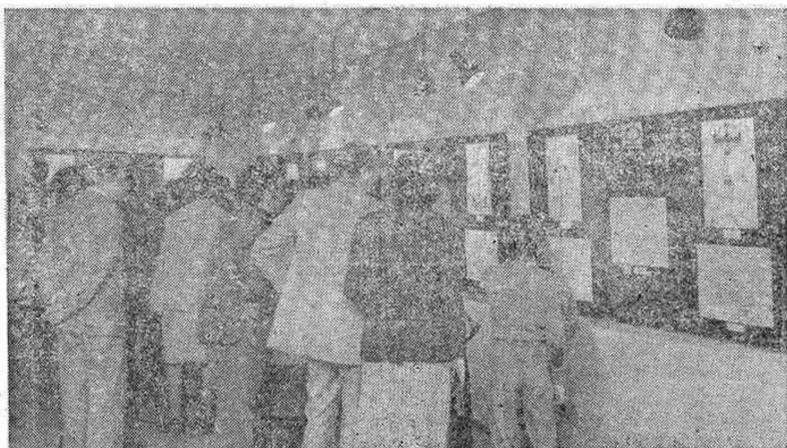
1) Gayata número 2 (Plaza Fadrell) 59 puntos. Al resultar empate con 43 puntos las gayatas número 11 (San Félix) y la número 12 (El Grao) se determinó que ambas se hacían acreedoras a dos segundos premios. Tercera, con 43 puntos, se clasificó la número 6 (Plaza Independencia) Primer Premio a la Segunda Sección. En cuarto lugar quedó la número 4 (Calle Navarra) con 41 puntos y 5 con 22 puntos, la número 5, (Pto. Sogueros).

Finalizada la entrega de premios, anunciada por el secretario de la Junta Central de Fiestas, Luis Castell Martínez, dió comienzo a una interesante muestra de bailes folklóricos. Actuaron, con el aplauso general del público asistente, el Grupo Arcude de Educación y Descanso de Vall de Uxó, Els Llunpadors y el Grupo de Danzas de Educación y Descanso de Castellón.

Homenaje a la Reina Infantil y entrega de los premios «CAPLA»



Un momento del Festival Infantil celebrado en La Pèrgola, en homenaje a la Reina Infantil, Maria Estela Albellá



En el recinto municipal de La Pèrgola, y con gran concurrencia de niños, se celebró ayer a las cuatro de la tarde un festival en homenaje a la Reina Infantil, Maria Estela Albellá Amigo, organizado y patrocinado por la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Castellón. En este festival actuaron diversas atracciones de carácter puramente infantil, teatro de marionetas, payasos, etcétera, así como la rondalla de la localidad turolense de Allaga.

Posteriormente, en el salón de actos de la Caja de Ahorros, y asimismo bajo la presidencia de la Reina Infantil y su corte de honor, tuvo lugar la entrega de los premios «Capla» de pintura y dibujo infantil a los escolares ganadores de los mismos, tras la prueba celebrada el pasado día 17 por la mañana en el Paseo Ribalta, con participación de más de dos mil niños de toda la provincia.

Terminado este acto, en el Aula Adsuara se inauguró la exposición de los trabajos seleccionados por el jurado —más de un centenar—, que continuará abierta al público durante toda esta semana de fiestas. A estos actos asistieron también el presidente de la Caja de Ahorros, don José Sánchez Adell, miembros del consejo de esta entidad y el presidente de la Junta Central de Festejos, don José Carot. (Foto Wamba)

TEATRO ARGENTINO

INSTALADO EN EL SITIO DE COSTUMBRE

Exito del primer programa

HOY, FUNCIONES: 4'45 - 7'30 Y 11 NOCHE

CAMBIO DE PROGRAMA

¡SOLO QUEDAN SIETE DIAS!

NOTA. — Se despachan localidades con un día de antelación.

A. MAYORES 18 AÑOS

REALICE SUS SUEÑOS



TODO LO QUE VD. PUEDA PAGAR DURANTE DOS AÑOS, PUEDE DISFRUTARLO HOY

FINANCIA SAF

FINANCIERAS AGRUPADAS, S.A. (SAF)

C/. Mayor, 70 (bajo)

TELF. 22 66 62

CASTELLÓN

DINERO EN 48 HORAS

Castellón - ciudad y provincia

PRIMERA DE FERIA

Mucho público y... muy bondadoso

Cuatro orejas cortaron los diestros.-Toros desiguales de Benítez Cubero.- Los pitones romos.-Las banderillas de Paquirri.- Muchos trofeos y no pequeño aburrimento

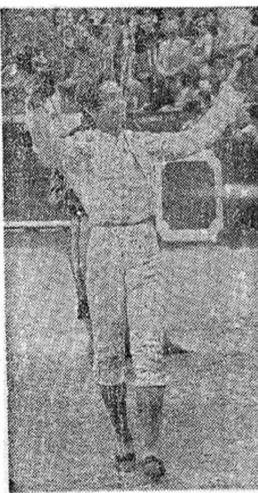


Autoridades y público. Mucha gente en los tendidos (F. WAMBA)

Creo sinceramente que la bondad del público fue la nota más destacada de la primera corrida de estos festejos de la Magdalena que son tan queridas para to-



PAQUIRRI (F. Wamba)



S. PALOMO LINARES (F. Wamba)



De izquierda a derecha, nuestro director, Carlos Briones; Manuel F. Moles, comentarista de televisión; don José Miguel Ortil Bordás, consejero Nacional del Movimiento por Castellón y don Francisco Grangel, presidente de la Diputación, en una de las pausas de la corrida que abre la feria de la Magdalena.

dos nosotros. Los estadísticas, sin embargo, equivocaron sin duda al observador. Nada menos que cuatro orejas se cortaron en el festejo inaugural de la temporada en nuestra plaza. Pero a este buen resultado final contribuyeron por igual los cariñosos espectadores, como la presidencia complaciente, mucho más que los merecimientos verdaderos de los diestros.

Mucho público en los tendidos, más de tres cuartos de plaza cubiertos, y tarde encapotada y un poco fresquita, aunque sin viento. Se lidiaron reses de don José Benítez Cubero. La terna la componían Sebastián Palomo Linares, Francisco Rivera Paquirri y Dámaso González. Como se ve, sobre el papel, el cartel era auténticamente de lujo, aunque luego las cosas rodaron no demasiado bien. Vayamos por partes.

CORRIDA DESIGUAL

Muy desigual resultó el juego de las reses del señor Benítez Cubero. El ganadero andaluz envió una corrida de pelaje distinto, con muchos kilos, poca presencia y no excesiva bravura. Los dos toros primeros fueron impresionantes, con cara de novillos, con las defensas sospechosamente romas, como si hubiesen pasado antes de irrum-

pir en la arena por la barbería más próxima. Toda la corrida fue, en este último aspecto, muy poco de fiar. Y, por si fuera poco, justitos de fuerza. Los cuatro restantes tuvieron algo más de presencia, aunque sin pasarse y únicamente el cuarto de la



DAMASO GONZALEZ (F. Wamba)

tarde, lidiado por Palomo Linares, llegó a la muleta bonancible y dócil.

Creo sinceramente que como los responsables de la fiesta siguen por este camino de dar «galo por liebre», es decir novillos por toros, en poco tiempo pueden enfadar verdaderamente al público y dar al troste con el espectáculo más genuino y nacional que tenemos. Cuando en la arena no hay peligro —y en la primera de la Magdalena no existió nunca esa sensación— sencillamente porque los toreros no tenían enfrente verdaderos enemigos— los toros son algo tedioso y aburrido. Vayamos, muy brevemente, a enjuiciar la labor de los espadas.

PALOMO: PELICULA MIL VEGES REPETIDA

Palomo Linares, esforzado y voluntarioso siempre, se mantiene en un primer lugar del escalafón más por las habilidades de sus mentores que por los méritos del diestro en la arena.

Se repite hasta la saciedad, se retuerce en los muletazos y todas sus faenas son calco de otros. En el primero de la tarde, ante la rechifla y el desinterés del público, Palomo estuvo gris, sin garra y sin nervio, ante un novillote que daba pena por su cornamenta roma y además brocho y bizco. Lo despachó de escudada, caída y cuatro intentos de descabello. (Algunos pitos). En el cuarto, un novillo bondadoso y tonto Palomo estuvo solo aseado, sin decir nada al verdadero aficionado. El público festivo, y la complaciente presidencia, sin embargo, le concedieron dos orejas. ¡Qué vergüenza!

PAQUIRRI: BULLIDOR Y ALEGRE

Paquirri a estos públicos de ferias se los gana por su alegría y sus ganas de agradar, aunque sus faenas, analizadas con cierto rigor, sean siempre eléctricas, de poco reposo y muy dudosa calidad. Calentó el ánimo de los espectadores al recibir a su primero de tres largos cambiados de rodillas y posteriormente en el tercio de banderillas. El público se divirtió y le concedió una oreja al de Barbate, cuando terminó con su enemigo de una estocada defectuosa y un descabello. En el quinto escuchó las mayores ovaciones al clavar con gran espectacularidad tres pares de banderillas de dentro a fuera. Mató mal y fue aplaudido.

DAMASO GONZALEZ: NECESITA MAS TOROS

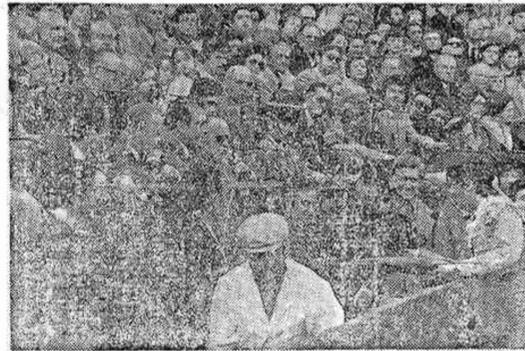
A Dámaso González hay que verlo con enemigos de respeto, pues es quizá el torero actual que tiene un valor más auténtico, menos sofisticado y más de verdad. Con toros como los del domingo, que no daban la menor sensación de respeto, ni peligro, Dámaso queda desdibujado y se tiene que esforzar lo indecible para poner de manifiesto su voluntad de triunfo. Alargó en exceso —como hace casi siempre— sus dos faenas en una porfía tediosa, aunque del agrado de la solonera. En su primero cortó una oreja y en el último fue despedido con algunos aplausos a su evidente voluntad.

Y esto fue todo. Muy poca cosa bien es cierto. Los toros, a nuestro juicio, fueron los principales culpables del desastre. LUIS CORONA

SEGUNDA DE FERIA

LA ANTORCHA DEL RELEVO

Novillada muy entretenida.-Dos orejas y rabo cortó Macandro.-Tres apéndices para Esplá.- Destellos de Galán



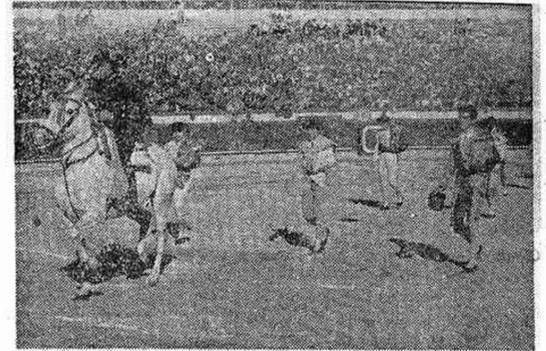
El diestro Macandro, brindó uno de sus toros al gobernador civil, don José Luis Pérez Taboas. En la foto, el momento del brindis

Muy entretenido ha sido el segundo festejo taurino de estas fiestas de la Magdalena. En verdad era un cartel de lujo. Puede decirse que integraban la terna los tres novilleros con más posibilidades de futuro de los que en la actualidad componen el escalafón. Los tres tomarán la alternativa en fecha breve y, estas mismas temporadas, los venenos de matadores de toros en las más importantes ferias de España. ¡Falta le hace a la Fiesta savia nueva! El cartel lo formaban Alfonso Galán —hermano del diestro Antonio José—, Antonio Rubio Macandro y Luis Francisco Esplá. Los novillos-toros fueron de don Diego Romero Gallego de Jerez de la Frontera.

En términos generales, el festejo fue muy del agrado del público. Macandro, cortó dos orejas y rabo y Luis Francisco Esplá, tres orejas. Galán no cortó trofeos, pero demostró tener muy buenas maneras.

NOVILLOS DE DIEGO ROMERO

La novillada estuvo muy bien presentada. No ofreció demasia-



Un momento de la cogida que sufrió el novillero Macandro. Antonio José Galán, que se encontraba en el callejón, acude presto al quite

contró en el lote que le tocó en suerte. Nos gustó especialmente con la mano izquierda, aunque ante la evidente invalidez de sus oponentes, el público estuvo frío y distante con el maestro. Dio



Las cuadrillas han iniciado el paseillo. La corrida va a comenzar. La suerte fue varia; al final la gente no salió defraudada del festejo.



El diestro Alfonso Galán brindó uno de sus toros al alcalde de Castellón, don Vicente Plá, momento que capta la foto

das dificultades para los de a pie, aunque se prestaron de modo muy desigual al juicio de los diestros. El más bondadoso y noble fue sin duda el quinto que mereció, nada menos, que los honores de la vuelta al ruedo. Algunos flojearon en exceso de las manos, especialmente el lote de Galán.

ALFONSO GALAN: DESTELLOS

Sólo buenas maneras y algunos destellos de auténtica promesa del torero le vimos al cordobés Alfonso Galán. Tiene que reposar los nervios y, sobre todo, transmitir su trote al público. Es un torero de corte clásico que necesita mucho para alcanzar el triunfo de un tipo de toro que, evidentemente, no en-

una vuelta al ruedo en el primero, y saludó en el cuarto.

MACANDRO: UNA GRAN FAENA

Tiene duende, buenas maneras y un especial sentido para encontrar en cada instante los terrenos justos en la plaza. Puede dar mucho que hablar este diestro que, en su primero, a punto estuvo de sufrir un serio percance al ser arrollado por el novillo cuando lanceaba de capa. Alcanzó un resonante triunfo en el cuarto, toreando muy despacio, cadenciosamente y, lo que es mucho más importante ligando los pasos unos con otro que eso —y no oír cosa— es precisamente el torero. Muy bien, en resumen, la actuación de este jovencísimo y prometedor novillero a quien, por cierto, apodera el conocido

Florentino Díaz Flores, quien durante catorce años dirigió la carrera de Santiago Martín «El Viti». Está en buenas manos. Cortó dos orejas y rabo en el quinto y dio la vuelta en el segundo.

ESPLA: TRES OREJAS

Luis Francisco Esplá va embalado hacia la cumbre del éxito. Es un torero alegre, bullicioso, simpático y que se conoce muy bien el oficio. Al público se lo gana a poco de desplegar el capote. Con las banderillas, en su primero, estuvo francamente bien. A sus dos novillos les compuso unas faenas muy alegres y vistosas. En su primero, cortó dos orejas. En el último, una. — L. C.

ALARMAS

ROBO
ATRACO
INCENDIO
Para
COMERCIOS - INDUSTRIAS
AUTOMOVILES - ENTIDADES DE CREDITO
JUMAR ELECTRONICA
Calle Viver, 14 - Tel. 21.72.60
CASTELLON

PATENTES MARCAS

AGENTE OFICIAL-ABOGADO
JUAN LOPEZ
ENMEDIO, 24 - TELF. 22.76.29
CASTELLON

SINDICATO PROVINCIAL DEL ESPECTACULO

EXAMENES MUSICA DE BAILE

Se pone en conocimiento de quien pudiera estar interesado en la obtención del Carnet Profesional de Música de Baile, que el próximo día 6 de ABRIL, se celebrarán en este Sindicato Provincial las correspondientes pruebas de aptitud. La fecha de inscripción finalizará el día 29 de los corrientes.

Castellón, marzo de 1976.

El Presidente del Sindicato,
JOSE FALOMER ALMELA



Comienza la fiesta que, poco después, se coronaría con el aburrimento general. (F. WAMBA)

NACIONAL

LA UNIVERSIDAD DE ZARAGOZA ABRE OTRA VEZ SUS PUERTAS

Se restablece la normalidad en el sector de la construcción

ZARAGOZA, 22. (Pyresa). — Esta mañana, tras 10 días de suspensión se ha procedido a la reapertura de la Universidad de Zaragoza, restableciéndose las clases con normalidad en la totalidad de facultades y escuelas superiores. Quizás los únicos signos distintos en este primer día de clases, sean la ausencia de carteles de tipo subversivo —que hasta el cierre de la universidad venían proliferando— y una disminución en el número de alumnos que han acudido a las aulas.

Como se recordará, la decisión de cierre de la Universidad de Zaragoza fue adoptada el pasado día 12 por la Junta de Gobierno, tras los graves incidentes ocurridos al recorrer las diversas facultades piquetes de alumnos que interrumpían las clases. Posteriormente hubo un enfrentamiento con las fuerzas del orden público y se llegó a la ocupación de la Facultad de Ciencias. En estos incidentes resultaron heridos dos estudiantes, un conserje y cuatro policías armados, y agredido un catedrático.

NORMALIDAD EN LA CONSTRUCCION

Tras ocho días de huelga total en el sector de la construcción de esta provincia, en la que participaron cerca de 17.000 trabajadores que paralizaron por completo todas las obras de la capital, esta mañana se ha restablecido completamente la normalidad laboral en todo el sector, sin que se hayan suscitado incidentes ni paro laboral en ninguna empresa. Como se recordará, los paros se iniciaron al formarse una comisión de trabajadores que pedían un salario base para el peón de 22.000 pesetas mensuales.

Los empresarios contra oferta —ya iniciado el paro— con un aumento lineal de 1.100 pesetas mensuales para todas las categorías, lo que unido al 20 por ciento en que habían sido elevados los salarios del sector en octubre, sitúa al convenio de la construcción de Zaragoza entre los mejores del país. A lo largo de estos 8 días de huelga, los empresarios adoptaron el acuerdo de no imponer sanciones ni despedidos a los trabajadores, a

los que se abonarán los salarios perdidos, siempre y cuando recuperen las horas de trabajo.

Comenzó la campaña de vacunación

MADRID, 22 (Pyresa). — Hoy ha dado comienzo en toda España la campaña de vacunación se han instalado en las delegaciones del ayuntamiento, Cruz Roja, Seguridad Social y en las jefaturas provinciales de Sanidad, además de algunas unidades móviles. El doctor Fernández Turégano, jefe provincial de Sanidad de Madrid, ha declarado a Pyresa que esta campaña está dirigida a todos los niños a partir de los tres meses. En 1975, en Madrid, se vacunaron más de 100.000 niños.

La campaña se realiza todos los años aunque en Madrid es permanente dada la gran afluencia de población.

Paro obrero

13 millones para Jaén

JAEN, 22. (Pyresa). — El ministro de Trabajo, señor Solís, ha comunicado al Gobierno Civil de esta provincia que el Consejo de Ministros, a propuesta de dicho Ministerio, ha acordado conceder una subvención de 13 millones de pesetas con cargo al Fondo de ar, para mitigar el desempleo involuntario en esta provincia.

El Gobernador Civil, señor Martínez-Cañabate, recogiendo el sentir de todos los estamentos sociales provinciales, ha cursado un despacho al ministro de Trabajo, agradeciéndole tan importante subvención.

JAMAS DEBERA PACTAR EL GOBIERNO CON QUIENES ASPIRAN A LA RUPTURA DE LA CONTINUIDAD

(Confederación Nacional de Combatientes)

Un manifiesto de treinta puntos en el que se especifican las posturas de la Confederación Nacional de Combatientes con respecto a la situación política actual, ha sido dado a conocer al finalizar la II Asamblea de este organismo. En el transcurso de la misma, los presentes ratificaron, además, en la presidencia a José Antonio Girón.

MADRID, 22 (Pyresa). — Un importante manifiesto fue aprobado por la segunda asamblea de la Confederación Nacional de Combatientes, clausurada ayer bajo la presidencia de José Antonio Girón y los presidentes y vicepresidentes de las entidades que forman la confederación, y a la que asistieron cerca de trescientos asambleístas.

Después se analizaron la situación actual de la universidad, de los medios de comunicación, de la pornografía, y de las campañas contra el honor e integridad de hombres públicos.

A continuación se hace un llamamiento a los que no son ni reaccionarios ni subversivos, a los que entienden la política sin ruptura ni destrucción, a los jóvenes, a los que combaten en las vanguardias del trabajo por la conquista de los más altos niveles de dignidad, justicia y cultura, a los no sometidos por intereses de grupo, a los que hayan dejado atrás el odio, la disgregación y la separación, y a los que quieren cooperar sin engaños a la justicia social para nuestro pueblo, para contribuir al engrandecimiento de España, al rearme moral, y para ganar la lucha de la paz, todo ello bajo el mando del Rey.

Manifiestan después interpretar el sentimiento mayoritario del pueblo español en la fidelidad al Caudillo y lealtad al Rey, y convocan —frente a la subversión y la ruptura— a una radical transformación que de nuevo sentido a la vida nacional: «Os convocamos —dice el manifiesto— para, entre todos, sin exclusión alguna, mantener la unidad, el progreso y la libertad de la patria».

PUNTOS DEL MANIFIESTO

El manifiesto consta de treinta puntos. Entre los más destacados figuran:

—Ninguna actividad humana puede sustraerse al imperio de Dios, porque todos somos hermanos en Cristo y en la Iglesia Católica. Pero ésta no tiene misión alguna de orden político, económico o social.

—Inquebrantable solidaridad con el espíritu del 18 de Julio.

—Inmutabilidad de los principios fundamentales, lo que no obsta al perfeccionamiento del orden institucional y al continuo desarrollo del orden social.

—La paz es un factor condicionante de todos los demás bienes públicos, y bajo ningún pretexto se puede reconocer la libertad de subversión moral, política o económica.

—La rica multiplicidad de las regiones es fuente de la fortaleza de la unidad de la patria.

—Todo separatismo es un crimen.

—El Rey encarna la representación suprema de la patria y garantiza la observación de los principios fundamentales.

—Las fuerzas armadas y de orden público constituyen la columna vertebral de la patria.

—La representación orgánica es más democrática, más completa, más auténtica y más libre que la representación inorgánica.

—El régimen de partidos es incapaz de organizar un sistema económico que ponga a la ma-

sa popular a cubierto de sus angustias.

—Jamás deberá pactar el Gobierno, ni ser remiso en la aplicación de la ley con quienes aspiran a la ruptura de la continuidad del sistema o al retorno de un ayer fracasado.

—Implantación de una ordenación social más justa y más humana.

—Protección y ayuda a la familia.

—Protección a los municipios que son garantía de la grandeza y fortaleza de la patria.

—La unidad sindical y su independencia del Gobierno han de ser debidamente aseguradas.

—Luce la cultura no sea instrumento de ningún grupo, y que en los ámbitos se tome en los principios fundamentales de la religión, de la moral y del Estado.

—Que la universidad sea para transmisión de saberes y no oficina de expedición de títulos, y que no se convierta en foco de subversión.

—La corrupción pública será energicamente reprimida.

—Cubrir las necesidades primarias elementales del hombre.

—Mejora del campo; de los hombres del mar; reforma de la empresa; progresiva actuación de la seguridad social.

—Sólo los españoles tienen derecho a decidir su propio sistema constitucional. Las presiones extranjeras para homologar nuestras instituciones son inadmisibles.

—Reintegración de Gibraltar y oposición a la servidumbre a alguna potencia exterior.

REPRESENTANTES DE LAS HERMANDADES

Seguidamente hicieron uso de la palabra representantes de diversas entidades y asociaciones. Un representante del grupo de jóvenes, tras discurrir de algunos aspectos del manifiesto se adhirió a él, y manifestó que «bienaventurados son los tiempos difíciles porque ellos son la depuración de los cobardes».

El Marqués de la Florida, presidente de la Hermandad de Alféres Provisionales dijo que «Los combatientes de la Cruzada no estamos dispuestos a hacer dejación de la victoria», y denunció a aquellos que ahora abandonan el régimen.

El general Iniesta Cano habló como presidente de la Hermandad de Caballeros Legionarios siendo recibido con grandes aplausos de los asambleístas puestos en pie.

Igualmente hablaron los representantes de las hermandades de Marineros Voluntarios, Sargentos Provisionales, División Azul, Excavativos, Banderos de Combate de Falange, Hermandad de Combatientes y Tercios de Requetés, adhiriéndose todos ellos al manifiesto. A continuación hablaron los representantes de las asociaciones políticas invitadas al acto.

El acto fue clausurado con la lectura del testamento de Franco, y el canto de los himnos de la Legión, Infantería, Oriamendi y Cara al Sol.

GIRON PONE A DISPOSICION EL CARGO

Antes de la clausura, en la

última reunión general, el vicepresidente Guinea Gauna leyó una carta por la que José Antonio Girón ponía a disposición de la asamblea la presidencia, porque «podría decirse que por sus enormes acontecimientos, este espacio supera, en intensidad, los años para los que fui elegido», refiriéndose a los quince meses que lleva al frente de la Confederación. Los asambleístas puestos en pie rindieron una ovación al presidente gritando que éste siguiera a su frente.

Posteriormente se procedió a la renovación de la junta, con la incorporación de nuevos miembros, que son los siguientes: por excavativos, Tomás Alberto García Salgado; por Alféres, Carlos Pérez Adayde; por Sargentos, José Paniagua Vargas; por Excavativos, Jovino Iglesias del Busto; por Caballeros Legionarios, Federico González Bulchi; por Banderos de Falange, Luis Miguel Cabeza de Vaca, y por Tercios de Requetés, Emilio Marín de Burgos.

PERSONALIDADES ASISTENTES

Entre los asistentes al acto de clausura, se encontraban los exministros Antonio María de Oriol y Urquijo, Enrique García Romal y Julio Rodríguez, y los procuradores en Cortes Gias Juvé, Ibarra Landete, García Rebull y Pardo Canalís.

FUNERAL POR FRANCO



Doña Carmen Polo, señora de Meirás, a la que acompañaban Girón le Velasco, el marqués de Mondéjar y Fernando Fuentes de Villavicencio y otras personalidades más, reza junto a la tumba de su esposo durante el funeral por el Generalísimo Franco, celebrado cuando se cumplían cuatro meses de su fallecimiento en el Valle de los Caídos. En el oficio religioso, organizado por la Confederación Nacional de la Hermandad y Asociación de Combatientes, participaron varios exministros y un total aproximado de dos mil asistentes. — (Foto CIFRA-GRÁFICA)

LECHERA

DE

CASTELLON, S. A.



Participe amb el públic de Castelló en les seues festes de la Madalena 1976, y...

Agradece a sus clientes y público en general la gran acogida que vienen dispensando a sus productos de

Leche "EL PRADO"

PLAZA TOROS

CASTELLON

HOY, MARTES A LAS 4'30 TARDE

PRESENTACION DEL MAGNO ESPECTACULO COMICO-TAURINO-MUSICAL

LOS BOHEMIOS

PRESENTACION EN EXCLUSIVA DEL FAMOSO Y POLIFACETICO TORERO COMICO:

TORONTO

oOo

ORDEN DEL ESPECTACULO

PRIMERA PARTE. — Se lidiará, banderillará y será muerto a estoque UN BRAVO NOVILLO por el novillero:

RAMON MONZONIS «El Moncho»

Sobresaliente: JUAN CUBERO.

SEGUNDA. — Los escogidos profesores musicales

LOS DUENDES

TERCERA. — Lidia y muerte de un NOVILLO por los artífices del torero cómico

TORONTO, el gran TATO y el formidable DON QUIEN.

CUARTA. —

LOS BOHEMIOS

PRESENTANDO SUS FAMOSAS MARIONETAS

PIRLI Y MIRLI

QUINTA. — Presentación de la

HEIDI ESPAÑOLA

con la colaboración de todos los componentes de este magno espectáculo.

SEXTA. — Lidia y muerte de un NOVILLO por los igualmente paradigmáticos:

TORONTO,

FORMIDABLE DON QUIEN Y EL

GRAN TATO

VENTA DE LOCALIDADES EN LAS TAQUILLAS DE LA PLAZA DE TOROS.

51 accidentes de tráfico en el puente de San José

MADRID, 22. (Pyresa). — 51 accidentes, con 63 muertos y 15 heridos, es el balance de victimas en las carreteras españolas en el puente de San José, según datos de la Jefatura Central de Tráfico.

Desglosados por días, el balance es el siguiente: el día 18 el número de accidentes fue de 14, con 14 muertos y 8 heridos graves; el día 19 hubo 17 accidentes con 21 muertos y cinco heridos graves; el día 20 el número de accidentes fue de 13, con 20 muertos y 14 heridos graves; y el día 21 fueron 7 los accidentes de tráfico acaecidos en las carreteras españolas con 8 muertos y 8 heridos graves.

Las causas más corrientes que

provocaron estos accidentes fueron peatones en las calzadas, adelantamiento antirreglamentario, circulación por la izquierda, velocidad inadecuada, fallos mecánicos y negligencia del conductor.

Madrid, durante estos días, vió disminuir notablemente su tráfico viario por la salida de numerosos madrileños para pasar el puente fuera. La máxima intensidad de tráfico de retorno a Madrid se registró hacia las siete de la tarde del domingo. A esa hora el número de vehículos en la N-VI era de 5.200 a la hora; en la N-11, de 3.700; en la N-1 de 3.400; en la C-607 de 2.800; en la N-V de 2.450 y en la N-401 de 2.000 vehículos a la hora.

NACIONAL

72 ENMIENDAS AL PROYECTO DE LEY SOBRE DERECHO DE REUNION

MADRID, 22 (Pyresa). — Setenta y dos escritos de enmienda, todos ellos al articulado, se han recibido hasta ahora en las Cortes en relación con el proyecto de ley reguladora del derecho de reunión.

El texto de este proyecto fue publicado en el Boletín Oficial de las Cortes del día 1 del presente mes, fijándose entonces un plazo de 20 días hábiles para la presentación de enmiendas al mismo.

Como quiera que dicho plazo no finaliza hasta el próximo jueves, día 25, es previsible que el número de enmiendas a este proyecto se vea considerablemente aumentado y que en relación con el mismo, los grupos parlamentarios también definan su actitud.

LOS "OBISPOS" DEL PALMAR ANTE EL JUEZ

SEVELLA, 22 (Pyresa). — Diez «obispos» de los consagrados en el Palmar de Troya llegaron a las once y media de esta mañana al juzgado de instrucción de Utrera. Los «obispos» vestían de paisano e iban tocados con gorras negras. Nueve penetraron en la sala de audiencia para declarar ante el juez sobre el sumario abierto por usurpación de funciones. El otro sólo era acompañante.

Con estos son ya 16 los «obispos» de la llamada congregación de los Carmelitas de la Santa Faz que han comparecido ante el juez encargado del sumario.

A la llegada de estos «obispos» se produjo un pequeño incidente con un fotógrafo de prensa. Uno de los que iban a comparecer ante el juez se encará con el redactor gráfico Serafín Sánchez del Pando, diciéndole que le iba a denunciar y que le quitaría la máquina, abalanzándose sobre él. El redactor gráfico evitó la posible agresión del «obispo», que no consiguió sus propósitos.

CRONICA DE MADRID

«ESTAMOS ASISTIENDO AL PREAMBULO DEL DERRUMBAMIENTO DE LA SOCIEDAD» (SOLZHENITSYN). — «NO ES LA PAZ UN BIEN QUE SE DE GRATIS» (TARANCON). — LOS AUGURIOS CATASTROFICOS, PARA LOS SEGLARES; Y LA ESPERANZA, PARA LOS CLERIGOS.

Por Alberto CRESPO

VIVIMOS días de predicciones apocalípticas. Desde los estudios de Televisión Española en Prado del Rey, el ruso Alexander Solzhenitsyn, Premio Nobel de Literatura, nos ha anunciado el aniquilamiento de la humanidad. «La humanidad está destinada a sucumbir si no se restauran los valores espirituales», es de la que el novelista eslavo duda seriamente. Desde los salones de un hotel madrileño, la voz colectiva de la Confederación de Combatientes nos ha asegurado algo parecido. «Estamos asistiendo al preámbulo del derrumbamiento de la sociedad».

Estas llamadas inquietantes al apocalipsis se han producido en unos momentos de euforia general, con medio país salido de sus casillas en el disfrute desenfrenado del «puente». —de la capital escaparon dos millones— y en un clima primaveral generador de más alto optimismo. En tal ambiente, las frases iluminadas del novelista ruso —la iluminación viene del vivísimo fuego interior que consume a su autor— le ponen a uno los pelos de punta. «La crisis del hombre es global, planetaria... anuncia ha estado tan amenazado el futuro del planeta».

★ ■ ★

Llegado a este punto cabe aventurar una observación: desde hace ya muchos años las invocaciones apocalípticas proceden de seglares y tienen una motivación fundamentalmente política. No son clérigos fanatizados por el dogma religioso quienes anuncian la destrucción del

mundo como castigo por los pecados de los hombres, sino intelectuales espiritualizados al máximo por la injusticia de la persecución política —caso Solzhenitsyn, sujeto también al misterioso eslavismo— o colectividades de clara significación política que ven amenazada una estructura ideológica a la que han servido durante gran parte de su vida con una entrega absoluta.

★ ■ ★

Ahora, los clérigos, altos y bajos, parece que están más por la esperanza que por el apocalipsis. Basta leer las palabras del cardenal arzobispo de Madrid, monseñor Enrique y Tarancón para ver en su última carta cristiana —difundida al compás en que caían sobre nuestras cabezas las invocaciones precedentes— una saludable confianza en la capacidad del género humano (también de su parcela española) para constituirse, por difícil que sea, un futuro pacífico.

«No es la paz un bien que se dé gratis. Necesita una base adecuada hecha de justicia y de verdad, y exige un compromiso serio y formal y un esfuerzo ininterrumpido de todos los que integran una comunidad».

Entre los augurios catastróficos y el llamamiento a la paz de monseñor Tarancón, uno se queda con lo último, aunque los primeros, por venir de quien vienen, ciertamente merezcan la atención de todos.

«ETA» PIDIO DINERO A 40 INDUSTRIALES

BILBAO, 22 (Cifra). — Unos cuarenta industriales y hombres de negocios del País Vasco y Navarra han recibido en el transcurso de los últimos meses cartas firmadas por la organización «ETA V Asamblea», en las que se pedían diversas cantidades de dinero como «cuota» a esta organización para su sostenimiento y acciones, según publica «La Gaceta del Norte».

De estos cuarenta industriales denunciaron las cartas unos diez, aunque se ignora si el resto accedió a las peticiones de «ETA» o no. La casi totalidad de estos industriales son de origen y ascendencia vasca y las cantidades debían ser enviadas a los militantes de «ETA», Moreno Bergareche «Pertur», José Echegaray, «Marck», y Sabino Achalandabaso.

ELECCION DE ALCALDES EN 165 MUNICIPIOS

MADRID, 22. (Pyresa). — Ayer domingo se celebraron elecciones parciales para la designación de alcaldes en 165 municipios, de los 273 a que afectaba la convocatoria, que corresponden a 93 a la provincia de Burgos, 41 a Logroño, 18 a Segovia y 13 a Palencia. En la mayoría de ellos la alcaldía había quedado vacante, al no haberse presentado ningún candidato en las elecciones anteriores celebradas el pasado mes de enero.

Constituyen contadas excepciones los casos en que, cubriera la alcaldía, ha quedado posteriormente vacante y son también excepcionales las localidades afectadas con censo de población relativamente alto. El cincuenta y seis por ciento de los municipios —es decir 152— tienen población inferior a 500 habitantes. En el 26 por ciento de los casos —72 municipios— la población está comprendida entre 500 y 2.000 habitantes; en el once por ciento, es decir en 33 municipios, entre 10.000 y 25.000, y otros tres Avila, Esl' n y Rentería, tienen entre 20.000 y 50.000 habitantes.

En 216 municipios no se ha celebrado elección por haberse presentado un solo candidato. Asimismo, en nueve municipios de Burgos, cuatro de Segovia y uno de Llerda no se ha presentado ningún candidato.

Hay unos doce provincias aproximadamente a las que no afecta la convocatoria por no existir vacantes en las respectivas alcaldías. Por otra parte, en un elevado número de provincias tampoco se celebrarán elecciones, ya que en la totalidad de los ayuntamientos a que afecta la convocatoria se ha presentado un único candidato, que ha quedado, por lo tanto, proclamado alcalde.

El cuarenta y uno por ciento de los elegidos —102— eran ya alcaldes en la corporación anterior, 64 eran concejales y 81 ajenos a la Corporación. Desde el punto de vista de su profesión destaca el número de agricultores, con un total de 121; a con-

CESO EL DIRECTOR DE «PUEBLO»

MADRID, 22 (Pyresa). — «Efectivamente, mi cese es una realidad, y mañana será publicado en el periódico. Yo mismo no puedo dar más detalles, ni precisar las causas ni las razones que habrá tenido el ministro para tomar esta decisión. Todo lo que puedo decir es que esta mañana me llamó por teléfono, estuve en su despacho unos momentos y allí me comunicó la noticia. Supongo que, sencillamente, no le habrá gustado mi modo de hacer el periódico», ha manifestado a Pyresa, Luis Angel de la Viuda, director del diario madrileño «Pueblo», quien mañana cesará en su cargo al frente de esta publicación.

Sustituirá al señor De la Viuda, Juan Fernández Figueroa, hasta el momento director de la revista «Índice».

RADIO LIBERTY NO TIENE NADA QUE VER CON EL TRATADO

(Wells Stabler, embajador USA)

«Por primera vez Estados Unidos firma un tratado con España, lo que supone un acuerdo de alto nivel, pues todo el ejecutivo tiene que someterlo a la aprobación del Senado».

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA, 22 (Pyresa). —La continuidad de Radio Liberty en España no tiene nada que ver con el tratado hispano-norteamericano, rubricado este año entre el señor Kissinger y el señor Arellano. Ahora bien, cuando en el Senado se discute la ratificación de un tratado, cada senador tiene derecho a exponer lo que considere de interés. Nada extraño es, por tanto, que alguno haya sacado a colación el tema de Radio Liberty, ha manifestado el embajador de Estados Unidos en Madrid, señor Wells Stabler, que se encuentra en visita oficial al Archipiélago Canario.

El embajador, refiriéndose a dicho acuerdo, ha señalado que el punto esencial que destacaría en este tratado es que por primera vez Estados Unidos firma un tratado con España, lo que supone un acuerdo de alto nivel, puesto que el ejecutivo tiene que someterlo a la aprobación del Senado. También el Congreso ha de pronunciarse sobre el mismo tratado, y todo ello constituye el marco más importante del tema.

Sobre el problema del Sahara, el señor Wells afirma «Estados Unidos adoptó siempre una posición de neutralidad en el fondo de este problema. Se mostró favorable a una solución que

pasará por los países más interesados, en el marco de la ONU. Esperamos ahora que la cuestión pueda resolverse de una manera pacífica». En este sentido y al preguntársele sobre lo que se había dicho de que Estados Unidos apoyaron moralmente a Marruecos en el conflicto y que financió la «marcha verde», el embajador dijo que «estas noticias carecen de fundamento alguno, son totalmente inciertas».

También se le preguntó al embajador sobre cómo veía él el proceso de apertura y democratización de España, sobre lo que manifestó. «Sería impertinente por mi parte comentar asuntos interiores de España. Yo me limitaría a repetir lo que dijo el señor Kissinger durante su estancia en Madrid: subrayar la actitud de mi país con respecto al desarrollo de la situación en España, con el apoyo al Rey, a su Gobierno y al pueblo español».

Para finalizar, aludió al papel que Canarias puede jugar dentro de la importancia estratégica de España en la defensa de Occidente, diciendo que «en este punto me parece que tenemos que verlo en el marco de España como una sola entidad geográfica y política. No quiero separar Canarias del resto de España. Y ésta, insisto, sigue jugando un papel importante en la defensa de Occidente».

EL 6 DE ABRIL, PLENO DE LAS CORTES

MADRID, 22 (Pyresa). — Las Cortes Españolas celebrarán sesión plenaria el próximo día 6 de abril, martes, según comunica el Gabinete de Prensa de la Cámara.

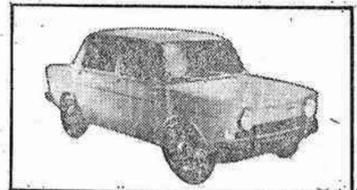
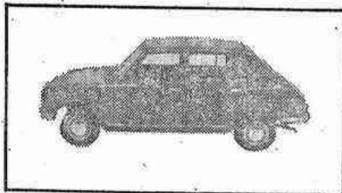
Como tema más importante de los que habrán de ser incluidos en el orden del día figura la aprobación del proyecto de ley de relaciones laborales, cuyo dictamen no fue incluido en el último pleno, que tuvo lugar el pasado día nueve y por cuya causa cincuenta y siete procuradores de representación sindical abandonaron entonces el hemiciclo, en señal de protesta. Asimismo, se espera que en la misma sesión del seis de abril sea sometido a la consideración del pleno el proyecto de ley general presupuestaria.

CINCO MUERTOS EN UN ACCIDENTE DE TRAFICO EN TERUEL

TERUEL, 22 (Cifra). — Cinco personas muertas y una herida de suma gravedad es el balance de un accidente de tráfico ocurrido a últimas horas del sábado, en el lugar denominado «Ventas de Cauda», a 8 kilómetros de la capital y en la carretera nacional Sagunto-Burgos.

El camión de gran tonelaje, cuatro ejes, matrícula V-8132-H, conducido por Joaquín Gandía Calabuig, vecino de Játiva, provincia de Valencia, arrolló y destruyó materialmente al turismo matrícula TE-2927-A, que guiaba Francisco Ortega Salesa, de 26 años, natural y vecino de Teruel, que viajaba en compañía de su madre, hermanos y novia, el cual según noticias se confirmaron, se dirigía a una venta del lugar llamada Sierra Alta.

SIMCA 1200 LS Y SIMCA 1000 LS DOS COCHES PARA GASOLINA NORMAL.



Indudablemente, sus características son distintas, tamaño, precio, CV, etc. etc., pero sin embargo, tienen una peculiaridad en común que les distingue de los demás coches de su categoría:

CONSUMEN GASOLINA ECONOMICA.

Esto, a lo largo de la vida de un coche, supone un considerable ahorro en pesetas.

Haga unos sencillos cálculos, tome la decisión más sensata y póngala en práctica aquí:

AUTOLICA

Echegaray 29 (abierto sábados tarde)
Ctra. Valencia - Barcelona, km. 67,400
Telf. 216490 - 216878-79 CASTELLON

CONCESIONARIO DE CHRYSLER ESPAÑA

SERVICIOS OFICIALES

AUTOMECANICA de D. J. Salvador Arnau

Esteban Collantes, 127
Telf. 47 09 97 - BENICARLO

JOAQUIN AGUSTI USO

Ecce Homo, 27
Telf. 51 05 85 - BURRIANA

MANUEL ARNAU MELIA

Avda. José Antonio, 68
Telf. 66 12 88 - VALL DE UXO

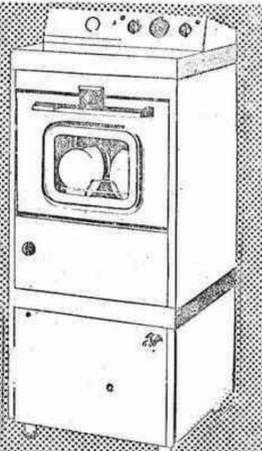
TALLERES EUROPA

Colonia Europa, s/n.
Telf. 45 10 52 - VINAROS

JAIME OLIVER ARAMBUL

Avda. Castellón, 48
Telf. 67 00 56 - NULES

EN 1 MINUTO ELFRAMO LAVA POR VD.



Elframo es un lavavajillas industrial, auténtica novedad italiana que elimina las pesadas tareas del lavado en la cafetería y restaurante. La gama más completa, con modelos de 500-600-700-800-1.200-2.500-5.000-7.500-10.000-12.500 y 15.000 platos hora.

Distribuidor nacional: GRANITA

Distribuidor provincial: COMERCIAL VIALVI
Conde Pestagua, 1 y 31
Tels. 22 40 22 y 22 59 46 - CASTELLON



EXTRANJERO

REPASO AL MUNDO

LA CRISIS DE LA DEMOCRACIA CRISTIANA ITALIANA

Por J. L. GOMEZ TELLO

A estas alturas, que Zaccagnini siga de secretario general de la Democracia Cristiana Italiana, como desea el "establishment", la máquina del partido, para entendernos, o que sea reemplazado por el cauteloso Forlani, como desea su amigo Fanfani desde hace tiempo, desde que fracasó en su propósito de sentarlo en el sillón de Piazza Gesu, tiene poca importancia. Nada va a alterar el balance que ya puede hacerse del esperado, suspirado y nada apacible XII Congreso del partido en el poder. De sus sesiones no sale ni la "clarificación", como reclamaban los socialistas, ni la aceptación del "compromiso histórico", como exigían los comunistas (el verbo exigir no es exagerado), ni la unidad, como propugnaban los inquietos por las crecientes divergencias entre sus nueve "corrientes". Por el contrario, todo acaba en la confusión por lo que respecta a su actitud, en la ambigüedad en lo que concierne a los comunistas y en una acentuación de sus divisiones internas, como han confirmado las violentas escenas de que ha sido testigo el congreso. Y en definitiva, una crisis interna que amenaza con el fracaso a un partido que en los últimos tiempos cosechó el fracaso en el referéndum sobre el divorcio y el avance de los comunistas en las elecciones regionales. Hundido cada vez más en el venenoso perfume de los escándalos y en la caída de la lira. Bajo este punto de vista, la batalla en torno al secretario general tiene más de personalista que de otra cosa. Zaccagnini, —y mi opinión personal es que salvará el sillón— representa la suma de corrientes que opinan que son compatibles dos cosas: la regeneración del viejo partido gastado por treinta años de gobierno y por innumerables escándalos, y una apertura hacia los comunistas, cuyos límites prefiere dejar indeterminados. Pero la realidad es que, a pesar de lo que suponen los escándalos económicos y de tráfico de influencias, el mayor escándalo sería el que el partido que conquista habitualmente sus votos presentándose como el "diique" frente al comunismo y nutridos de las clases medias y sinceramente enemigos del totalitarismo comunista, abriera las puertas de Roma, en el sentido literal de la palabra, a un partido que no ha dejado de ser clasista y que es el totalitarismo vivo, como acaba de decir bien claro Solzjenitsyn. En cuanto a Forlani es el hombre que empuja Fanfani, dispuesto a cerrar las puertas al comunismo. No deja de ser paradójico que esta actitud la adopte ahora el inventor de la fórmula de gobierno de centro-izquierda. No podía ignorar que, por su dinámica natural, esta fórmula posaría de la participación socialista a la de los comunistas, que siguen siendo aliados en los sindicatos, la administración municipal y regional y en los objetivos. ¿Arrepentimiento? Es probable. Pero llega demasiado tarde porque el centro-izquierda está en el origen de las divisiones, crisis y enfrentamientos internos de la Democracia Cristiana y de ellos ha muerto un poco más el partido de don Sturzo y de Guperi en este congreso.

41 muertos en una semana

Record de violencia en Argentina

Tristemente se ha batido un nuevo record en la violencia que asola el territorio argentino. En la última semana 41 personas fallecieron por estos motivos, cinco más que en la primera semana de diciembre. Entre las víctimas de esta semana se cuentan nueve policías, varios de ellos asesinados cuando custodiaban domicilios de conocidos políticos. A ello hay que añadir más de medio centenar de bombas, no menos de diez secuestros, etc.

BUENOS AIRES. (Del corresponsal de Pyresa, Carlos Cabeza Miñarro.)

Cuarenta y un muertos en siete días. Esa es la cifra de víctimas que la violencia política dejó entre el 15 y el 21 del corriente mes, lo que constituye un nuevo y triste record en la Argentina, dado que esta cifra

Atentado contra un dirigente de ETA en San Juan de Luz

SAN JUAN DE LUZ (FRANCIA), 22 (Pyresa). — A última hora de la tarde del domingo, y cuando en compañía de su mujer y una de sus hijas, se dirigía a su domicilio en el coche de su propiedad, Tomás Pérez Revilla, uno de los principales miembros del Comité Ejecutivo de la Asamblea de ETA, fue ametrallado desde otro coche, que se le cruzó, resultando gravemente herido su esposa, él de poca consideración e ileso la niña, que ocupaba los asientos posteriores.

Tomás Pérez Revilla, según datos que parecen comprobados por las autoridades españolas, fue el autor material, entre otros muchos delitos cometidos en España, del asesinato perpetrado contra los tres góticos que fueron muertos en un bar de las afueras de San Juan de Luz, cuando regresaban de Biarritz hacia Irún, su lugar de trabajo y residencia, tras haber visto la proyección de una película en Biarritz.

Según es sabido, las autoridades francesas se inhibieron en este caso.

supera en cinco víctimas a la que se registrara en la primera semana de diciembre, cuando, tras los asesinatos del general Rafael Cáceres Montiel y de su esposa, se desató una ola de venganza, llevada a cabo por un comando ultraderechista autodenominado "Comando Libertadores de América", que en dos operativos mató a siete personas en Tucumán, que nunca fueron identificadas, y a 9 estudiantes, casi todos extranjeros, en Córdoba.

Entre los muertos de la presente semana se cuentan nueve policías, varios de ellos asesinados a mansalva cuando montaban custodia en los domicilios de algunos conocidos políticos, tales como el diputado peronista antisabellino Jesús Porto, y otros por medio de bombas "cazabombas" colocadas en el interior de automóviles robados.

Esta semana trágica, en la que cada cuatro horas y quince minutos la violencia política dejó un muerto, comenzó el lunes 15 con la colocación de una poderosa bomba —se cree que fue una de las que los vietnamitas denominaban "Claymore"— en una playa de estacionamiento del Comando General del Ejército, a muy pocos metros de la Casa de Gobierno, que dejó veintiocho heridos y un muerto; cuatro de los primeros eran coronales, en cuanto a la víctima fatal, se trató del conductor de un camión que en aquel momento circulaba por el lugar y que, sin quererlo, quizá haya salvado muchas vidas inocentes, dado que el camión sirvió de parapeto a un omnibus de transporte de pasajeros, que llevaba gente hasta en el estribo.

HALLAZGO DE CADAVERES. Tras esa bomba, las noticias de aparición de cadáveres acríbilizados o estrangulados —así encontraron a cuatro mujeres

UNA SEPARACION QUE DA QUE HABLAR



En la puerta de entrada del Palacio de Kensington, residencia oficial hasta ahora de la princesa Margarita y Lord Snowden, numerosos curiosos se reúnen para comentar el divorcio de la pareja, tras 16 años de matrimonio. La separación legal, ya ha sido aceptada por ambos, según ha confirmado oficialmente un portavoz del Palacio. — (Telefoto Upi-Cifra)

Amenaza de marea negra en la isla de Quesant

En el Finisterre francés puede repetirse la triste historia protagonizada por el petrolero "Torre Canyon". Ahora el buque tanque embarrancado es el "Olympic Bravery" y las costas de las islas de Quesant están amenazadas de la misma tragedia que afectó a las islas Sorlingas en 1967.

PARIS. (Del corresponsal de Pyresa, Enrique LABORDE.)

Embarrancado en los arrecifes de la isla de Quesant, en el Finisterre bretón, el buque-tan-

que "Olympic Bravery", suelta cada día cinco toneladas de petróleo bruto sobre las costas insulares pero, al mismo tiempo, los gases se han acumulado en el casco del barco y el riesgo de explosión es permanente. Aún quedan mil doscientas toneladas de petróleo por salir a la superficie y los habitantes de la isla viven el prólogo de una ruina absoluta por muchos años, mientras que los expertos en derecho marítimo y los técnicos en el combate contra la contaminación hacen poco o prácticamente nada por despejar la situación.

El drama de la isla de Quesant recuerda el de las islas Sorlingas en 1967, cuando embarrancó el petrolero "Torrey Canyon", que fue destruido por la aviación militar y plantea, una vez más, el problema de estos superpetanques y de la contaminación de las costas no sólo por accidente, sino por simple limpieza de tanques en plena navegación.

¿Quién pagará los inmensos perjuicios causados por el "Olympic Bravery", propiedad de los armadores Onassis? El "Lloyd's" británico le entregará a los armadores ciento veinte millones de francos a título de indemnización. Pero ¿Y los habitantes de la isla? El cuerpo de ingenieros militares envió cincuenta soldados para colaborar en las operaciones de limpieza, trabajo inútil porque las marcas cubren las zonas contaminadas y los detergentes no prestan el menor servicio. Ante ello, una sociedad holandesa envió un equipo de especialistas a bordo del navío

"Barracuda". Se trata de localizar la brecha por donde sale el petróleo, cerrarla y organizar el bombeo de los tanques.

Para llevar a cabo esa operación, los hombres-rana tenían que calentar el petróleo, para hacerlo más fluido. La operación era sumamente peligrosa y tras una serie de tentativas, se ha desistido. Y el petróleo prosigue su invasión de las costas insulares. Ante todo esto, el alcalde de la isla ha llevado el asunto a los tribunales. Pero el derecho marítimo internacional no se presta a una solución definitiva de este dramático problema. ¿A quién le pertenece el caso, los restos de este petrolero partido en dos, en los arrecifes de Quesant? A los armadores. Ellos son los principales responsables, dicen los pescadores de la isla, que, en conclusión, reclaman una indemnización en regla. Pero las cosas no son tan fáciles y, además de tener su flora y su fauna marinas destruidas, los habitantes de la isla de Quesant tienen ante ellos una bomba colosal que puede hacer explosión cuando menos lo esperen.

Y el "Olympic Bravery", que navegaba con pabellón libanés y que es propiedad de los Onassis, sigue en los arrecifes de Quesant, sin que nadie se sienta responsable de la trage día. Hasta cuando?

EN UN MINUTO... Duplicamos la llave de su COCHE o piso. Extenso surtido de modelos para toda clase de cerraduras y coches nacionales y extranjeros. FERRERIA TRAVER. Cádiz, 43 - CASTELLÓN

AYER SE HABLO DE...

Callaghan favorito

Todos los pronósticos parecen indicar que James Callaghan, secretario del Foreign Office, será el triunfador en las votaciones que los 317 diputados del Partido Laborista británico celebrarán el jueves próximo para elegir sucesor del dimisionario Harold Wilson, el hasta ahora primer ministro, con lo que el vencedor matará dos pájaros de un tiro, al hacerse simultáneamente con el liderazgo del partido laborista y con el título de "Premier".

Callaghan, de 64 años, milita en las filas del centro del partido, alejado por igual de las alas derecha o izquierda. Muy hábil y amigo del compromiso, el ministro de Asuntos Exteriores no ha sido nunca un ideólogo y si un enorme pragmático, por lo que algunos le han solido tachar de oportunista o de inconsecuente. La verdad es que Callaghan se adapta a las situaciones como un perfecto camaleón político, que no teme nunca reconseguir el punto de vista del día anterior si las circunstancias así lo exigen.

De resultar elegido, Callaghan gobernará las naves del Gobierno y del partido muy al modo como lo hiciera el propio Wilson, con el que le unen mu-

F. MARTOS (Pyresa)

CONVERSACIONES «SECRETAS» COSTA GOMES - TITO

Todo indica que el presidente yugoslavo ha ofrecido sus "buenos oficios" para conseguir un mejor entendimiento entre Lisboa y sus antiguas colonias, en especial Angola. Con motivo de la visita de Tito, se organizó en Portugal un dispositivo de seguridad nunca visto.

LISBOA. (Del corresponsal de MEDITERRANEO y de «Pyresa», Andrés KRAMER)

De "secretas" han sido calificadas las conversaciones que el general Costa Gomes y el presidente «Tito» han mantenido en El Algarve. El único elemento de juicio son los discursos pronunciados por ambos mandatarios durante la cena de gala.

«Portugal —ha dicho Costa Gomes— ha desarrollado y decarrolla un gran esfuerzo como consecuencia del proceso de descolonización que, por otra parte ha provocado profundas alteraciones en todas las estructuras». A continuación, insistiendo sobre el mismo tema, admitió que existen "dificultades" en las relaciones con los nuevos países africanos de habla portuguesa. Sin duda, el párrafo más expresivo, fue cuando subrayó: «Pienso que a través de una cooperación concreta con los países amigos, Portugal podrá vencer las dificultades».

«NO ALINEAMIENTO». Resulta lógico, pues, concluir (hipótesis que ya corria la semana pasada en círculos políticos) que el presidente yugo-

lavo ha ofrecido sus "buenos oficios" para conseguir un mejor entendimiento entre Lisboa y sus antiguas colonias, en especial Angola. A su vez, el discurso de «Tito» ha respondido a un criterio de "no alineamiento", propio de países que defienden una política exterior independiente, al margen de los bloques patrocinados por Estados Unidos y la Unión Soviética. Sus palabras están llenas de alusiones en este sentido. Así, se refirió a la "evolución portuguesa hacia el desarrollo" y a "un Portugal democrático como una forma de contribución, a largo plazo, para un "nuevo orden económico internacional". De la misma manera, «Tito calificó el reconocimiento de la República Popular de Angola como una expresión del apoyo que Portugal presta a los pueblos en su lucha por la plena independencia».

SEGURO. Al margen de los discursos y de los acuerdos bilaterales de carácter cultural, se dice que Yugoslavia podría ser el país concesionario para el montaje y fabricación de tractores. Pero este contrato al igual que otros proyectos quedan, en parte, pendientes, del Gobierno que surja a raíz de las próximas elecciones.

Para los órganos de información, las veinticuatro horas transcurridas desde la llegada del presidente «Tito» revelan, sobre todo, un dispositivo de seguridad "nunca visto". Sobre este punto, el primer ministro Pinheiro de Azevedo declaró, a preguntas de los periodistas: «Entonces, es que ustedes no saben que, internacionalmente, constaba que se quería perpetrar un atentado contra el mariscal «Tito». A lo cual, no sin cierta candidez, alguien respondió: «¿Pero aquí en Portugal?». «No, no dijeron el sitio, precisó el jefe del Gobierno».

«ETA» SE RESPONSABILIZA DEL SECUESTRO DE BERAZADI

BAYONA, 22 (Efe). — La organización terrorista ETA se ha responsabilizado del secuestro de Angel Berazadi, según un comunicado hecho público esta tarde.

En el comunicado, ETA motivo su decisión de secuestrar al director-gerente de «Estaria y Ecnarro» en el hecho de que Berazadi no accedió a pagar a la organización terrorista una determinada cantidad de dinero.

Angel Berazadi Urbe fue secuestrado el pasado día 18 entre Elgoibar y San Sebastián.

ESTUDIANTES PREVENIDOS



Haciendo gala de la mayor previsión y portando máscaras y cascos, más de 15.000 estudiantes se han manifestado en las calles de París, protestando por las reformas educativas. Los manifestantes comenzaron en la estación de San Lázaro para finalizar cerca de la estación de Montparnasse. — (Telefoto CIFRA GRAFICA)

DEPORTES DEPORTES DEPORTES DEPORTES

CASTELLON-MALAGA: EMPATE A CERO

Un largo y pesado bostezo

Poco público para un partido anodino

En partido anodino, soso, carente de interés, el Castellón empató con el Málaga, lo cual lo hunde más aún en la clasificación, ahora con cuatro negativos. Muy poco público y el campo en malas condiciones de juego. El árbitro con muchísimos errores, contribuyó a que el encuentro perdiera gradualmente todo intento de juego coordinado. En el banquillo del Castellón estuvo Cela a quien junto con Ubeda y Pectkovic (ayudante de Obradovic) se les ha confiado la responsabilidad del equipo, tras la separación del entrenador yugoslavo por orden de la Junta Directiva. La situación del Castellón, con este resultado, se complica notoriamente.

... fue porque Bustillo, inexplicablemente, sólo frente a la portería, malogró una muy buena oportunidad. Recibió la pelota por parte de Requejo, se corrió velozmente, superó a Racie y cuando se esperaba el remate, sólo frenó a la portería desguarnecida, tiró lamentablemente fuera. A los 30 minutos de juego todo era igual de aburrido y lánguido. Nada que saliera de lo normal, que justificara el espe-

... minutos de la segunda parte Selma suplanta a Alonso. A los 25 el esférico sale desviado. Cuatro minutos más tarde el árbitro indica tarjeta blanca a Severino. el público, a los 30 minutos de juego, ha perdido todas las esperanzas. El partido languidece tristemente. Y no hay nada que minutos Cioffi remata violentamente sobre la portería rival y lo salva. El Málaga, sin hacer nada, está obteniendo un punto que le sirve muchísimo.

PUNTOS DE VISTA

EL ARBITRO, ESE SEÑOR TAN CONTRARIO AL CASTELLON

Por José TEN

La situación del Castellón en la actual campaña es terrible. Tanto es así que dentro del desfase organizado dentro del mismo Club, piedra filosofal de la actual situación del equipo, nos mueve también al comentario sobre otra faceta que consideramos catapulta lanzadora del equipo hacia el Pozo de la Tercera División: los árbitros.

El Castellón ya perdió su puesto en la Primera División, aparte la deficiente campaña del equipo naturalmente, a causa de unos arbitrajes que dieron por tierra la buena voluntad de los componentes de la plantilla y sus técnicos. Nadie ignora que la caída del equipo de la División de Honor se debió al goalaverage, por mínimas en el coeficiente particular con el Real Murcia. Y ese contratiempo surgió en Elche. Y miren ustedes qué casualidad, con el mismo árbitro del pasado domingo Molina Segovia, del Colegio Catalán de Árbitros. Allí, en la población de los dátiles, en su duro terreno Altabix, precipitó el señor Molina Segovia el descenso del Castellón al anular un gol válido de Clares al tiempo que dejaba de señalar un penalty clarísimo en favor de los castellonenses, con expulsión también de un jugador albino negro injustamente.

Este punto perdido, teóricamente, claro está, ya que el Castellón le bastaba el empate para salvarse (el partido quedó 1-0 para el Elche), hundió al conjunto de La Plana. Antes de este atropello en Altabix ya hubo otros más graves en Málaga y Sarriá y diferentes campos de la Península. Y la mayoría de ellos, como protagonistas, los árbitros catalanes. Precisamente árbitros de Cataluña, de esa industriosa y poderosa región tan afín a nuestras costumbres, lengua y lazos históricos que tanto se pregonan y nos unen como un mismo pueblo en forma de ideales incluso. Pero, estos «lazos», en lo deportivo, queda bien claro, habrán de tomarse ya como una semblanza de telón para afuera, ya que en sus interioridades es falso, contradictorio, sin aceptación posible por esa cadena de persecución que los colegiados catalanes ensayan con tan poca caridad hacia los colores blanco y negro de este rincón tan apacible, bondadoso y generoso, que con tanto agrado acepta todo lo catalán sin limitación geográfica.

¿Casual? Puede. Y en ese sentido nos place aceptarlo anticipando al disgusto esa admiración que se manifiesta por todo lo que ocurre desde el Ebro a la Bahía de Rosas pasando por la inimitable vega leridana. Pero, es el caso que la duda nos asalta pensando que son ya demasiadas casualidades... Molina Segovia, Luque Jiménez, Oliva Fortuny...

Pues sí, si en Primera División ya se amargó la existencia al equipo castellonense, culminando en aquel partido de Elche que costó más tarde el descenso, parece que también ahora se mantiene la misma confabulación arbitral para que el Castellón pierda su puesto al sol en la Segunda. Son demasiadas casualidades que persiguen intermitentemente al equipo desde el principio de liga con puntos perdidos inmerecidamente en Murcia, Vitoria, Pamplona y Cádiz. Dos encuentros, estos últimos, en los que el señor Luque Jiménez se ensañó con el equipo albino ocasionándole dos sendas derrotas por aquel gol otorgado en fuera de juego —proclamado por toda la crítica navarra—, penalty repetido y expulsión de Babiloni y Ruiz. Y poco después, en el partido del Ramón de Carranza, con la anulación del gol de Montañés por fuera de juego que sólo existió en la mente del colegiado catalán, y con otro penalty no señalado en favor de los castellonenses. Y más reciente, fresquito aún, los dos penaltys pasados por alto por el señor Molina Segovia en el partido con el Málaga mano intencionada de Monreal dentro del área y carga violenta a Cioffi en la boca del gol cuando el argentino se disponía al remate.

El todo por el todo

Mientras que por las calles de la ciudad se vivía el júbilo de la «Festa Plana», por el contrario en el Estadio Castalla, el poco público que se había dado cita para presenciar el encuentro entre el equipo albino y el Málaga, se encontraba en los grados faltos de interés, desaparecido, como ausente de lo que vendría. Quizá suponían que el encuentro no estaría a la altura de la necesidad de ambos contendientes que debían jugarse el todo por el todo, dado la situación de ambos en la tabla de clasificaciones. Y así fue. Los 90 minutos transcurrieron sin pena ni gloria, como un largo y pesado bostezo.

Los equipos

A las órdenes del colegiado catalán Molina Segovia (ex primera división) desahogado en su tarea, los equipos presentaron la siguiente alineación:

CASTELLON: Racie; Babiloni, Mamón, Subirats, Severino; González, Martín Santos, Claramunt; Tonin, Cioffi y Alonso (Selma). MALAGA: Huberto; Aráez, Macías, Uriarte, Monreal; Requejo, Miguell (Aldo), Bustillo, Quevedo (Corvera), Orozco y Esteban.

Incidencias

Medio día del club. La entrada más floja de la temporada. El árbitro amonestó a Babiloni, Cioffi, Monreal, Aldo y Severino. El campo, en malas condiciones, no permitió un juego más rápido y coordinado.

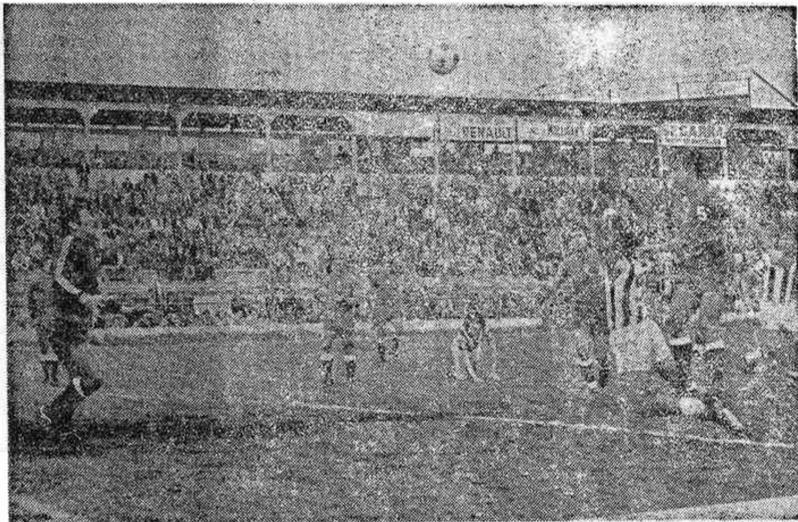
Al comienzo del partido ambos equipos mostraron una curiosa lentitud que sería la tónica de casi todo el partido. Miguell fue quien avanzó sobre la portería del equipo local en jugada desde medio campo. Martín Santos lo contiene y devuelve el esférico. Cioffi se corre por un costado y dispara de manera débil y desviada. El Málaga se muestra cauto, el Castellón nervioso, pero bien en su línea defensiva.

Peligro para el Málaga

Tras varias incidencias sin mucho relieve, a los 11 minutos Babiloni es amonestado con tarjeta blanca por detener con la mano una pelota. Tres minutos más tarde se produce una gran jugada frente a la portería defendida por Humberto. Es esférico llega desde medio campo, lo recibe Cioffi, éste envía sobre la portería y el esférico da claramente en la mano de un defensa, pero el árbitro no lo ve. La pelota sale por un costado. Tonin ejecuta el córner, sin consecuencias.

Partido sin interés

Transcurren los minutos, pesa-



Cioffi es derribado dentro del área del Málaga. (Foto WAMBA)

dos, lentos, sin ningún interés. Ambos equipos no arriesgan absolutamente nada. Y el público hace sonar palmas de tango. Todo es un largo bostezo. Los jugadores no intentan llegar a la portería. Se quedan en vanos intentos. Nada más. Los porteros se aburren, languidecen y se

una defensa cerrada, un tanto fuerte, pero sin llegar a la violencia.

Casi gol del Málaga

A las 26 minutos de juego,

lángido por el cual los espectadores se habían molestado en adquirir sus localidades.

Más bostezos

Se juegan los minutos que vienen con la misma indiferencia. A veces, Cioffi, empeñado, con ganas, intenta corridas que pueden llegar a generar peligro, pero todo se queda en intento vano, deslucido, sin suerte. Y los minutos transcurren tristemente. Los últimos cinco minutos presentan un sincero deseo por parte del Castellón por encontrar el camino del gol. Deseos que tienen por protagonistas al siempre corredor Cioffi, Tonin y Claramunt. Por su parte el Málaga, jugando a la defensiva, sin correr riesgos, no aventura nada más que lo necesario. Y deja que los minutos pasen para quedarse con el valioso punto del empate.

Final del primer tiempo

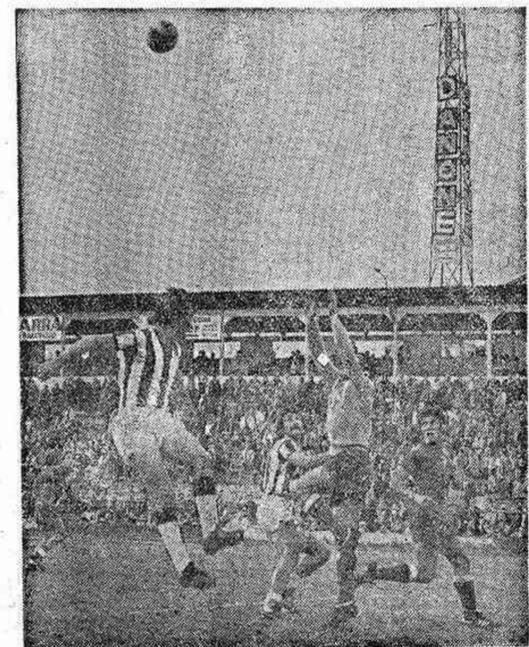
Así se llega al final de los primeros 45 minutos. Y cuando el árbitro hace sonar el silbato hay como un casi suspiro de alivio de los espectadores. Porque se pone final a un aburrido espectáculo que no ha dejado nada en limpio. Se supone que luego del descanso ambos equipos saldrían a buscar el triunfo. Más que nada el Castellón, acuciado por la difícil situación en que se hallan en la tabla de clasificaciones. Pero no sería así. La segunda etapa sería idéntica a la primera: anodina y lánguida.

Segundo tiempo

El comienzo de la segunda parte presentó un ligero amague de superación por parte del Castellón. Pero no pasó más allá de un mero intento que duró pocos minutos. Y aquí, en estos minutos se produjo un nuevo penalty que el árbitro no vio, perjudicando, naturalmente, al Castellón. Hay disparos de Tonin que rechaza Humberto, un cabezazo de Cioffi que sale fuera y otro remate de Claramunt que sale desviado. El Castellón, en este comienzo, presiona a su rival. El Málaga, sin perder la serenidad, con tranquilo juego, cierra su defensa y se limita a superar el inconveniente. A los 10 minutos de juego Aldo reemplaza a Miguell.

Sigue mejor el Castellón

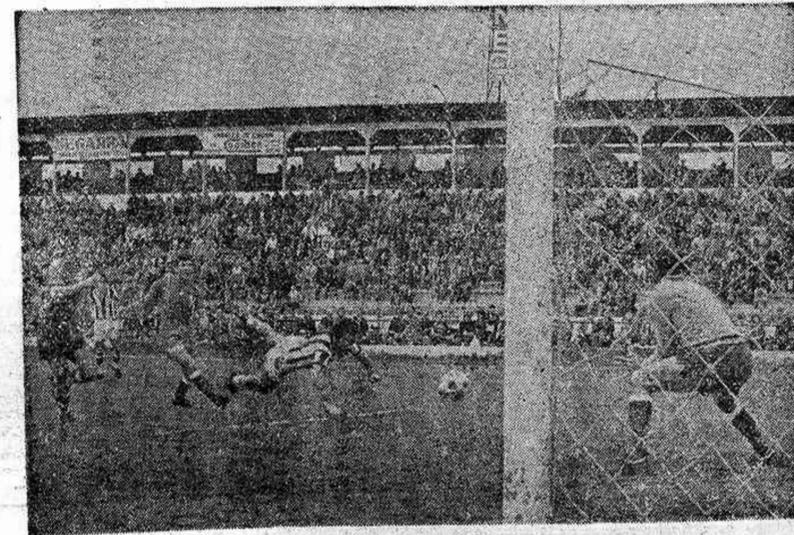
El público, animándose un poco, pide mejor juego. El árbitro no deja de cortar las acciones, casi siempre en perjuicio del Castellón, con la consiguiente desesperación de los espectadores. Subirats, con ganas, busca el hueco por donde filtrarse, Cioffi corre y corre. Igual que Tonin siempre tratando de irse, de burlar la defensa rival, intento que muy pocas veces se ve coronado por el éxito. A los 30



Acoso de la delantera del Castellón sobre la portería del Málaga.

perden lamentablemente en jugadas anodinas, sin ningún peligro. El Málaga, en busca de un empate, nada más, presenta

siempre con la idéntica monotonía de los primeros minutos, se produce una jugada que pudo ser la de gol malagueño. No lo



Cioffi remata de cabeza. (Foto WAMBA)

Los dos sin ganas

Se llega a los últimos minutos del partido y todo sigue en el bostezo inicial. Ninguno de los equipos está jugando como para ganar. Se limitan a cumplir con el compromiso. Nada más. No hay garra ni absoluto interés. El Castellón, tal vez, por aquellos días querer salvar la ropa, en los dos últimos minutos se lanza a por todas. Pero es inútil hacer en tan corto período lo que no se hizo en los largos minutos anteriores. Y así, con el equipo local a la ofensiva, finaliza el partido.

Incertidumbre en el futuro

No podía esperarse que los actuales responsables del equipo hicieran milagros. Nadie podría hacerlo en tan corto tiempo. Pero el Castellón no ha sabido aprovechar la flojedad de un equipo que, como el Málaga, pudo ser vulnerable. Y al que se le pudo ganar, sin duda alguna. El equipo local tuvo algunas oportunidades, dos penaltys que no fueron sancionados. Y presentó una defensa mejor que la habitual. El empate, por lo que hicieron los dos equipos, fue justo. Aunque, a decir verdad, el Castellón, con un poco más de suerte pudo ser el ganador. Pero los partidos se ganan con goles. Y eso está faltando desde hace mucho tiempo. El futuro del equipo es incierto. ¿Qué pasará de ahora en más?

F. RUBEN AVILA

Diálogo en la sala de prensa:

CELA: Merecimos ganar
LIZ: Bien la defensa del Castellón
PAVIC: Contentos

Cela: Merecimos ganar



Cela, responsable junto a Ubeda y Petrovic, del primer equipo, fue quien acudió a la sala de prensa después de finalizado el partido con el Málaga. Ante las preguntas de los informadores dijo:
—Merecimos ganar. Jugamos mejor. Pero no hubo suerte.
—¿Está conforme con el resultado?
—No. Ya dije, merecimos ganar. Si hubiéramos marcado un gol todo habría sido diferente. Y los comentarios también serían diferentes. Al equipo le falta velocidad. Pero no estamos descontentos con la actuación.
—¿Qué le pareció el Málaga?
—Un equipo flojo al que pudimos vencer. A nuestro equipo le agotan los negativos. Y la imperiosa necesidad de ganar. Se sale a jugar con ese problema. Y eso siempre juega en contra.
—¿Cómo ve el futuro del Castellón?
—Estamos tratando de superar el hecho. Se trabaja mucho

y hay entusiasmo. Había que esperar para obtener buenos resultados.

Camilo Liz, sereno



Camilo Liz, gerente del club hombre a quien se dijo iba a tener bajo sus órdenes al equipo, presente en la sala de prensa, brevemente nos indicó su opinión sobre el resultado.
—Merecimos ganar. No jugamos mal. Tampoco en corto tiempo el equipo va a cambiar mucho. Se está trabajando. Y se aguardan resultados.
—¿Cuál es su situación en el equipo?
—Sigo siendo el gerente del club. Colaboro con Cela. Ubeda y Petrovic para que los jugadores conserven la disciplina.
—¿Cómo vio al Málaga?
—Flojo. Pudimos haberlo ganado.
—¿Y el Castellón?
—Bien en su línea defensiva.

Y no hay que esperar milagros en tan corto tiempo. Se está trabajando. Y esperamos que la labor fructifique.

Pavic, contento

El entrenador malagueño, al término del partido, con toda tranquilidad dijo que se habían logrado un empate justo, ya que habían llegado a obtener un resultado. Y eso era lo que habían conseguido.

—¿Cómo vio al Castellón?
—Muy nervioso. Sin fuerza, pero con una buena defensa. El portero Racie es una garantía. Y a él se debe que, en la defensa, se tenga un poco más de serenidad.
—¿Qué opina de su equipo?



—Jugamos bien. El terreno no permitió un desplazamiento mejor. Pero los hombres rindieron bastante.
—¿Pensaban con el empate?
—Era un partido muy difícil. El Castellón es un equipo fuerte, de prestigio a quien siempre hay que tener. Nosotros vinimos a ganar. Y empatamos. Por eso nos vamos contentos.

DEPORTES DEPORTES DEPORTES DEPORTES

No obstante su derrota ante el Zaragoza

EL REAL MADRID SIGUE ENCABEZANDO LA CLASIFICACION

VALIOSO EMPATE DEL VALENCIA EN GIJON

Sigue el Real Madrid al tope de la tabla de clasificación. No obstante su derrota ante el Zaragoza. El Atlético de Madrid, su perseguidor inmediato ganó al Oviedo, dejándolo en la difícil situación de peligro. El Barcelona, con justicia, ha logrado vencer al Betis. Y el Valencia, en Asturias, obtuvo un punto muy valioso. No obstante continúa con el fantasma del descenso. La competición, de ahora en adelante, se torna complicada en todos sus aspectos.— (Resumen de agencias).

ZARAGOZA, 3 REAL MADRID, 1 Justicia en el marcador

El Real Zaragoza logró una importante victoria sobre el líder, por tres goles a uno, dos puntos trascendentales para el cuadro local, por lo que de suma en la cuenta supone, y también por su repercusión moral de cara a este dramático sprint final de la liga que tienen los jugadores zaragozistas.

REAL ZARAGOZA: Junquera, Heredia, Manuel González, Violeta, Royo, Duñabestia (García Castany), José González, Arrúa, Rubial, Diarte y Juanjo.

REAL MADRID: Miguel Ángel, José Luis, Sol, Pirri (Uria), Rubián, Del Bosque, Volázquez (Netzer), Camacho, Victoria, Roberto Martínez, Gueriní.

Árbitro: Acebal Pezón, abundantes errores de apreciación técnica y mal penetrado con sus compañeros.

Goles: 1-0 minuto 19. Juanjo centra desde su banda, y José González, sobre la marcha, empalma un tiro que sorprende a Miguel Ángel.

2-0. Minuto 25. Centro de José González, falla el portero, que llegó a tener el balón en la mano, y la pelota va a poder de Rubial, que fusila el tanto.

2-1. Minuto 42, jugada de Velázquez por el centro, con cesión a Pirri, ahora en función atacante. El madridista sortea a dos defensores y dispara, colocado.

3-1. Minuto 53. Rubial, en su zona, sale trompicado entre dos defensores madridistas, pero continúa con la pelota y a trancas y barrancas, en difícil postura le sale un buen disparo, que se cuele.

Lleno completo. Se logró un récord de recaudación. Se notó la presencia de algunos aficionados madridistas. Arrúa, por protestar y Rubián por tocar el balón con la mano, fueron amonestados. Hecho curioso: el Madrid tuvo sobre el campo a tres capitanes: primero, Pirri; luego, Velázquez, y finalmente José Luis. Asistió el partido como «espía» el entrenador del Bayern Munich, Detmar Cramer, un técnico de pequeña estatura y buenos modales. Al señor Cramer le interesaba ver en acción al Madrid, su futuro rival en la copa de Europa.

No tuvo grandes problemas el Zaragoza para imponerse con toda justicia al Real Madrid, que acusó su esfuerzo del pasado miércoles ante el Borussia. Los zaragozistas, con ráfagas de buen juego y una gran entrega, doblegaron a un líder evidentemente cansado y con varias bajas en sus filas. Ausencias antes y durante el partido.

SPORTING GIJON, 1 VALENCIA, 1 Encuentro irregular

El Sporting de Gijón, en un encuentro muy irregular, dominando en el centro del campo y disparando con gran frecuencia sobre la meta valencianista, se ha metido con un nuevo punto negativo, que sitúa ya al equipo gijonés en zona de descenso. Hubo abundantes protestas al final del encuentro contra la actuación de los gijonenses, que después de haber dominado durante todo el partido, no consiguieron vencer al Valencia ni siquiera de penalty.

SPORTING DE GIJON: Castro, Fabián, José Manuel, Conde, Panjul, Garzón (Lanucci), Churrua, Ciriazo, Quini, Valdés y Ferrero.

VALENCIA: Basauri, Tirapu, Cerveró, Martínez, Barrachina, Barredo (Ferrer), Saura, Planells, Quino, Keita y Eloy.

Árbitro: Guruceta. Ha tenido algunos errores, pero no han influido para nada en el resultado. Los jugadores gijonenses reclamaron gol con ocasión de la falta que le hicieron a Churrua y en la que el colegiado pitó penalty. Los locales siguieron la jugada marcando, pero ya el árbitro había pitado con bastante anterioridad. Gran entrada en el Molinón. Con el terreno de juego en mag-

teros más peligrosos del Valencia.

BARCELONA, 3 BETIS, 1 Victoria justa

El partido entre el Barcelona y el Betis quedó visto para sentencia en el primer tiempo, en el transcurso del cual se marcaron los cuatro goles: tres para el cuadro local y uno para el visitante. Así pues, victoria justa del conjunto catalán sobre el sevillano.

BARCELONA: Mora, Tomé, Miguell, Costas, Albaladejo, Neskens, Marcial, Asensi, Rexach, Cruyff y Heredia.

BETIS: Esnaola, Lobato, Iglesias, Alabanda, Cobo, López, Rogelio, Cardeñosa (Catabé), Benítez (Eulate), Landinsky y Anzarda.

Árbitro: Franco Martínez, su

actuación hay que calificaria de regular.

Goles: 1-0. 10 minutos. Centro de Cruyff y remate de cabeza de Marcial al fondo de las mallas.

1-1. 15 minutos. Centro de Lobato, con remate en plancha de Benítez, que establece la igualdad.

2-1. 20 minutos. Centro por el lado izquierdo del ataque azulgrana que Miguell remata a gol.

3-1. 34 minutos. Espectacular jugada de Cruyff, que tras driblar a tres defensores béticos, centra sobre Asensi, y éste establece el resultado definitivo.

Tres cuartos de entrada en el estadio azulgrana. En el minuto 24, expulsión de Alabanda por agresión a Neskens. El árbitro amonestó a Miguell, anulando también un gol al Barcelona por dudoso fuera de juego de Asensi.

El Barcelona se ha impuesto con relativa facilidad al Betis, al que ha derrotado por un resultado que no ofrece duda y que si hemos de ser justos, tampoco refleja fielmente los méritos del conjunto azulgrana, que se hizo acreedor a un resultado más holgado. Puede afirmarse que el partido transcurrió en su mayor parte en terreno bético, ya que salvo aislados y contados contraataques, la iniciativa la llevó siempre el Barcelona, que se mostró más incisivo que en anteriores ocasiones. En especial, Cruyff, que jugó mucho más adelantado, si bien en conjunto la delantera pisó poco el área bética, moviéndose preferentemente en la medular del cuadro sevillano, hecho que facilitó la labor de Esnaola, que se lució en más de una ocasión a tiros de los cinco hombres de la vanguardia catalana.

AT. MADRID, 3 OVIEDO, 1 Mal partido

Ha sido un 3-1 de falsete; eso sí, con tres goles de Leivinha que bapan la triste realidad de un Atlético de Madrid y la sorprendente realidad de un Oviedo que pudo y mereció empatar. Gracias a su mejor juego, del segundo periodo. Marcaron de fuegos fatuos en partido pesado, malo, frío y seco como losa de campo. Como dicen los crucigramas, con muerto en sentido figurado.

AT. MADRID: Tirapu, Galán, Benegas, Heredia, Capón, Bermajo (Salcedo), Alberto, Leal, Aguilar (Bzema), Leivinha y Ayala.

OVIEDO: César, Carrete, Tensi, Lolín, Laguna, Javier, Iriarte, Jacquet, Galán (Maxi), Alarcón y Ortuondo (Bartolotta).

Árbitraje encantadoramente casero de Oliva Fortuny, incluso desautorizando a sus jueces de línea en beneficio de los jugadores rojiblanco. En esta línea, versallesca de solidaridad con los problemas arbitrales del Atlético de Madrid se le fue un penalty por derribo a Ortuondo, mientras que Lolín le dio toda clase de facilidades para señalar el máximo castigo que significó el tercer gol, al bicar el balón con ambos brazos. No hubiera hecho falta tanto. Muy mal, por superavamente casero.

Goles.— 1-0. (6 minutos). Tiro inofensivo de Leivinha que se le escapa por entre las piernas al meta forastero hasta el fondo de las mallas.

2-0. (25 minutos). Falta fuera del área ovetense que bota Alberto en corto sobre su compañero Galán para que éste cambie largo hacia Capón. El defensor internacional dispara y Leivinha desvia con la cabeza anticipándose a la salida de César.

2-1. (74 minutos). Jugada muy ligada de toda la vanguardia asturiana que resuelve Bartolotta de gran disparo con mucho efecto.

3-1. (91 minutos). Jugándose el descuento y en un contraataque rojiblanco Leivinha dispara seco, rebasa el balón al guardameta y Lolín bloca la pelota con las manos cuando entraba. El penalty lo transforma Leivinha.

Antes de empezar el encuentro se produjo una «churrupintoresca» manifestación de protesta por las supuestas injusticias arbitrales. La charanga dio la vuelta al campo con pancartas todo lo cañifosas que se puedan imaginar para los presidentes de la Federación, del colegio de árbitros, para la «mafia (?)», etc. y bronca al árbitro cuando salió. Después no, naturalmente.

nificas condiciones: fue castigado el Valencia con un penalty en el minuto 37 de la segunda parte, por derribo de Churrua. Lo ejecutó Ciriazo al palo izquierdo de la meta defendida por Basauri, pero lo hizo con mucha suavidad y el meta valencianista envió a córner.

Goles: 1-0. 44 minutos. Profundiza el Valencia por la izquierda por mediación de Saura, que dispara falla el portero gijonés y Keita muy atento a la jugada, fusila el gol.

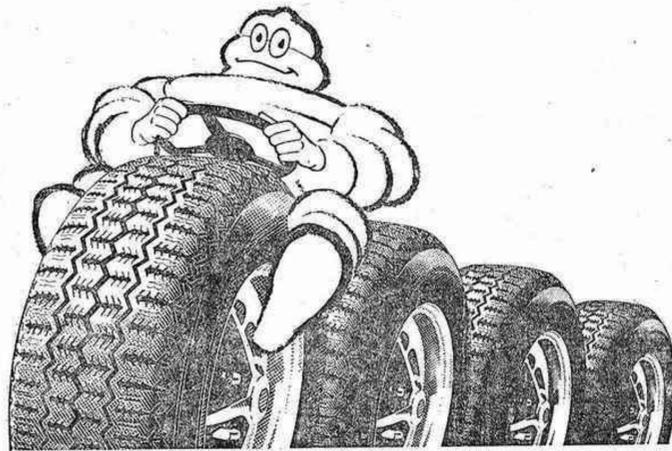
1-1. 64 minutos. Centro sobre la meta valencianista de Quini, se lanza Basauri, pero no puede detener por la potencia del disparo y Valdés, de cabeza, envía el esférico al fondo de las mallas.

Un primer tiempo en el que el Sporting de Gijón, llevando la iniciativa, no conseguía romper la bien organizada cobertura valencianista, donde Martínez y

Barrachina efectuaban férreo marcaje sobre los hombres más peligrosos del cuadro gijonés y sin que ni Churrua ni Quini acertasen en el disparo. En un fallo de la cobertura gijonesa fue el Valencia el que se adelantó en el marcador y a partir de ese instante, el Sporting comenzó a ponerse nervioso, fallando tanto Churrua como Quini goles que ya se cantaban, mientras que Valdés también estrellaba un balón en el larguero.

Todo el segundo tiempo ha sido de un acoño total del Sporting volcado materialmente sobre el área valencianista, pero el equipo local abusaba de bombardear balones, y Martínez y Barrachina, por su gran corpulencia, alejaban una y otra vez el peligro por la extraordinaria rapidez de Keita y Eloy, que han sido los delan-

RESTAURANTE HAWAI Tel. 30 14 77 BENICASIM



inconfundible ZX

AGENTE EXCLUSIVO

LUIS PRADES, S. A.

Ronda Magdalena, 17 - Tel. 21 55 11

SERVICIOS

CASTELLON

Ctra. Valencia-Barcelona, s/n. Torre Michelin - Tel. 21 08 67

BURRIANA

Ctra. del Puerto, s/n. Edificio Michelin - Tel. 51 16 61

ONDA

Próxima inauguración

1925 - 1975

50 años al servicio del automovilista, con las mejores instalaciones dedicadas al neumático.

MICHELIN



Para... FABRICAS · HOTELES · RESTAURANTES · CHALETS TANQUES PARA GAS PROPANO ACUMULADORES AGUA CALIENTE EXTRACCIONES DE VAHOS R.I.G.A. FAEMA EMILIO MARTORELL San Luis, 35. Teléf. 22 78 00 Conde Pestagua, 32. Taller 22 17 23 CASTELLON

Resultados, clasificación, goleadores y la próxima jornada en Primera División

RESULTADOS

Los resultados de los partidos de fútbol correspondientes a la jornada del domingo del campeonato nacional de liga de primera división han sido los siguientes:

- Sevilla, 3; Santander 1 At. Madrid, 3; Oviedo, 1 Granada, 0; Hércules, 0 Barcelona, 3; Betis, 1 At. Bilbao, 1; Las Palmas, 0 Salamanca, 1; R. Sociedad, 2 Elche, 2; Español, 1 Gijón, 1; Valencia, 1 Zaragoza, 3; R. Madrid, 1

CLASIFICACION

La clasificación ha quedado así:

Table with columns: J, G, E, P, F, C, Puntos. Lists teams and their statistics.

GOLEADORES

La clasificación de goleadores ha quedado así en sus primeros puestos:

- 1.—Quini (Gijón), con 19 2.—Leivinha (At. Madrid) con 16 3.—Aitor Aguirre (Santander) y Morete (Las Palmas), con 15 goles cada uno.

El ilicitano Cortés y el bético Sabaté encabezan la clasificación de goleadores en propia meta.

PROXIMA JORNADA

Los partidos de fútbol correspondientes a la próxima jornada del campeonato nacional de liga de primera división serán los siguientes:

- Oviedo—Santander Hércules—At. Madrid Betis—Granada Las Palmas—Barcelona R. Sociedad—At. Bilbao Español—Salamanca Valencia—Elche R. Madrid—Gijón Zaragoza—Sevilla

Satra SOCIEDAD ANONIMA DE TRACCION CONCESSIONARIO OFICIAL DE Motor Iberica sa PERKINS JEEP Avda. Valencia, s/n. Teléf. 21 08 66 128 Castellon

SE AVECINAN FIESTAS... TENGA A PUNTO ¡UN COCHE!

Cara a las fiestas que se avecinan hemos traído a nuestra exposición todos los modelos nacionales en vehículos de ocasión. Para que Ud. pueda elegir su coche preferido sin perder tiempo. Todos con matrícula de Castellón... y apenas rodados. Compramos también vehículos usados. Altas tasaciones.



COMERCIAL GILGRA, S. L. C/ZARAGOZA, 10. Tel. 210683-210684 C/. Ronda Mijares, 84 Tels. 210477-210988

DEPORTES DEPORTES DEPORTES DEPORTES

Contundente victoria del Córdoba

Coruña y Burgos, líderes en Segunda División

EL HUELVA LE GANO AL CADIZ

Una nueva jornada en Segunda División ha concluido. El Coruña, ahora con el Burgos, se encuentra en la cima de la clasificación. El Coruña, ante el Tenerife ha sufrido una derrota contundente. El Burgos, por su parte, ha logrado ganarle al Calvo Sotelo por tres goles a uno. El Tarragona y el Murcia continúan en la difícil situación de colistas. Los catalanes ganaron al San Andrés, pero los murcianos cayeron vencidos ante los de Osasuna. Muy difícil la competición de ahora en más. Hay varios equipos en peligro, entre ellos el Castellón. — (RESUMEN DE AGENCIAS).

HUELVA, 1 CADIZ, 0 Por la mínima

Casi lleno completo se registró en el estadio municipal, ante el encuentro de máxima rivalidad regional, entre el Recreativo de Huelva y el Cádiz. Tarde nublada. El primer tiempo terminó en empate a cero.

ALINEACIONES: RECREATIVO DE HUELVA: Alonso, Isabelo, Soler, Gerolami, Ortiz, Alcorta, Otero (Arrazola), Torres, Lapi, Cruz Carrascosa, Galleguito (Caamaño).

CADIZ: Bocoya, Cenitagoya, Tanco, Díaz, Espíldora, Urruchurtu, Herrero, Ortega, Villalba, Martínez (Lloret) y Mane.

Arbitro: García de Loza. Mal. Amonestó a los onubenses Gerolami e Isabelo, y al gaditano Espíldora.

GOLES: Minuto 88. Centro de Ortiz al área, donde Torres, saltando con Bocoya, remata de cabeza impecablemente a la red.

Mal encuentro, en el que sólo destacó la emoción e incertidumbre por el resultado. El partido fue jugado con muchos nervios por los jugadores de ambos equipos, dada la necesidad que los dos conjuntos tenían de puntuar. Sólo en los quince minutos últimos del Recreativo, que había dominado, pero sin efectividad de cara al gol, se decidió a no guardar tanto la ropa y puso en serios apuros a la meta defendida por Bocoya.

Espíldora, Tanco y Díaz destacaron en el equipo visitante, mientras que el joven Torres, junto con Ortiz y Alcorta, fueron los mejores en el Recreativo de Huelva.

BARCELONA AT., 4 ENSIDESA, 1 Resultado claro

En partido de Liga correspondiente a la Segunda División jugado esta mañana, el Barcelona Atlético ha vencido al Ensidesa por 4-1. Al descanso se llegó con empate a cero goles. La reacción azulgrana se produjo en los últimos 20 minutos.

ALINEACIONES: BARCELONA AT.: Castel, Fuster, Coromina, More, Olmo, Vila, Rusky, Moret (Rebollo), Durán (Sánchez), Costa y Carrasco.

ENSIDESA: Lombardía, Vallina, Quirós, Esteba, Atucha (Antolino), Raya, Arráz, Antuna, Alfredo (Manrique), Novo y Javi.

Arbitro: Navarrete, tuvo una actuación bastante aceptable.

GOLES: 1-0. Minuto 68. Centro de Fuster, que Carrasco remata a la media vuelta entre una nube de jugadores.

2-0. Minuto 78. Pase en profundidad de Vila a Rebollo, quien completamente solo marca.

2-1. Minuto 85. Falta que saca Novo y Manrique remata de cabeza, anticipándose a Castel.

3-1. Minuto 88. Jugada de Fuster, quien pasa a Rebollo y el centro de éste lo remata de cabeza limpiamente Carrasco.

4-1. Minuto 90. Jugada similar a la anterior, con centro de Fuster, cabezazo de Rusky y fallo de Lombardía.

Sólo tres cuartos de entrada. Fueron amonestados Quirós, Moret y Raya.

El Barcelona Atlético ha conseguido dos puntos decisivos que le permiten mirar el futuro con optimismo, sobre todo porque el conjunto azulgrana rinde más en los partidos fuera de su campo. El partido fue de floja calidad en el primer período, mejorando tras el descanso, sobre todo después del primer gol de Carrasco, que serenó el juego lo-

OSASUNA, 2 MURCIA, 1 Partido sin calidad

En el último minuto, aunque luego el árbitro haya prolongado el encuentro otros tres más por descuentos, el Osasuna ha batido al Murcia en el Sadar. El primer tiempo finalizó con empate a un gol.

ALINEACIONES: OSASUNA: Vizuña, Aranguren (Polo), Sánchez Rubio, Gabari, Berriozábal, Marín, Pascual, Mata, Echevarría, Ostivar y Bosmediano.

MURCIA: Elting, Laredo, Vidana, Camino, José, Murcia, Vera Palmes (Etcheopar), Verza, Cristo, Anil y Rolón.

Arbitro: Soriano, con bastantes errores, por lo que encrespó los ánimos del público. Jugándose el descuento, cuando se hablaba cerca de uno de los banderines de córner, recibió un golpe en la cabeza con un bote vacío de cerveza, pero se repuso enseguida. Su labor hay que calificarla de floja.

GOLES: 0-1. Minuto 28. Escapada de Anil, quien no alcanza Aranguren. El extremo remata colocado ante la salida del portero y marca después de pegar el balón en el poste derecho.

1-1. Minuto 42. Falta a Pascual cerca del área. Saca Marín, roza el balón en la barrera y empalma a la red Echevarría.

2-1. Minuto 89. Centro de Pascual, toca Ostivar y Marín, completamente desmarcado, marca a placer el gol de la victoria.

En el minuto 80, a la salida del cuarto córner botado por el Murcia, el central Vidana remata de cabeza, pegando el balón en el interior del larguero y botando en dudosa posición. Los murcianos reclamaron gol, sin que hiciera caso el señor Soriano.

CELTA, 1 VALLADOLID, 0 Mercedito triunfo

En realidad el equipo vigués mereció un mejor resultado teniendo en cuenta que el Valladolid ha sido uno de esos equipos que se contentan con el empate inicial, para lo cual amon-tonan hombres en un sistema preferentemente defensivo, e intentan perder el mayor tiempo posible en las ejecuciones de faltas o fueras de juego. Ello fue lo que hizo difícil la victoria del equipo vigués, no obstante, claras ocasiones de gol para llevarse un mejor resultado.

ALINEACIONES: CELTA: Fenoy, Hidalgo, Manolo, Santome, Búa (Félix), Igártua, Villar, Castro, Sanromán, Waldo (Lezcano) y Del Cura.

VALLADOLID: Campos, Salvi, Docal, Leguizamón, A m arillo, Landaburu, Anibal, Santos, Tono, Vellado y Astrain (Vicente).

Arbitro: Santos de la Parra. Amonestó a Waldo y a Tono. Su actuación puede considerarse como aceptable.

GOLES: 1-0. Minuto 43. En pleno dominio celta, un balón bombeado y rematado por Igártua de cabeza, le vale el único gol del partido.

Mereció el Celta muchos más goles, pero la suerte no le se ha mostrado propicia, y así, a los 6 minutos, Sanromán, por entre-tenerse, fallaba una clara ocasión; poco después, este mismo jugador remata un balón que sale fuera por muy poco, y Del Cura lanzaría fuera un penalty con que se castigó una falta a San Román dentro del área. Finalmente, en la segunda parte, un tiro de Del Cura lo salvó un defensa vallisoletano cuando el balón se iba hacia la red. Quiere ello decir que el Celta ha dominado casi totalmente, mientras que el Valladolid se limitó sim-

BURGOS, 3 CALVO SOTELO, 1 Mercedida victoria

Se ha jugado en el campo de El Plantío el encuentro Burgos-Calvo Sotelo, que finalizó con la victoria del conjunto burgalés por 3 a 1.

ALINEACIONES: BURGOS: Fernández Manzanedo, Gómez, Aguilera, Vallejo, Ruiz Igártua, Navarro I, Juanito, Viteri, Quiñi (Ferreiro) y Cos (Andrés).

CALVO SOTELO: Bernardo, Juan Vázquez, Mendoza, Gorostiaga, Quico, Zubiaga, Bautista (Larrauri), Viqueira (Chone), Odair, Nuevo y Molina.

Arbitro: Congregado, actuación regular. No tuvo errores de bulto que influyeran en el marcador. Sin embargo, se equivocó en apreciaciones de poca importancia.

GOLES: 0-1. Minuto 13. Zubiaga, desde fuera del área, lanza un potente disparo. El balón se le escapa a Manzanedo y entra en la red.

1-1. Minuto 38. Valdés pasa en profundidad por la derecha sobre Juanito, éste centra y Viteri remata a las mallas.

2-1. Minuto 66. De nuevo Valdés pasa a Viteri y éste, ante la salida de Bernardo, envía al fondo de la portería.

3-1. Minuto 86. Juanito hace la pared con Viteri y el delantero centro burgalés bate por bajo al meta visitante.

Acceptable entrada y buena tarde para la práctica del fútbol. Odair fue atendido a los 25 minutos del primer tiempo fuera de la banda por entrada de Ruiz Igártua. A los 42 minutos, fue amonestado Molina por lanzar el balón en una falta señalada por el árbitro.

A los 65, amonestación a Viteri por protestar una decisión arbitral, y 3 minutos más tarde, a Gómez por el mismo motivo.

Después de la derrota del Coruña, los burgaleses confiaban en obtener un 3-0 que pudiera darles el liderato de la División. Sin embargo, no fue posible, por que el Calvo Sotelo ha dado muestras de peligro y cohesión en sus líneas, máxima el adelantarse en el marcador. Este temprano gol dio ánimos y moral a los discípulos de Rafa, mientras los burgaleses decayeron en su juego. En la segunda mitad, el cambio de Ferrero dio otro aire al Burgos al dominar el centro del campo, mereced al buen hacer de Navarro I. Viteri, con gran habilidad, fue aprovechando las oportunidades para dar la vuelta al marcador. El resultado de 3-1 es justo porque el Burgos en la segunda mitad contó con más profundidad, dominando el centro del campo, siendo Navarro el mejor sobre el césped, seguido en méritos por Gómez y Viteri. El Calvo Sotelo ha gustado por su lucha y entrega, sobre todo en el primer tiempo.

CORDOBA, 4 RAYO VALLECANO, 0 Encuentro equilibrado

En el cuarto de hora final, el Córdoba ha levantado en todos los aspectos un partido que ganaba apretadamente por un solo gol; a partir de ese momento, el fútbol desordenado de los locales hasta entonces, se transformó en un auténtico huracán que sorprendió al Rayo, efectivo en su contención hasta ese momento, para desembocar en tan amplia y rotunda victoria.

ALINEACIONES: CORDOBA: Molina, Poyoyo, Manolo, Valbuena, Varo (Marif), Alvarez, Mancilla (Montes), Corcuera, Burguete, Onega y Ribero.

RAYO VALLECANO: Aramayo, Anero, Uceda, Luna, Lo, Alcalá, Artero (Alvarito), Benito, Salamanca, Felines e Iglesias (Potelle).

Arbitro, sin complicaciones Es-

quermo Guerrero, que amonestó a Alvarez en el primer tiempo por entrada peligrosa y a Aramayo en la continuación por protestar su decisión del penalty.

GOLES: 1-0. Minuto 18. Ribero pasa a Onega y éste a Corcuera, que desde fuera del área, conecta un tiro seco y duro que Aramayo, pese a tocar con las manos, no pudo detener.

2-0. Minuto 75. Jugada personal y sensacional de Ribero arrancando desde medio campo por su banda y cuando llega a pocos metros de la portería contraria, cede a Burguete para que éste empuje a la red.

3-0. Minuto 84. Internada de Poyoyo que dispara sobre el marco, el balón da en el larguero y el rebote lo recoge oportunamente Burguete, que remata a gol.

4-0. Minuto 88. Ribero se adentra en el área contraria donde es derribado y el árbitro señala penalty, protestado por los madrileños. Lanza el castigo Burguete y marca el gol que corraría la cuenta.

Mancilla y Varo fueron sustituidos por sendas lesiones. Muchos seguidores del Rayo en los gradados.

Realmente y hasta el minuto 30 del segundo tiempo, en orden a lo que se estaba viendo sobre el terreno de El Arcángel, pocos podían pensar que el partido iba a tener el final ese de 4-0 y especialmente por la forma brillante y hasta espectacular con que el cuadro local se empleó en un final, en que jugando con impresionante velocidad, supo superar la barrera que hasta entonces le había puesto el Rayo, con su fútbol de severo marcaje y bien estudiada contención, ante lo que repetidas veces se estrellaron las ofensivas verdiblancas, pues el conjunto cordobésista, pese en la mayoría del tiempo mostrar un mejor aire que en los últimos minutos, no acertaba a reflejar fielmente su visible voluntad, lo que en ocasiones llegó a poner un tanto nervioso a su público, que luego se volcó materialmente en los minutos finales.

Ha sido, pues, un encuentro equilibrado en su primer tiempo, con mayor dominio local en el segundo, y ese ya repetido final con carácter de apoteosis.

TARRAGONA, 2 SAN ANDRES, 0 Nada de nada

Aburrimiento en muchas fases al espectador, el Gimnástico de Tarragona ha vencido en encuentro de rivalidad regional, al San Andrés por dos tantos a cero, conseguidos ambos en el segundo tiempo.

ALINEACIONES: GIMNASTICO DE TARRAGONA: Zamora, Angel, Pani, Robles, Filgueira, Prieto, Romero, Masferrer, Castiño, Silva (Tasio), Sánchez Picón.

SAN ANDRES: Comas, Rodri, Cortés, Paquito, Moya, Tovar, Martí Fillosa, Angel (Garrido), Longhi, Martín y Abad.

Arbitro: Giménez Sánchez, que en encuentro de gran deportividad, supo cumplir.

GOLES: 1-0. Minuto 51. Gran disparo de Prieto que Comas no consigue detener, recogiendo el rebote Castillo, que marca.

2-0. Minuto 83. Bota un córner Sánchez Picón, y entre un defensa visitante y la cabeza de Tasio, supera el esférico a Comas.

Media docena de autocares con seguidores barceloneses acudieron al encuentro con floja entrada. El árbitro amonestó a Martí Fillosa, a los 42 minutos de la segunda parte por juego duro.

Nada de nada ofrecieron tarraconenses y andresenses, con triunfo, no obstante justo de los locales, gracias a su mayor entusiasmo, fuerza y velocidad, demostrados en cortos plazos a lo largo de los noventa minutos. Si el Gimnástico demostró su sobre condición de colista, otro tanto debemos decir del San Andrés, que nunca superó a los granates. Los primeros cuarenta y cinco minutos fueron de fuerzas muy igualadas y de mayor aburrimiento, demostrando, de una manera especial la poca penetración y la gran torpeza de la defensa visitante, mientras que los tarraconenses se mostraban inoperantes a la hora de tirar a puerta.

TARRASA, 0 ALAVES, 1 Mal partido

Mal partido. Se han enfrentado dos equipos en situación de-

licada en la tabla clasificatoria. Un temprano gol de los visitantes, conseguido con las facilidades de un garrafal fallo defensivo de sus oponentes, ha valido a éstos un respiro en su situación, al tiempo que pone al Tarrasa en zona más que comprometida.

ALINEACIONES: TARRASA: Capó, Hachero, Guarnaci (Arias), Aguado, Sanjuán, Vila, Planas, Redri (Fernández), Valdés, Ramos y Roselló.

ALAVES: Pereira (Rodri), Pascual, Bea, Montejo, Español, Zuluaga, Ortigosa, Antonio, Urquía (Uriarte ID), Arambarri y Pana.

Arbitro: Trujillo. Aceptable en líneas generales, perjudicó, sin embargo, al Tarrasa en algunas tarjetas muy rigurosas, cuando no innecesarias.

GOLES: 0-1. Minuto 3. Ortigosa aprovecha un fallo estrepitoso de la defensa local para centrar. Antonio, atento a la acción de su compañero, remata de cabeza, ajustado al palo.

Tuvo que abandonar el terreno de juego en camilla, afecto de conmoción cerebral, el guardameta visitante, que fue internado en observación en un centro asistencial. Se produjo su lesión a consecuencia de un encontronazo fortuito con un jugador local, recibiendo un golpe en la mandíbula. Fueron amonestados Planas, Ortigosa, Sanjuán y Hachero, y expulsados Valdés y Español.

Los necesitados acuciantes de ambos equipos responsabilizaron en demasía a los jugadores que han realizado un juego muy poco vistoso, del que salió beneficiado el Alavés, al encontrarse con un pol de salida, que ponía las cosas muy cuesta arriba al Tarrasa. Este no se caracteriza precisamente por su poder de reacción. Fueron contadas las ocasiones en que ambos equipos tiraron a puerta, siendo el más destacado en este menester el Tarrasa, pese a su dominio del centro del terreno que ejerció en la segunda mitad.

Resultados, clasificación, goleadores y la próxima jornada en Segunda División

RESULTADOS

Los resultados de los partidos de fútbol correspondientes a la jornada de hoy del Campeonato Nacional de Liga de Segunda División, han sido los siguientes:

- Huelva, 1 - Cádiz, 0
CASTELLON, 0 - Málaga, 0
Barcelona At., 4 - Ensidesa, 1
Osasuna, 2 - Murcia, 1
Celta, 1 - Valladolid, 0
Burgos, 3 - C. Sotelo, 1
Tenerife, 5 - Coruña, 1
Córdoba, 4 - R. Vallecana, 0
Tarragona, 2 - San Andrés, 0
Tarrasa, 0 - Alavés, 1

CLASIFICACION

La clasificación ha quedado como sigue:

Table with columns J, G, E, P, F, C, P. Rows include CORUNA, BURGOS, MALAGA, CELTA, TENERIFE, VALLADOLID, C. SOTELO, BARCELONA AT., HUELVA, SAN ANDRES, R. VALLECANO, CADIZ, OSASUNA, CORDOBA, ALAVES, CASTELLON, TARRASA, ENSIDESA, MURCIA, TARRAGONA.

GOLEADORES

La clasificación de goleadores ha quedado así en sus primeros puestos:

- 1. - Illán (Tenerife) y Vicente (Valladolid), con 15 tantos cada uno.
2. - Clöff (Castellón), con 13 tantos.
3. - Burguete (Córdoba), Echevarría (Osasuna), Odair (Calvo Sotelo) y Orozco (Málaga), con 12 goles cada uno.

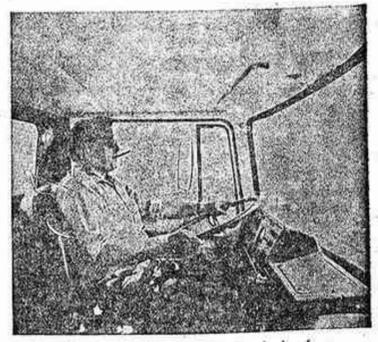
Abre la clasificación de goleadores en propia meta el onubense Jerolame, con dos «dianas».

PROXIMA JORNADA

Los partidos de fútbol correspondientes a la próxima jornada del Campeonato Nacional de Liga de Segunda División, serán los siguientes:

- Málaga - Cádiz
Ensidesa - CASTELLON
Murcia - Barcelona At.
Valladolid - Osasuna
C. Sotelo - Celta
Coruña - Burgos
R. Vallecana - Tenerife
San Andrés - Córdoba
Alavés - Tarragona
Tarrasa - Huelva

PUEDE QUE USTED SE SIENTA INCOMODO EN SU COCHE DESPUES DE BAJAR DE NUESTRO CAMION.



Lo menos que se puede pedir de un camión en el que uno se pasa ocho o más horas al día, es que sea, por lo menos, tan cómodo como un coche en el que se pasan treinta o cuarenta minutos. Y ése es precisamente el criterio con el cual se diseñan las cabinas abatibles de los camiones EBRO. Los asientos anatómicos son regulables para que cada conductor alcance la máxima adaptación a su cuerpo en función de su peso y sus costumbres a la hora de conducir. Los mandos e indicadores están estratégicamente colocados a la vista del conductor. No es preciso variaciones constantes de los brazos, piernas o cabeza para activar cada uno de los instrumentos.

El aislamiento térmico y acústico le harán sentirse como en un confortable automóvil, incluso con el motor a altas revoluciones. La visibilidad y el acabado de todos y cada uno de los detalles contribuirán a su mayor comodidad en ruta. Vea toda la gama de camiones EBRO desde 3,5 a 27 Tm. en su concesionario más cercano. Y los nuevos P-160 (16 Tm), P-190 (19 Tm), P-260 (3 ejes 26 Tm) y P-270 T (tracto-camión, 27 Tm). No se extraña si al volver a su auto móvil lo encuentra algo incómodo o reducido. EBRO, 360 puntos de Asistencia Postventa en toda España.



CONCESIONARIO OFICIAL

Satra

Avda. Valencia, s/n - Telef. 21 08 66 - 138 - Castellón

Señora, Señorita, Caballero ¿TIENE MOLESTIAS CON SU CABELLO? Contra la caspa y caída, confíe el cuidado y recuperación de sus cabellos a BEOTHETICIEN, Sr. Pallarés. Horas de visita: Mañana de 10 a 2 y por la tarde de 5 a 8. Colón, 74-2. Teléfono 21 07 42.

DEPORTES DEPORTES DEPORTES DEPORTES

El "mister" madridista, observa



El entrenador del conjunto español Real Madrid, Miljan Miljanic, observa el encuentro disputado entre el Borussia y el Bayern de Munich en esta última ciudad. El interés del "mister" madridista por el equipo münichés —que en esta oportunidad venció por cuatro goles a cero— se debe a que el plantel alemán se enfrentará al Real Madrid en la próxima eliminatoria, semifinal de la Copa de Europa. — (Telefoto CIFRA GRAFICA)

La selección española de fútbol, a Turquía

MADRID, 22 (Aifil).—Poco antes de la una de la tarde ha salido con destino a Adana (Turquía) la selección española de fútbol que participa en el torneo olímpico, y que se enfrentará en aquella ciudad a la selección turca el próximo miércoles por la tarde. Figura al frente de la delegación Rafael Caravantes, vicepresidente de la Real Federación Española de Fútbol y presidente del Comité Nacional del Fútbol Juvenil y Aficionado. Forman parte de la misma Kubala, Gustavo B.occa y 16 jugadores.

Eddy Merckx ganó el primer sector de la Semana Catalana de Ciclismo

OLOT, 22 (Del enviado especial de Pyresa).—Con un triunfo del belga Eddy Merckx acaba de comenzar la Semana Catalana de Ciclismo. Se ha celebrado el primer sector de la primera etapa, consistente en un recorrido de seis kilómetros contra el reloj, individual, entre Olot y Batet, recorrido que, pese a su corto trayecto, contaba con bastantes curvas y pendientes. Merckx invirtió 12 minutos y 40 segundos. Tras él, se clasificaron: 2.º, Aja, en 12-45. 3.º, Fuchs, 12-50. 4.º, Mantins, 12-54. 5.º, Clivey, 12-57. 6.º, Agostinho, 12-58. 7.º, Benetto, 13-07. 8.º, Pedro Torres, 13-09. 9.º, Manzanque, 13-11, y 10.º, Pujol, 13-12. Esta tarde se correrá el segundo sector entre Olot y Torelló, sobre 139 kilómetros.

ARBITROS A EXAMEN

MAS MAL QUE BIEN

La actuación de los árbitros de fútbol en primera y segunda División en la jornada del domingo ha sido la siguiente:

PRIMERA DIVISION

Sevilla-R. Santander, Segrelles, bien. Atlético de Madrid-Oviedo, OIva, muy mal. Granada-Hércules, Forés, bien. Barcelona-Betis, Franco Martínez, regular. Ath. Bilbao-Las Palmas, Soto, mal. Salamanca-R. Sociedad, Sánchez Rios, mal.

SEGUNDA DIVISION

Huelva-Cádiz, García de Loza, muy mal. CASTELLON-Málaga, Molina Segovia, muy mal. Barcelona Ath.-Elsidesa, Navarrete, bien. Osasuna-Murcia, Soriano, mal. Celta-Valladolid, Santos de la Barra, regular. Burgos-Calvo Sotelo, Congregado, regular. Tenerife-Coruña, Gallardo, regular. Córdoba-Rayó Vallecano, Ezquerro, bien. Tarragona-San Andrés, Jiménez Sánchez, bien. Tarrasa-Alavés, Trujillo, regular.

Dos árbitros agredidos en Tarragona

TARRAGONA, 22 (Pyresa).— Dos árbitros de fútbol han sido agredidos en el transcurso de sendos partidos disputados en poblaciones de la provincia. En Arbós del Panadés, el colegiado José Artiga José, vecino de Reus, señaló un penalty contra el equipo local y el jugador causante de la falta le propinó un puñetazo. Se produjo la invasión del campo por parte del público, y el colegiado, sufrió nuevas agresiones. Finalmente el señor Artiga tuvo que ser custodiado por la Fuerza Pública.

Malestar en el Deportivo La Coruña tras el resultado con el Tenerife

LA CORUÑA, 22 (Pyresa).—El 5-1 encajado por el Deportivo de La Coruña en Tenerife el pasado sábado, parece que ha desbordado un tanto el ambiente interno, porque según noticias exteriorizadas, señalan que hay un plante de jugadores hacia su entrenador, José Antonio Naya, disconformes con la decisión de su «mister». Como ocurre en estos casos, no hay parte oficial del club al respecto, aunque el viaje de regreso de las Islas Afortunadas ha dejado traslucir dicho malestar.

No obstante, se confía en que los buenos oficios de la junta directiva acaben imponiendo la cordura y que estas asperezas queden totalmente superadas, porque el domingo existe un fuerte compromiso, casi diríamos definitivo, frente al Burgos, que puede consolidar o no las aspiraciones de ascenso del Deportivo de La Coruña. Pero la noticia es esa, que hay malestar de jugadores hacia su técnico.

Resultados de las quinielas

MADRID, 22 (Pyresa).— Dos mil setecientas cuarenta y ocho (2.748) columnas con catorce aciertos se han registrado en el escrutinio de las quinielas correspondiente a la jornada futbolística de ayer domingo. El premio para cada columna será de 37.501 pesetas. Las 84.793 columnas con trece aciertos tendrán un premio de 1.501 pesetas y las 136.608 con doce, de 122 pesetas. La recaudación ha descendido considerablemente en relación con la semana anterior, ya que ha sido de 555.361.170 pesetas.

El equipo de Castellón se adjudicó el trofeo Junta Central de Fiestas

Cabeza y Zárate fueron protagonistas del mejor combate de la reunión

Con regular entrada y tarde desapacible, se celebró en la Plaza de Toros portátil una reunión de boxeo aficionado en la que se enfrentaban pugiles castellonenses y valencianos, disputando entre sí el Trofeo Junta Central, que brillantemente se adjudicó el equipo de Castellón, por cuatro victorias y dos nulos. Todos los combates fueron dirigidos por los árbitros señores Pica, Domingo y Martínez Casellas. Ahora a esperar el viernes, en La Pèrgola, donde se celebrará una velada mixta con dos combates de profesionales y cuatro de amateurs, que serán, Marqués, Cabeza, García Marín y Ortega. Ya iremos informando de esta gran reunión que organiza la Federación Castellonense de Boxeo y patrocina la Junta Central de Fiestas de la Magdalena.

TEATRO PRINCIPAL CASTELLON SABADO, 27 Y DOMINGO, 28 MARZO 7'30 TARDE 11 NOCHE



VENTA LOCALIDADES: ALLOZA, 65 Teléfono 21 45 68

tamyfal S.L. Tiene a su disposición un completo stok de recambios y accesorios para vehículos turismo. ESPECIALIDADES: SEAT, RENAULT, CITROEN, SIMCA, CONCESIONARIO OFICIAL MOTORES Y REPUESTOS PERKINS. PELAYO, 39 TEL. 215811

lo ideal en tresillos... 'SUPERMERCADO DEL TRESILLO' (Todos coinciden con ese ideal). LA QUINIELA GANADORA, REPARTO DE PREMIOS, Pronóstico próxima semana. PRECIOS DE ENSUEÑO (Nuestra gran producción permite concederlos) Variedad y selección al gusto actual. EXPOSICION: RONDA MIJARES, 35 - CASTELLON

GEAN Aire acondicionado INSTALACIONES FRIGORIFICAS. Plaza Alcázar de Toledo, 12 Benasal, 2 Teléfonos 22 48 26 - 21 22 42 CASTELLON

2.º TROFEO DE CAFES j. beltrán AL MAXIMO GOLEADOR DEL C. D. CASTELLON Temporada 1975-76. GOLEADORES HASTA LA 29 JORNADA. CIOFFI ... 13 goles, TONIN ... 3, ALONSO ... 2, CAYUELA ... 2, MAGUREGUI ... 2, RUIZ ... 2, CLARAMUNT ... 1, CHIVA ... 1, M. PEREZ ... 1, SELMA ... 1

MAR DE CASTELLON EN LOS OJOS Y EN EL ALMA

Por MARIANO TUDELA

El artículo que insertamos seguidamente se debe a la pluma del conocido escritor don Mariano Tudela, y fue publicado recientemente en el diario "El Alcázar" de Madrid. Como informamos en esta misma página, don Mariano Tudela ha obtenido el "I Premio de Periodismo Ciudad de Castellón", dotado con doscientas cincuenta mil pesetas.

A HORA que se anuncian primaveras, que ya están muy cerca con su cortejo de soles y su acompañamiento de dulces tibezas, hay que volver a bajar, un pie delante y otro detrás, por las tierras que se nos entregan entre brisas insólitas y entrañables aromas que proceden de ese pequeño milagro que es la uva moscatel de Benicassim y Oropesa.

D ESCENDIENDO por el mapa, despacio y buen compás, la geografía ubérrima se abre como una fruta madura por estos trancos del calendario. Es el pámpano verde y la ola azul de cielos. Es la blancura suprema del azahar y la mancha nutricia de la naranja, de la que alguien dijo, y dijo bien, que nació con vocación viajera. Es, de paso y al tiempo, la calma, la quietud, el sosiego, triplete parejo prodigio que nos acega, como una novia eterna e inmortal en su rágado enamorado, al bajar de las costas tarraconenses e introducirnos, con indecible gozo, en este otro balcón al mar de Castellón, el de la acariciante espuma y las mansas olas.

A tiros de ballesta de Vinaroz, viniendo desde arriba, la luz y el color de la provincia se despliegan como un abanico de admirables matices, que luego nos irán acompañando, como nuestra propia sombra bajo el sol, hasta que, casi rebasada nuestra andadura, agotado el embrujo que es fiesta para los mirares, sobrepasemos, siempre lentamente y entonces con pena, Gola de Estany.

A l oeste, como una constante en el contraste, tierras abruptas y un si es no es escarpado. Y los hombres del campo, de la era, del ganado. Y la alquería. Y los rumores de viejos afanes. Aquí, por donde bajamos, este otro afán del mar, tan caro a los hombres que hemos nacido a su vera, por mucho que haya sido en distantes geografías. Del mas sereno, quieto, vagamente rumoroso, que parece besar perezosamente las orillas de los naranjos que quieren abalanzarse, precipitarse a él.

P OR este tiempo, cuando se vencen inviernos y se presente la recreación de todo, los estrados kilómetros de costa castellanense parecen multiplicarse por ciento. Son como un prodigio, como un milagro constantemente repetido que nos entra a borbotones por los ojos, que nos enciende el corazón y nos distiende el ánimo. También como algo que, a fuerza de conocer de siempre, siempre se nos antoja rigurosamente inédito.

L O que dentro de poco será verdadera apoteosis de la primavera, promesa gozosa de inmediatos veranos, es ahora, en estos instantes, cuando bajamos por la costa de todos los azahares, jamás batida y siempre acariciada por las olas eternas, definitiva maravilla que, al introducirnos en los ojos y en el alma, nos hace pensar en sus posibilidades inmensas, en futuros dorados, en mañanas espléndidas que están llamando y acuciando al presente.

E N el gran lugar común del turismo, Castellón, y su provincia toda, dispone de sus cuatro puntos cardinales concretos, ligados a una costumbre y, si se quiere, a una hermosa rutina. La veleta la marca a todos los vientos hoy los alra y ensalza. Pero Castellón es mucho más. La provincia atesora el caudal inapreciable de cien kilómetros largos, generosos de posibilidades inmensas allí donde el naranjo corre hacia el mar como un turista nórdico sediento de sol y brisa, allí donde no ya el verano, o la primavera, sino también otoños e inviernos resumen la cita de la serenidad y de los benditos sosiegos.

A HORA, entre premoniciones primaverales, bajando al hilo del Mar Eterno por las orillas de la provincia, uno, que es de otros mares, pero que aprendió a amar a estas orillas hace mucho tiempo, piensa, contra los dictados del tópico, que el fenómeno turístico no avetó en ciertos lugares del país todas sus posibilidades. Aquí, para probarlo, tenemos un ciclado corrido de kilómetros, largo trecho de delicias que sólo de cuando en cuando, al amor de los cuatro puntos cardinales de su turismo particular, ofrece al viajero el atractivo artificial y necesario para sumar dichosamente a la inefable belleza natural de estos parajes.

E L naranjo, que corre hacia el mar, pinta el paisaje de matices soberbios. Todo, aquí, se resuelve como una sinfonía lenta, suave, sin estridencias. Y quien baja por el mapa, sin detenerse pero con delectación, sueña mañanas posibles que por aquí, y a poco que se mire, se ofrecen a manos llenas, como las naranjas que marchan por todos los caminos.

M AR de Castellón en los ojos y en el alma. Prosigue mi camino escuchando lejanamente su canción. Canción de futuro hecha de olas, de azahares y de naranjos, símbolo triangular de esta tierra por la que, feliz de mí, una vez más descendo amorosamente.

MARIANO TUDELA, I PREMIO DE PERIODISMO «CIUDAD DE CASTELLON»

- Miguel Peris, premio de poesía.
- Fallo del Jurado del XXXII Certamen Literario.

Ayer se reunieron en el Ayuntamiento los componentes del Jurado que tenían que discernir los premios del Certamen Literario de las Fiestas de la Magdalena. Tras las deliberaciones del Jurado, vistos y considerados todos los trabajos presentados que opaban a los distintos premios de la convocatoria, el Jurado acordó conceder los siguientes premios:

PREMIO COFRADIA DE LA VIRGEN DEL LLEDO

Al trabajo presentado bajo el lema «Notas para una antropología religiosa», del que, abierta la plica correspondiente, resultó ser su autor don Joaquín Campos Herrero.

PREMIO DE PERIODISMO

A don Mariano Tudela, por sus trabajos publicados en el diario «El Alcázar», de Madrid, y «El Diario de Avila».

ACCESITS:

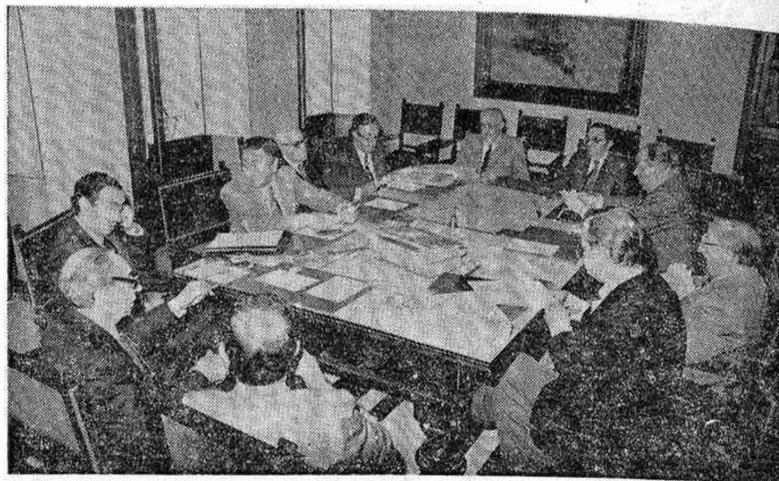
- Del gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, a los artículos publicados en el diario «Levante», de Valencia, por don Juan Antonio Calabuig y don José Luis Torro.
- Del presidente de la Diputación, a don Francisco Pascual Mas, por su trabajo publicado en el diario MEDITERRANEO.
- De la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Castellón, a don Miguel José Van de Velde (J. M. Janssens) por su trabajo publicado en el diario MEDITERRANEO.
- De Productos Químicos del Mediterráneo y Petróleos del Mediterráneo, S. A., a don Ricardo Pletain de la Peña, por su trabajo publicado en el diario «Las Provincias», de Valencia.

PREMIO DE POESIA

A la obra poética presentada bajo el lema «Albana», titulada «T'evs d'amor i de mort», de la que es su autor don Miguel Peris Segarra.

Mariano Tudela I Premio de Periodismo «Ciudad de Castellón»

El ganador del premio de pe-



El Jurado del Certamen Literario, cuando iba a comenzar sus deliberaciones, reunidos en el Ayuntamiento

riodismo «Ciudad de Castellón», nació en La Coruña en 1925. Cursó Derecho en las Universidades de Santiago y de Madrid, publicando su primera novela en 1951 («El torerillo de invierno»).

Desde esa fecha ha venido trabajando de una manera continuada en las letras, sin abandonarlas para trabajar en otros campos. Su aportación a la novelística es importante, y cuenta en su haber con ocho novelas, dos libros de cuentos y doce biografías. En estos momentos está a punto de publicarse «Vivir en La Ceruña» y «Los toros de agosto».

Como traductor, Mariano Tudela ha trabajado intensamente, vertiendo al castellano textos de numerosos autores extranjeros —franceses, italianos, y portugueses, entre otros—, destacando las traducciones de Jean Larteguy, Gilbert Cesbron, Pierre Mc. Orlean, Ega de Quelroz, Edna Faber y otros más.

También Tudela escribió guiones cinematográficos, y asimismo para televisión y la radio.

En el campo periodístico cuenta en su haber con la fundación de revistas, entre ellas «Atlántida», de la Delegación Nacional de Cultura y «Cris», esta última de radiodifusión de Juventudes, que ha dirigido durante cinco años.

Ha colaborado intensamente en toda la Prensa nacional, habiendo obtenido importantes premios como son el «Ciudad de Pontevedra», «Día del Maestro» (esta en tres ocasiones distintas), «El vino», «Pedroñeras», «La Taja» y «Ciudad de Córdoba». En 1962, mereció una importante distinción al ganar el premio «Doncic», por su «Biografía del joven Andersen».

Por un guión televisivo sobre la biografía del general Millán Astray fue distinguido con el nombramiento de Legionario de Honor y Medalla al Mérito Militar de primera clase.

Actualmente trabaja activamente en cortometrajes cinematográficos y realiza una larga actividad como guionista en Televisión y Radio Nacional de España y Radio Peninsular, y también actualmente está preparando dos novelas que en este momento tiene muy avanzadas.

Miguel Peris, Premio de Poesía «Ciudad de Castellón»

Miguel Peris Segarra no es nuevo en estas lides. Ha conseguido por lo menos tres veces la Flor Natural en el Certamen Li-

terario de nuestras fiestas, y otros galardones en cuantas ya ha participado.

De muy joven le viene a Miguel Peris la vocación —porque de auténtica vocación se trata—, por la poesía, y hasta podría decirse que siente y lleva a Castellón muy dentro —nunca se ha dudado—, quizá por ello ha tomado parte activa en todo lo que se relaciona con las fiestas o su arte en Castellón.

La presencia de Miguel Peris es ya obligada en cualquier manifestación artística.

Es profesor de E.G.B., e imparte sus clases en Castellón, y en su continuo contacto con el alumnado le hace sentir las cosas de nuestra tierra, insuflándole la afición por la poesía, con la que él se siente identificado; sobre toda la poesía valenciana que encuentra en Miguel Peris a uno de sus más valiosos defensores.

El premio concedido en este XXXII Certamen no era solamente para una poesía, sino para un conjunto de poesías. Miguel Peris, que siempre va perqueñando poesías en nuestra lengua vernácula, ha recopilado ahora una selección de sus obras formando un conjunto homogéneo, que le ha valido conseguir el premio de la Flor Natural, por cuarta vez.

HOY HABLAMOS CON...

MARIANO TUDELA

I premio de periodismo "CIUDAD DE CASTELLON"

Ha algunos años Mariano Tudela venía con frecuencia a Castellón. Pero inexplicablemente, dejó de venir (él nos dirá luego por qué). Pero aun cuando nos veíamos privados de su presencia física, su pensamiento, su espíritu, estuvo pendiente de nuestra ciudad. Por ello no es extraño que, en cuanto se anunció el premio de periodismo en las bases del Certamen Literario, Mariano, con su ágil pluma, con su verbo cálido, trabajó con afán posiblemente pensando en ese Castellón que él lleva dentro. Porque de la conversación que he mantenido —premio aparte por supuesto—, ha llegado a la conclusión de que Mariano Tudela, siente dentro de sí a nuestra ciudad, a nuestra provincia.



Apenas unas horas después de habernos llegado la noticia de que Mariano había sido ganador del I Premio de Periodismo «Ciudad de Castellón», hemos charlado con el galardonado, quien, ¡hay que decirlo!, no podía ocultar su emoción.

—¿Qué sensación te produjo haberte sabido ganador de este premio?

—Sentí una gran alegría porque soy un viejo amigo de Castellón de muchos años, aunque hace ya algunos, siete concretamente, que esa amistad falló por culpa del tiempo, del lugar y de otras causas. Mis obligaciones me impedían ir por Castellón desde esos siete años que dije antes.

—¿Te hará sentirte ligado a Castellón este premio?

—Desde hace dos horas estoy pensando en ello, porque como te he dicho ¡me sentía antes tan ligado a Castellón!. He llegado a una conclusión: efectivamente, esto me ligará más a la costa castellanense y así puedo asegurarte que en la próxima Semana Santa, pasaré unos días ahí. Me hace falta descansar, me gusta el mundo de los naranjos, y sobre todo la quietud, que me es muy necesaria.

tega y Gasset. A mayor abundamiento cabe recordar la frase de don Pedro Sáinz Rodríguez, que hace unos días declaraba que, «la mayoría de los que habian, el mejor servicio que podian hacerle al país era callarse, porque en general, no representan a nadie».

—¿Estuviste hoy pendiente del premio?

—Desde que me levanté. Sabía que se fallaba hoy a la una de la tarde. Estuve toda la mañana trabajando en NO-DO preparando un programa para televisión hasta las dos. Antes de subir a casa entré en una cafetería próxima y recibí una llamada de mi mujer diciéndome que un amigo de Castellón me había llamado para comunicarme que me habían concedido el premio.

—¿Tu que conoces este mundo de los concursos, ¿consideras importantes este premio?

—Desde luego; en cuanto a dotación es, juntamente con el que hace poco se ha concedido llamado «César González Ruano», el de mayor dotación. Al haberse concedido esta cantidad a este premio, se ha pteado a su mismo nivel. Los demás premios que se conceden, en éste y otros aspectos, tienen dotaciones mucho más pequeñas.

—La pregunta, parece obligada, ¿te satisfizo el premio?

—Lógicamente mentiría si dijera lo contrario. Ya te dije que me dio mucho que pensar, porque ahora me atará a vosotros, y quisiera que la distancia que nos separa fuera corta para estar continuamente en Castellón, aunque prometo ir con asiduidad porque quiero recuperar los contactos que siempre tuve ahí. Sobre todo quiero vivificarme en ese cálido y envidiable clima que teneis en esa bendita Piana castellanense.

—¿Trabajas o escribes en algún periódico?

—Ahora no colaboro en periódicos; los periódicos están cayendo en el pecado señalado por Or-

MANUEL

ROMER IBERICA

SOCIEDAD ANONIMA

FRITAS, CUBIERTAS, ESMALTES, COLORANTES, COLORES, MATERIAS PRIMAS Y AUXILIARES PARA LA CERAMICA

DESEA A TODOS SUS CLIENTES FELICES FIESTAS MADALENERAS

Representantes para España de las firmas:

COLORIFICIO ROMER, S. p. A. DEGUSSA H. P. C. PRODUCTOS QUIMICOS, S. A. ZSCHIMMER - SCHWARZ

DOMICILIO SOCIAL: Maestro Vives, 2 - Entlo.

Telefs, 227750 y 54

CASTELLON